人口統計
ESTATÍSTICAS DEMOGRÁFICAS
DEMOGRAPHIC STATISTICS

2011

如欲索取進一步資料，可聯絡

統計暨普查局文件暨資料傳播中心

Para efeitos de informação contacte o

Centro de Documentação e Difusão de Informação da DSEC

Further information can be obtained from the
Documentation and Information Centre of the Statistics and Census Service

澳門宋玉生廣場411- 417號皇朝廣場17樓

電話: 8399 5311

傳真: 2830 7825

Alameda Dr. Carlos d´Assumpção, nº 411 - 417,
Edf. "Dynasty Plaza", 17º andar, Macau
Tel: 8399 5311
Fax: 2830 7825

Alameda Dr. Carlos d´Assumpção, No. 411- 417,
Dynasty Plaza, 17th floor, Macao
Tel: 8399 5311
Fax: 2830 7825

電郵: info@dsec.gov.mo
E-mail: info@dsec.gov.mo
網址: www.dsec.gov.mo
Website: www.dsec.gov.mo

官方統計

Estatística Oficial

Official Statistics

倘刊登此等統計資料，須指出資料來源

A reprodução destes dados só é permitida com indicação da fonte

Reproduction of these data is allowed provided the source is quoted

編輯: 統計暨普查局
2012年3月於澳門
圖表設計: 統計暨普查局
印刷: 統計暨普查局

Editor: DSEC
Macau, Março de 2012
Design Gráfico: DSEC
Impressão: DSEC

Editor: DSEC
Macao, March 2012
Design: DSEC
Printing: DSEC

目錄
ÍNDICE
CONTENTS

I 結果摘要 5
SÍNTESE DE RESULTADOS 15
SUMMARY OF RESULTS 25

II 說明 35
NOTAS EXPLICATIVAS 38
EXPLANATORY NOTES 41

III 圖：新生嬰兒、死亡及結婚數字 45
GRÁFICO: NADOS-VIVOS, ÓBITOS E CASAMENTOS
GRAPHS: LIVE BIRTHS, MORTALITY AND MARRIAGE

IV 表
QUADROS
TABLES

1 - 綜合資料 47
DADOS GLOBAIS
GLOBAL DATA

2 - 出生 47
NADOS-VIVOS
LIVE BIRTHS

3 - 死亡 48
ÓBITOS
MORTALITY

4 - 必須申報疾病 49
DOENÇAS DE DECLARAÇÃO OBRIGATÓRIA
NOTIFIABLE DISEASES

5 - 婚姻 49
CASAMENTOS
MARRIAGE

6 - 獲准居留人士 50
INDIVÍDUOS AUTORIZADOS A RESIDIR EM MACAU
INDIVIDUALS AUTHORIZED TO RESIDE IN MACAO

7 - 外地僱員 50
TRABALHADORES NÃO RESIDENTES
NON-RESIDENT WORKERS

8 - 移民 51
IMIGRANTES
IMMIGRANTS

V 其他可提供之統計表 119
INFORMAÇÃO DISPONÍVEL
OTHER AVAILABLE TABLES

白頁

Página vazia

Blank page

概述

2011 年 12 月 31 日本澳人口估計為 557 400 人，較 2010 年年終經修訂後的 540 600 人增加 16,800 人，增幅為 3.1%。

2011 年年終住戶數目為 172 600 戶，較 2010 年年終經修訂後的 169 700 戶增加 1.7%。

新生嬰兒數目連續第九年上升，2011 年共有 5 852 名活嬰，較 2010 年增加 14.4%。

2011 年死亡人數共 1 845 名，同比上升 4.0%；首三位的根本死因分別為腫瘤、循環系統疾病及呼吸系統疾病；同年死胎個案共 21 宗。

全年共錄得 4 647 宗必須申報疾病，較 2010 年增加 1.7%；主要為流行性感冒（1 556 宗）、腸病毒感染（1 184 宗）及肺結核（339 宗）。

2011 年有 3 545 宗結婚登記，較 2010 年增加 14.2%。男性的初婚年齡中位數為 28.2 歲，女性則為 26.5 歲。全年共有 998 宗離婚登記，較 2010 年增加 12.3%；當中離婚人士育有子女的個案佔 50.9%，而子女數目共 756 人。

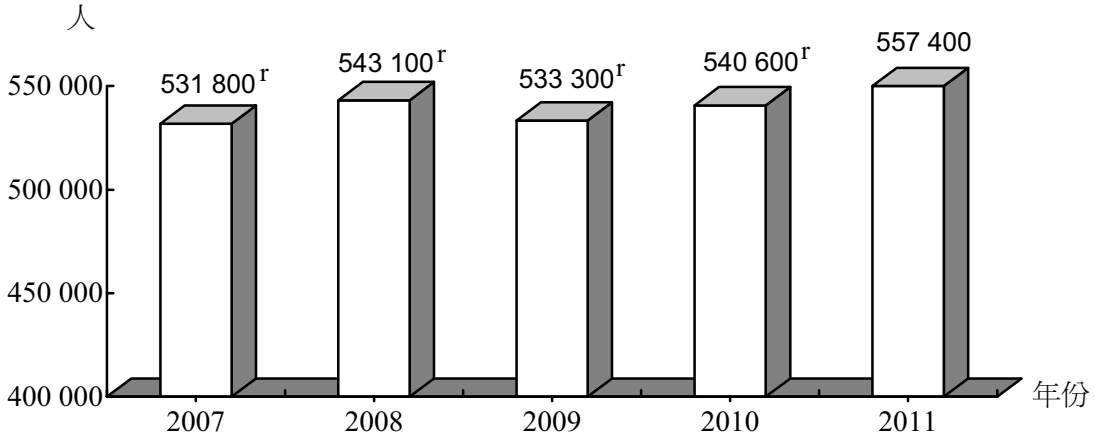
2011 年持單程證來澳的中國大陸移民有 6 222 名，而被遣返的非法移民有 1 266 人，按年分別下跌 31.3%及 2.8%。

2011 年年終外地僱員數目為 94 028 名，較 2010 年同期增加 18 215 人；而年內獲准居留人士共 2 812 人，較 2010 年減少 1 643 人。

一、人口

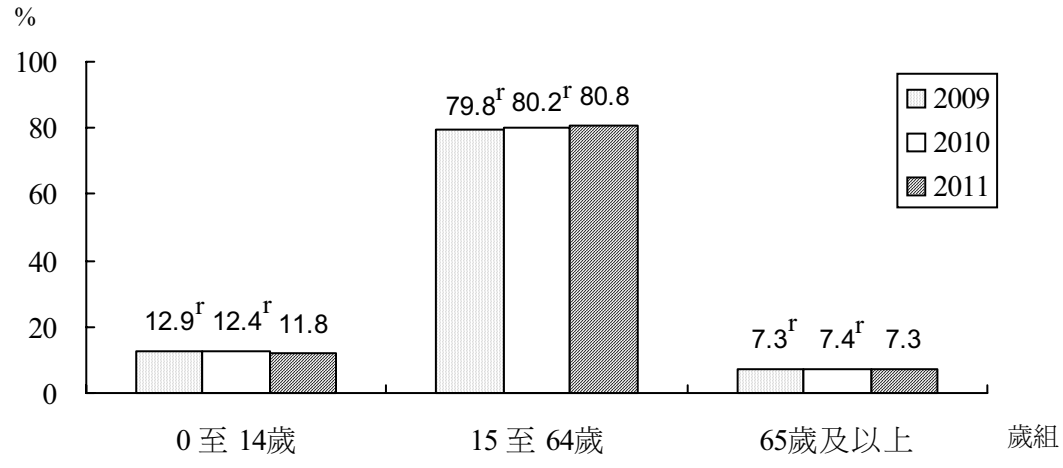
2011 年年終澳門人口估計為 557 400 人，較 2010 年年終經修訂後的 540 600 人增加 16 800 人（+3.1%）；女性人口佔 51.9%，男性佔 48.1%。

圖一、澳門人口



在歲組結構方面，15-64 歲成年人口佔總人口數目的 80.8%，較 2010 年上升 0.6 個百分點；0-14 歲少年兒童人口佔 11.8%，65 歲及以上老年人口佔 7.3%，分別下跌 0.6 及 0.1 個百分點。

圖二、人口年齡分佈



2011 年年終住戶數目為 172 600 戶，較 2010 年年終經修訂後的 169 700 戶增加 1.7%。

二、新生嬰兒

2011 年的新生嬰兒共 5 852 名，較 2010 年增加 14.4%；出生率為 10.6‰（千分之十點六），高於 2010 年的 9.5‰（千分之九點五）。

2011 年平均每月有 488 名新生嬰兒，以 10 月份最多，有 595 名；2 月份則最少，有 374 名。

新生嬰兒性別比為 109.7，即每 100 名新生女嬰對應 109.7 名男嬰，高於國際的平均水平（104 - 107）。

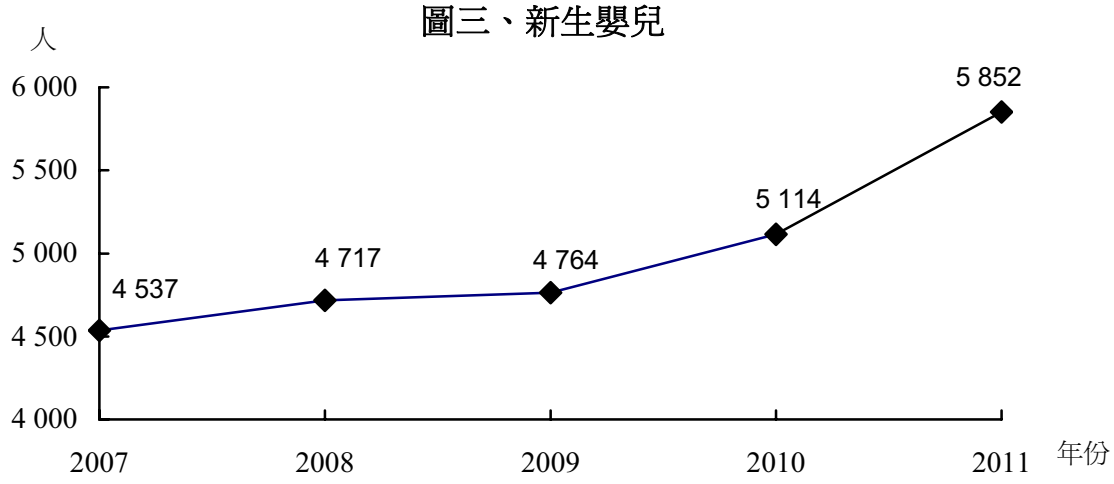
體重介乎 3 000 克至 3 499 克之間的新生嬰兒佔總數 44.3%，而體重低於一般水平（2 500 克）的佔 7.6%。新生嬰兒中 57.7%屬首胎。

於仁伯爵綜合醫院（山頂醫院）出生的新生嬰兒有 2 979 名，佔 50.9%；在鏡湖醫院出生的有 2 873 名。按新生嬰兒母親居住區域統計，居於花地瑪堂區的佔 47.6%，而聖安多尼堂區佔 16.8%。

大部份新生嬰兒母親的年齡介乎 25 至 34 歲，佔 64.0%；而 20 歲以下的佔 1.1%。父母親的年齡中位數分別為 32.3 歲及 28.9 歲；父親和母親的出生地以中國大陸佔多數，分別為 53.6%及 60.8%。

在經濟活動狀況方面，96.9%新生嬰兒的父親及 68.2%的母親屬勞動人口。

圖三、新生嬰兒



三、死亡

2011 年共錄得 1 845 宗死亡個案，較 2010 年增加 71 宗（+4.0%）；其中男性 1 069 人，佔 57.9%；平均每月有 154 宗死亡個案，以 1 月份最多（207 人）， 10 月份最少（129 人）。2011 年的死亡率為 3.4‰（千分之三點四），略高於 2010 年的 3.3‰（千分之三點三）。

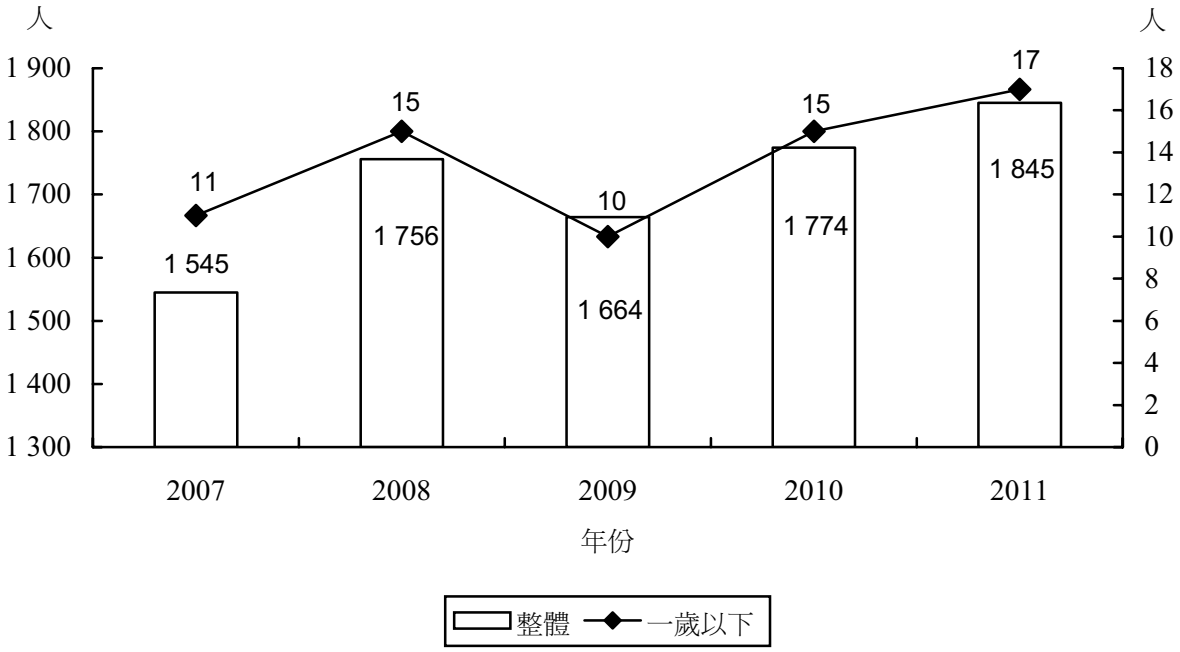
表一、死亡綜合資料

項目 \ 年份	2009	2010	2011
	數目		
死亡	1 664[a]	1 774	1 845
≥ 65 歲	1 083	1 207	1 200
15 – 64 歲	562	546	616
< 15 歲	16	21	29
其中： < 1 歲	10	15	17
< 28 日	8	13	14
< 7 日	6	11	10
圍產期死亡	18	25	31
死胎	12	14	21
懷孕期在 28 週或以上的死胎	8	9	12
	千分率（‰）		
死亡率	3.1	3.3	3.4
嬰兒死亡率	2.1	2.9	2.9
初生嬰兒死亡率	1.7	2.5	2.4
圍產期嬰兒死亡率	3.8	4.9	5.3
死胎率	1.7	1.8	2.0

[a] 3 名死者的年齡不詳

按死者年齡統計，65 歲及以上的共 1 200 名，較 2010 年輕微減少 0.6%；而 15 至 64 歲的死者共 616 名（+12.8%），當中因腫瘤死亡的個案同比增加 38 宗；一歲以下死亡的有 17 人，嬰兒死亡率為 2.9‰（千分之二點九）。

圖四、死亡



按照《國際疾病分類》(第十修訂版)的大類統計，澳門首三位根本死因分別為：腫瘤，共 570 宗（佔 30.9%）；循環系統疾病，共 500 宗（佔 27.1%）；呼吸系統疾病，共 283 宗（佔 15.3%）。

此外，按詳細的 3 位數類目統計，死於特發性高血壓（174 宗）、病原體未特指的肺炎（164 宗）及支氣管和肺惡性腫瘤（142 宗）的個案，分別佔總數 9.4%、8.9%及 7.7%。

表二、常見的根本死因

宗數

根本死因(3 位數類目) / 年份		2009	2010	2011
I10	特發性(原發性)高血壓	166[1]	172[1]	174[1]
J18	病原體未特指的肺炎	109[3]	137[3]	164[2]
C34	支氣管和肺惡性腫瘤	142[2]	146[2]	142[3]
C22	肝和肝內膽管惡性腫瘤	70	67	68
E11	非胰島素依賴型糖尿病	56	56	65

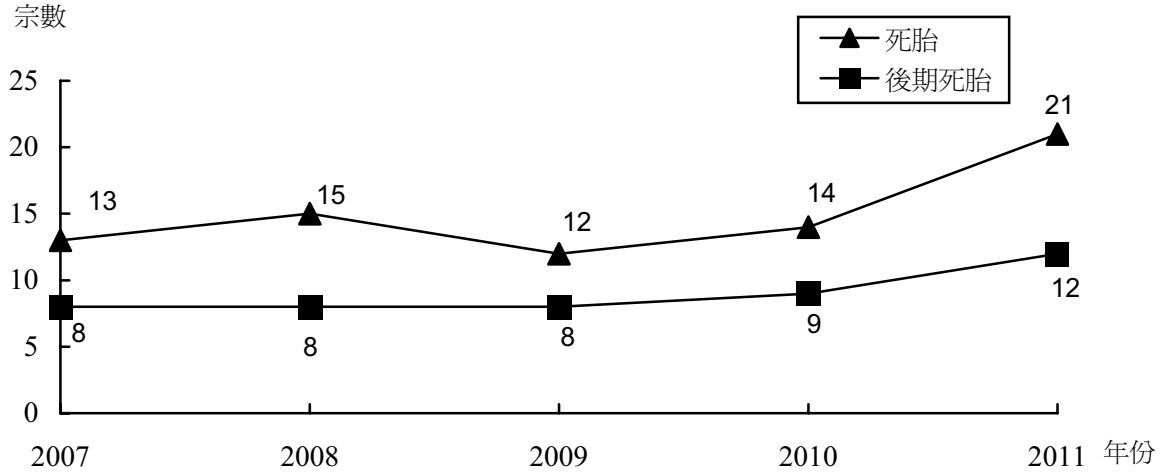
[1、2、3] 爲該年首三項宗數最多的根本死因

同年由外因導致的死亡個案有 116 宗，其中 75 宗為自殺，4 宗為他殺。

在 17 宗一歲以下死亡的個案中，有 11 宗是死於起源於圍產期的某些情況；此外，出生後不足七日死亡的嬰兒有 10 名，不足廿八日死亡的有 14 名。

2011 年共錄得 21 宗死胎個案，其中 12 宗為後期死胎（懷孕廿八週或以上的胎兒）；死胎個案中有 10 宗的根本死因為起源於圍產期的某些情況。

圖五、死胎



四、必須申報疾病

2011 年衛生局共接獲 4 647 宗必須申報疾病個案，較 2010 年增加 1.7%；其中流行性感冒及肺結核分別有 1 556 宗及 339 宗，按年減少 4.7%及 8.6%，而腸病毒感染則有 1 184 宗，同比增加 15.7%。

表三、必須申報疾病

宗數

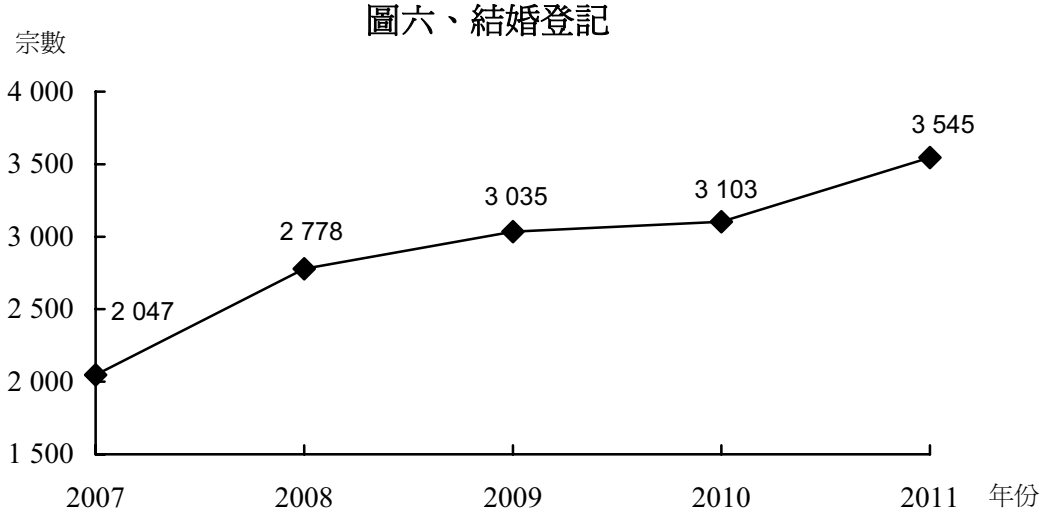
必須申報疾病 \ 年份		2008	2009	2011
J10-J11	流行性感冒	1 605[3]	1 632[1]	1 556[1]
B08.4-5	腸病毒感染	1 678[2]	1 023[2]	1 184[2]
A15-A16(2)	肺結核	301	371	339[3]
B01	水痘	649	632[3]	331
J10x	新型甲型 H1N1（豬）流感	3 504[1]	127	238

[1、2、3] 爲該年首三項宗數最多的必須申報疾病

五、婚姻

結婚登記數目連續四年上升。2011 年共有 3 545 宗結婚登記，按年增加 14.2%；結婚登記以 11 月份最多，有 446 宗；而 4 月份最少，只有 162 宗。

圖六、結婚登記

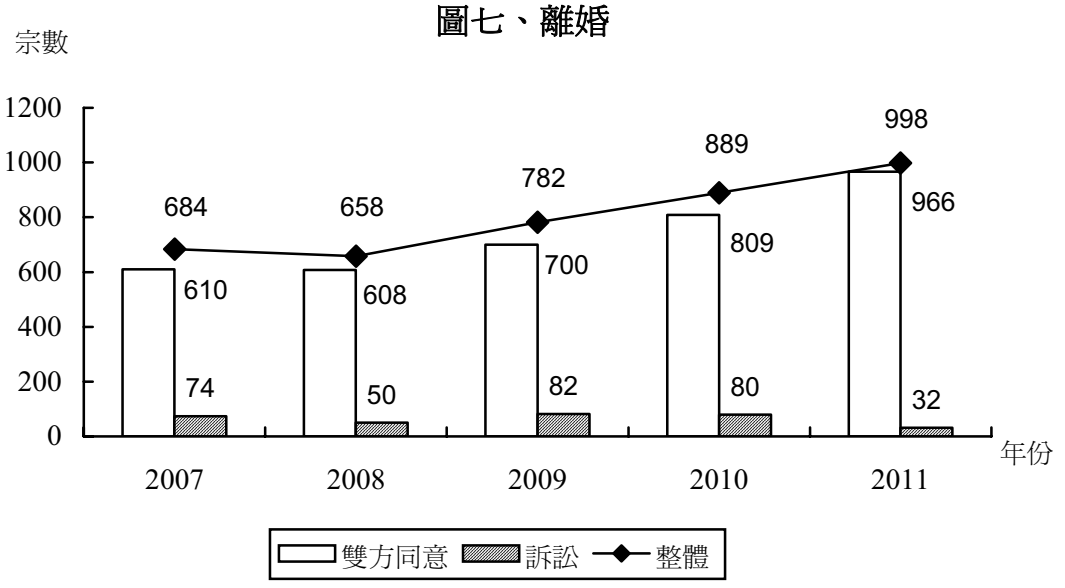


結婚登記個案中女方一般較男方年輕。2011 年男、女性的初婚年齡中位數分別為 28.2 歲及 26.5 歲；另一方面，12.8%登記結婚的男性屬再婚人士，女性相關比例為 9.7%。

結婚儀式主要採用民事登記方式，佔 96.6%；而夫妻的財產制度則以一般共同財產制（34.1%）較多，其次是取得共同財產制（29.4%）。

近年離婚個案亦有上升趨勢。2011 年共有 998 宗，按年增加 12.3%；當中離婚人士育有子女的個案佔 50.9%，而子女數目共 756 名，包括 503 名 18 歲以下的未成年子女。

圖七、離婚



六、獲准居留人士

2011 年獲准居留人士共 2 812 名，來自香港的佔 36.8%，而中國大陸的佔 28.5%。

表四、獲准居留人士

人

項目 \ 年份	2009	2010	2011
增加	9 489	4 455	2 812
減除	2 267	1 120	1 537
淨值	7 222	3 335	1 275
按年變動（%）	8.3	-53.8	-61.8

七、外地僱員

2011 年共有 54 813 名外地僱員進入澳門，而離開的共 36 598 名；年終的外地僱員人數為 94 028 名，較 2010 年同期增加 18 215 名（+24.0%）。

表五、外地僱員

人

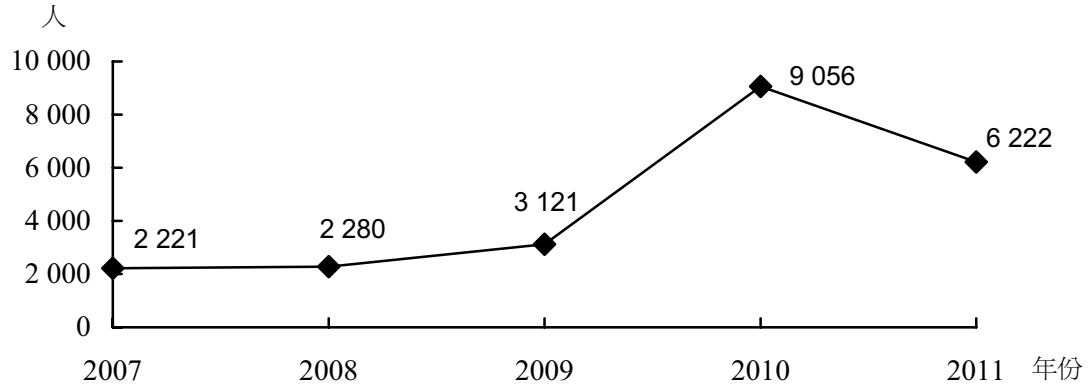
項目 \ 年份	2009	2010	2011
增加	33 250	35 508	54 813
減除	50 506	34 600	36 598
期末數目	74 905	75 813	94 028
按年變動（%）	-18.7	1.2	24.0

外地僱員主要來自中國大陸、菲律賓及越南，分別佔總數 58.9%、14.2%及 8.6%；此外，外地僱員中男性佔 52.8%。

八、移民

2011 年持單程證來澳的中國大陸移民共有 6 222 名，較 2010 年減少 31.3%；當中女性佔 58.9%。

圖八、持單程證的中國大陸移民



有 42.8%的中國大陸移民年齡為 30 至 39 歲，20 至 29 歲的佔 20.3%；來自廣東省的移民佔 78.3%，按年增加 11.2 個百分點。

同年共遣返 1 266 名非法移民，較 2010 年減少 36 名，減幅為 2.8%；女性非法移民佔 41.0%。

白頁

Página vazia

Blank page

INFORMAÇÃO GLOBAL

Em 31 de Dezembro de 2011 estima-se que a população de Macau era composta por 557 400 pessoas, mais 16 800 (+3,1%), face às 540 600 pessoas revistas em fim de 2010.

No final do ano em análise havia 172 600 agregados familiares, que aumentaram 1,7% comparativamente aos 169 700 agregados familiares observados no fim de 2010, número este revisto.

No ano de 2011 existiam 5 852 nados-vivos, ou seja, +14,4% que no ano 2010, salienta-se que o ano em análise é o nono consecutivo em que se verificou crescimento.

Registaram-se no ano de referência 1 845 óbitos, mais 4,0% em comparação com o ano 2010. As três principais causas antecedentes de morte foram tumores, doenças do aparelho circulatório e doenças do aparelho respiratório. Além disso, assinalaram-se 21 fetos--mortos em 2011.

Na vertente das doenças de declaração obrigatória registaram-se 4 647 casos em 2011, aumentando 1,7% em relação a 2010, dos quais a influenza, enterovírus infecção e T.B pulmonar foram os mais frequentes, com 1 556, 1 184 e 339 casos, respectivamente.

Efectuaram-se 3 545 casamentos em 2011, o que traduz um crescimento de 14,2% face a 2010. A mediana de idades no primeiro casamento foi de 28,2 anos para os homens e de 26,5 para as mulheres. Registaram-se 998 divórcios, mais 12,3% relativamente a 2010, dos quais 50,9% tinham 756 filhos.

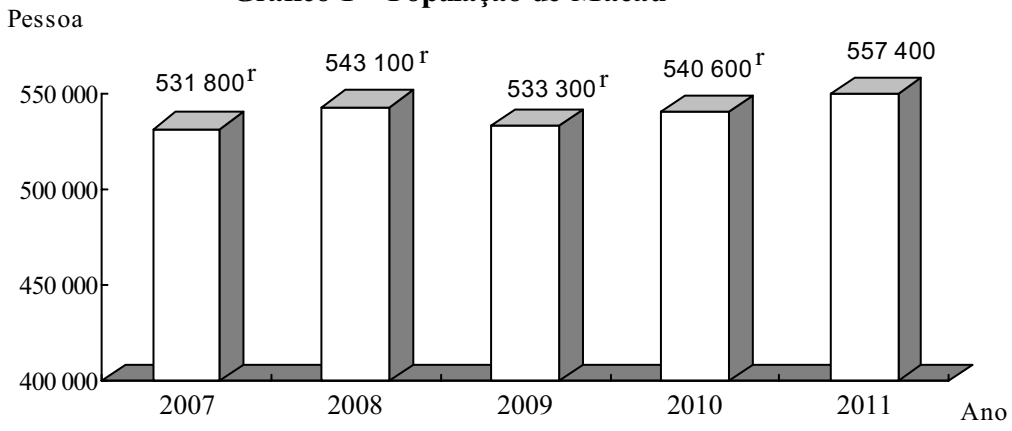
Em 2011 observou-se que 6 222 cidadãos chineses eram titulares de "Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong" e 1 266 imigrantes ilegais foram repatriados, diminuíram 31,3% e 2,8% respectivamente, em relação a 2010.

No final de 2011 existiam 94 028 trabalhadores não residentes, mais 18 215 pessoas comparativamente ao período homólogo de 2010 e 2 812 pessoas estavam autorizados a residir, ou seja, menos 1 643 do que em 2010.

1. POPULAÇÃO

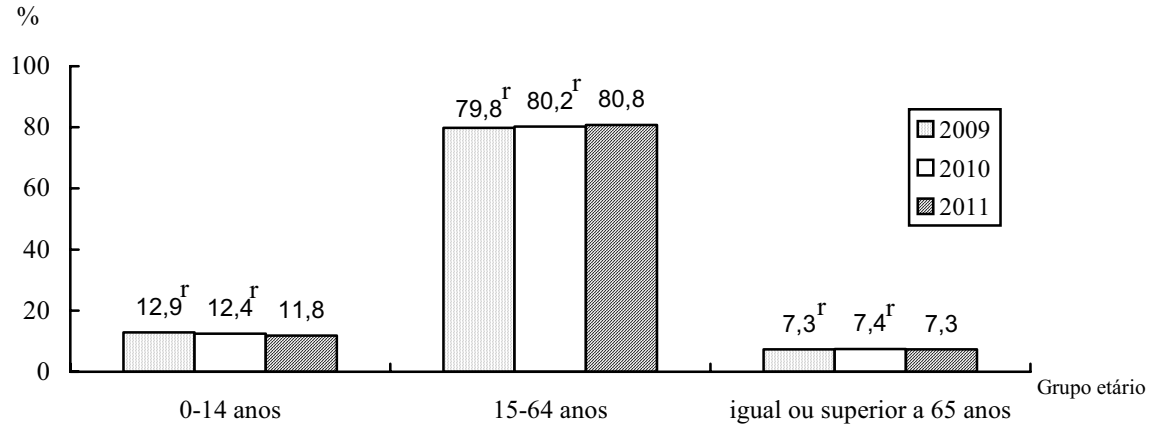
No final de 2011 a estimativa da população de Macau apontava para a existência de 557 400 indivíduos, correspondentes a um aumento de 16 800 indivíduos (+3,1%), face às 540 600 pessoas revistas em fim de 2010. Apurou-se que 51,9% da população pertencia ao sexo feminino e 48,1% ao sexo masculino.

Gráfico 1 – População de Macau



Analisando a estrutura da população por idade no fim de 2011 observou-se que: 80,8% da população total eram adultos que pertenciam ao grupo etário dos 15-64 anos, o qual aumentou 0,6 pontos percentuais relativamente a 2010; 11,8% da população total são jovens que correspondiam ao grupo etário dos 0-14 anos, ou seja, menos 0,6 pontos percentuais face a 2010, enquanto que 7,3% eram idosos do grupo etário igual ou superior a 65 anos, o qual baixou 0,1 pontos percentuais em relação a 2010.

Gráfico 2 – Estrutura etária da população



No final de 2011 o número de agregados familiares era de 172 600, tendo aumentado 1,7% comparativamente aos 169 700 agregados familiares revistos no final de 2010.

2. NADOS-VIVOS

Durante o ano de 2011 registaram-se 5 852 nados-vivos, que representam um acréscimo de 14,4% em comparação com os do ano de 2010. A taxa de natalidade foi de 10,6‰ (10,6 por mil), superando a taxa de 9,5‰ (9,5 por mil) registada em 2010.

Em 2011 o número médio mensal de nados-vivos foi de 488. Outubro foi o mês em que ocorreram mais nascimentos (595) e em Fevereiro detectou-se o menor número de nascimentos (374).

A taxa de masculinidade à nascença foi de 109,7 isto é, observaram-se 109,7 nados--vivos masculinos por 100 nados-vivos femininos, sendo esta taxa mais elevada que a média internacional (104 - 107).

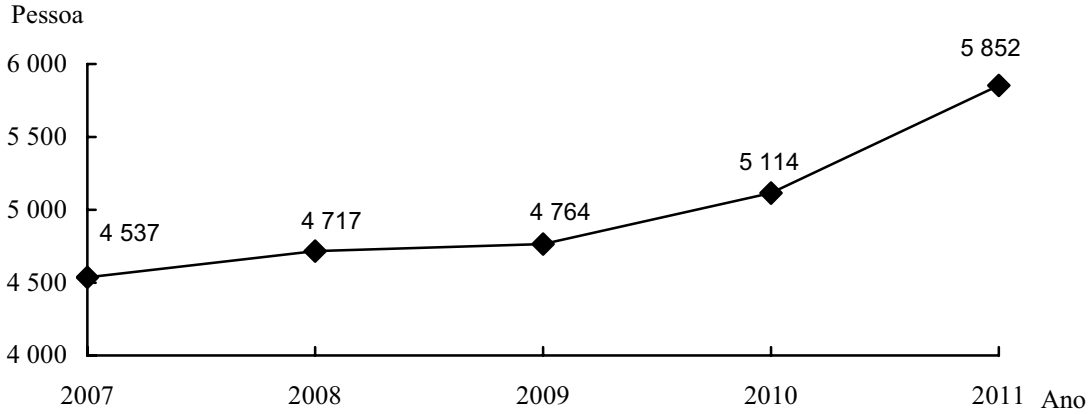
Quanto ao peso, 44,3% dos nados-vivos pesavam entre 3 000 e 3 499 gramas e 7,6% tinham à nascença um peso inferior ao considerado normal (2 500 gramas). Salienta-se que 57,7% dos nados-vivos eram primogénitos.

Nasceram no Hospital Conde de S. Januário 2 979 nados-vivos (50,9%) e 2 873 no Hospital Kiang Wu. Em termos de local de residência, das 47,6% parturientes que deram à luz em 2011 residiam na freguesia de N. Srª. Fátima e 16,8% na de Santo António.

A idade da maioria das mães (64,0%) situava-se no grupo etário dos 25 aos 34 anos, enquanto que 1,1%, tinha idade inferior a 20 anos. Verificou-se que a mediana da idade das mães foi de 28,9 anos e a dos pais de 32,3 anos. Em termos da naturalidade dos pais, realça-se que 53,6% dos pais e 60,8% das mães eram naturais da China Continental.

Quanto à condição perante a actividade económica, verificou-se que 96,9% dos pais e 68,2% das mães pertenciam à população activa.

Gráfico 3 – Nados-vivos



3. ÓBITOS

Em 2011 assinalaram-se 1 845 óbitos, que representaram uma subida de 71 indivíduos (+4,0%) em relação a 2010. Destes óbitos, 1 069 foram do sexo masculino (57,9%). O número médio mensal de óbitos foi de 154. Em Janeiro registou-se o número de óbitos mais elevado (207 pessoas) e, em contrapartida, Outubro foi o mês com menos óbitos (129 pessoas). A taxa de mortalidade em 2011 atingiu 3,4‰ (3,4 por mil), tendo superado ligeiramente a 3,3‰ (3,3 por mil) de 2010.

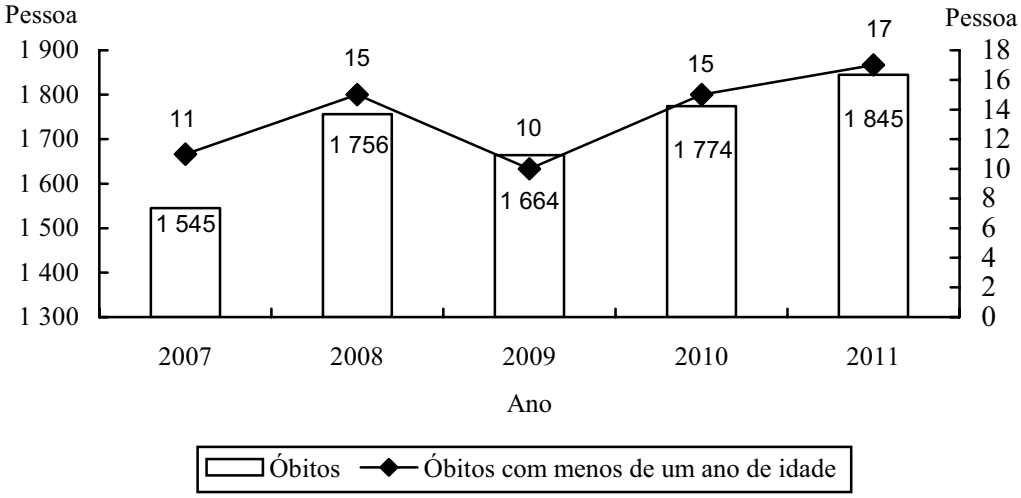
Quadro 1 – Dados globais de óbito

Itens \ Ano	2009	2010	2011
	Nº		
Óbitos	1 664 [a)]	1 774	1 845
≥ 65 anos	1 083	1 207	1 200
15 – 64 anos	562	546	616
< 15 anos	16	21	29
Dos quais : < 1 ano	10	15	17
< 28 dias	8	13	14
< 7 dias	6	11	10
Óbitos perinatais	18	25	31
Fetos-mortos	12	14	21
Fetos-mortos tardios com 28 e mais semanas de gestação	8	9	12
	‰		
Taxa de mortalidade	3,1	3,3	3,4
Taxa de mortalidade infantil	2,1	2,9	2,9
Taxa de mortalidade neonatal	1,7	2,5	2,4
Taxa de mortalidade perinatal	3,8	4,9	5,3
Taxa de mortalidade fetal	1,7	1,8	2,0

[a)] Ignora-se a idade de 3 óbitos

Em termos da estrutura etária dos óbitos de 2011, apurou-se que 1 200 pessoas faleceram com idade igual ou superior a 65 anos, equivalentes a uma redução ténue de 0,6% comparativamente ao ano de 2010, enquanto que 616 tinham entre 15 e 64 anos, mais 12,8% face ao ano anterior. Notou-se que os óbitos causados por tumores, pertencentes a este grupo etário cresceram 38 casos em relação a 2010. Com idade inferior a 1 ano pereceram 17 óbitos sendo a taxa de mortalidade infantil de 2,9‰ (2,9 por mil).

Gráfico 4 – Óbitos



As três principais causas antecedentes de morte em Macau, em termos de grandes grupos de doenças e lesões (Capítulos) da Classificação Internacional de Doenças – 10ª revisão (CID-10), foram tumores, com 570 óbitos (30,9%), doenças do aparelho circulatório, com 500 óbitos (27,1%) e doenças do aparelho respiratório, com 283 óbitos (15,3%).

De acordo com um nível mais detalhado de categorias (categorias com 3 algarismos) da CID, as principais causas antecedentes de morte foram: a hipertensão essencial (primária) (174 casos); a pneumonia por microorganismo não especificado (164 casos) e o tumor maligno dos brônquios e dos pulmões (142 casos), que corresponderam a 9,4%, 8,9% e 7,7% do total respectivamente.

Quadro 2 – Principais causas antecedentes de morte

Casos

Causas antecedentes de morte (categorias com 3 algarismos) / Ano		2009	2010	2011
I10	Hipertensão essencial (primária)	166[1]	172[1]	174[1]
J18	Pneumonia por microorganismo não especificado	109[3]	137[3]	164[2]
C34	Tumor maligno dos brônquios e dos pulmões	142[2]	146[2]	142[3]
C22	Tumor maligno do fígado e das vias biliares intra-hepáticas	70	67	68
E11	Diabetes mellitus não-insulinodependente	56	56	65

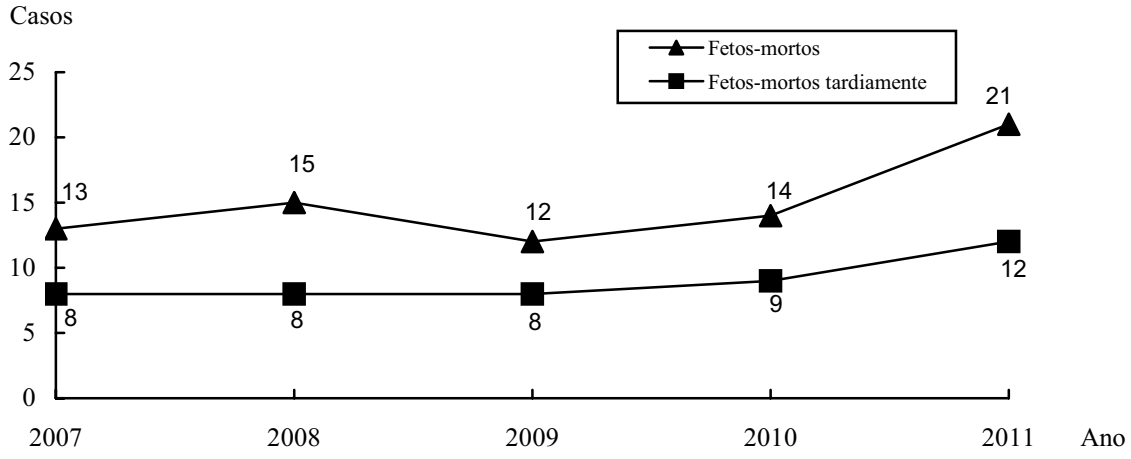
[1, 2, 3] Corresponde às 3 principais causas antecedentes da morte nesse ano

Do total dos óbitos em 2011, 116 ocorreram devido a causas externas, 75 destes foram suicídios e houve 4 homicídios.

Registaram-se 17 casos de mortalidade infantil, com idade inferior a 1 ano, tendo 11 destes sido causados por algumas afecções originadas no período perinatal. Além disso, nos casos de mortalidade infantil, observaram-se 10 com idade inferior a 7 dias e 14 com idade inferior a 28 dias.

Durante o ano de 2011 morreram 21 fetos, tendo 12 destes sido considerados fetos--mortos tardios (com 28 ou mais semanas de gestação). A principal causa antecedente da morte deve-se a algumas afecções originadas no período perinatal, ocorreram 10 casos.

Gráfico 5 – Fetos-mortos



4. DOENÇAS DE DECLARAÇÃO OBRIGATÓRIA

Em 2011, foram comunicados aos Serviços de Saúde de Macau 4 647 casos de doenças de declaração obrigatória, que equivaleram a uma subida de 1,7% em relação a 2010. Por seu turno, registaram-se 1 556 casos da influenza e 339 casos de T.B pulmonar que traduziram decréscimos de 4,7% e 8,6%, respectivamente, em relação a 2010 e houve 1 184 casos da enterovírus infecção, que representaram um aumento de 15,7% face a 2010.

Quadro 3 – Ocorrência das principais doenças de declaração obrigatória

Casos

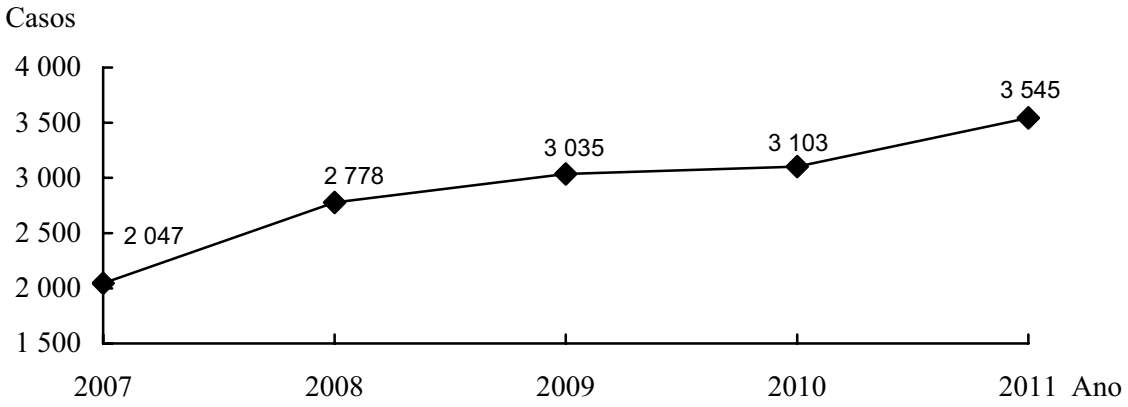
Doenças de declaração obrigatória / Ano		2009	2010	2011
J10-J11	Influenza	1 605[3]	1 632[1]	1 556[1]
B08.4-5	Enterovirus infecção	1 678[2]	1 023[2]	1 184[2]
A15-A16(2)	T.B pulmonar	301	371	339[3]
B01	Varicela	649	632[3]	331
J10x	Nova gripe A H1N1 (gripe suína)	3 504[1]	127	238

[1, 2, 3] As 3 doenças de declaração obrigatória ocorridas mais frequentemente nesse ano

5. CASAMENTOS

Pelo quarto ano consecutivo analisou-se uma tendência ascendente do número de casamentos, assinalando-se 3 545 no ano de 2011, o que traduz um aumento de 14,2% face a 2010. O número mais elevado de uniões verificou-se em Novembro, com 446 casamentos e o mais baixo observou-se em Abril, apenas com 162.

Gráfico 6 – Registo de casamentos

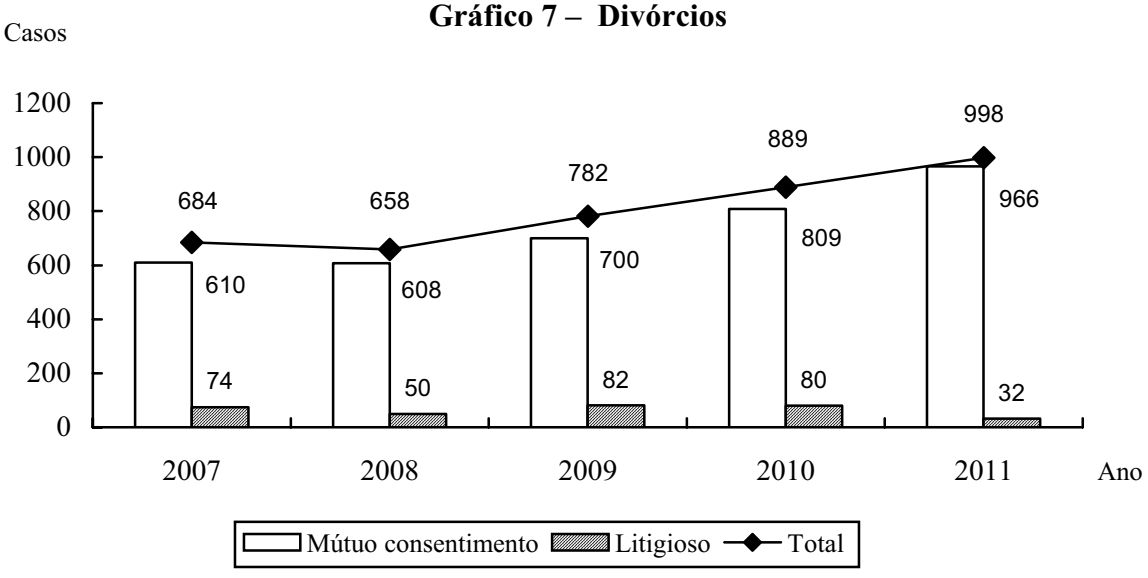


As mulheres eram relativamente mais jovens que os homens, já que a mediana da idade no primeiro casamento foi de 28,2 anos para os homens e de 26,5 anos para as mulheres em 2011. Por seu turno, 12,8% dos homens tornaram a casar-se, enquanto que as mulheres que se casaram novamente, corresponderam a 9,7%.

A grande maioria dos casamentos (96,6%) foi civil e o regime de bens adoptado pela maior parte dos casais foi o de "comunhão geral" (34,1%) e "comunhão de adquiridos" (29,4%).

Assinalou-se uma tendência ascendente dos casos de divórcios nos últimos anos. No ano em análise, registaram-se 998 divórcios, mais 12,3% relativamente a 2010. Os divórcios de casais com filhos representaram 50,9% do total, com 756 filhos, dos quais 503 menores de 18 anos.

Gráfico 7 – Divórcios



6. INDIVÍDUOS AUTORIZADOS A RESIDIR EM MACAU

Em 2011 o número de indivíduos autorizados a residir em Macau foi de 2 812 pessoas, sendo a maioria deles proveniente de Hong Kong e da China Continental, com 36,8% e 28,5%, respectivamente.

Quadro 4 – Indivíduos autorizados a residir em Macau

Nº

Item \ Ano	2009	2010	2011
Aumento	9 489	4 455	2 812
Diminuição	2 267	1 120	1 537
Saldo líquido	7 222	3 335	1 275
Variação (%)	8,3	-53,8	-61,8

7. TRABALHADORES NÃO RESIDENTES

Em 2011 entraram no Território 54 813 trabalhadores não residentes e saíram 36 598. No fim de 2011 o saldo situou-se em 94 028, representando um acréscimo de 24,0%, mais 18 215 indivíduos face ao idêntico período de 2010.

Quadro 5 – Trabalhadores não residentes

Nº

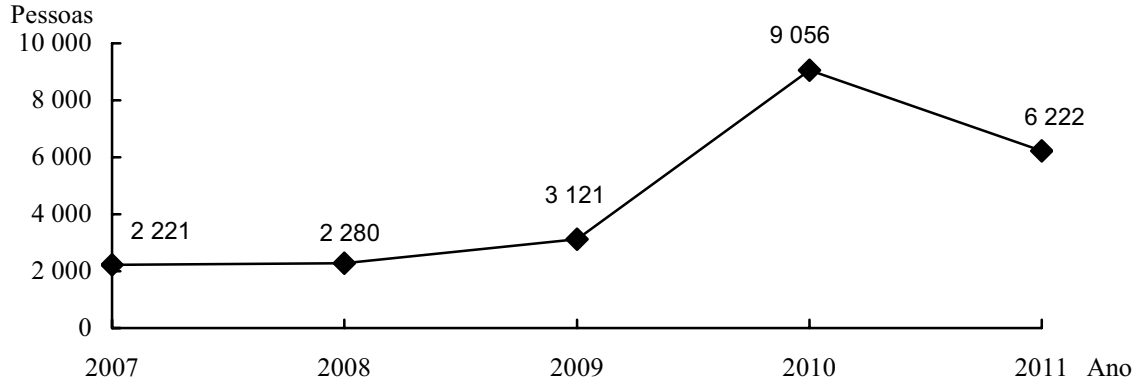
Item \ Ano	2009	2010	2011
Aumento	33 250	35 508	54 813
Diminuição	50 506	34 600	36 598
Saldo	74 905	75 813	94 028
Variação (%)	-18,7	1,2	24,0

A maioria dos trabalhadores não residentes no final de 2011 eram oriundos da China Continental (58,9% do total), seguindo-se os das Filipinas (14,2%) e do Vietname (8,6%). Apurou-se que 52,8% de trabalhadores não residentes pertenciam ao sexo masculino.

8. IMIGRANTES

Em 2011 entraram no Território 6 222 cidadãos chineses que eram titulares de "Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong", tendo-se registado um decréscimo de 31,3% em relação a 2010. Do total destes imigrantes 58,9% eram do sexo feminino.

Gráfico 8 – Imigrantes chineses titulares de "Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong"



Em termos relativos, 42,8% destes imigrantes chineses pertenciam ao grupo etário dos 30-39 anos e 20,3% pertenciam ao grupo etário dos 20-29 anos. Assinala-se que 78,3% dos imigrantes eram provenientes da província de Guangdong, mais 11,2 pontos percentuais face a 2010.

Foram repatriados 1 266 imigrantes ilegais em 2011, o que representa uma descida de 36 pessoas (-2,8%) em relação a 2010. Dos imigrantes ilegais repatriados, 41,0% eram do sexo feminino.

白頁

Página vazia

Blank page

OVERVIEW

Population of Macao was estimated at 557 400 as at 31 December 2011, an increase of 16 800 or 3.1% compared with the revised figure (540 600) of end-2010.

At the end of 2011, number of households was 172 600, up by 1.7% from the revised figure (169 700) of end-2010.

Number of live births has risen for nine consecutive years, with 5 852 babies in 2011, up by 14.4% year-on-year.

Meanwhile, there were 1 845 mortality cases, an increase of 4.0% over 2010. The top three underlying causes of death were Neoplasms, Diseases of the Circulatory System and Diseases of the Respiratory System. Moreover, 21 cases of fetal mortality were recorded in 2011.

A total of 4 647 cases of notifiable diseases were reported in 2011, up by 1.7% year-on-year, consisting mainly of Influenza (1 556 cases), Enterovirus Infection (1 184 cases) and Tuberculosis of Lung (339 cases).

Number of marriage registration totalled 3 545 cases in 2011, an increase of 14.2% year-on-year. Median age of first marriage was 28.2 for male and 26.5 for female. In addition, there were 998 cases of divorce, an increase of 12.3% over 2010; 50.9% of the cases involved couples with child(ren), and the number of children totalled 756.

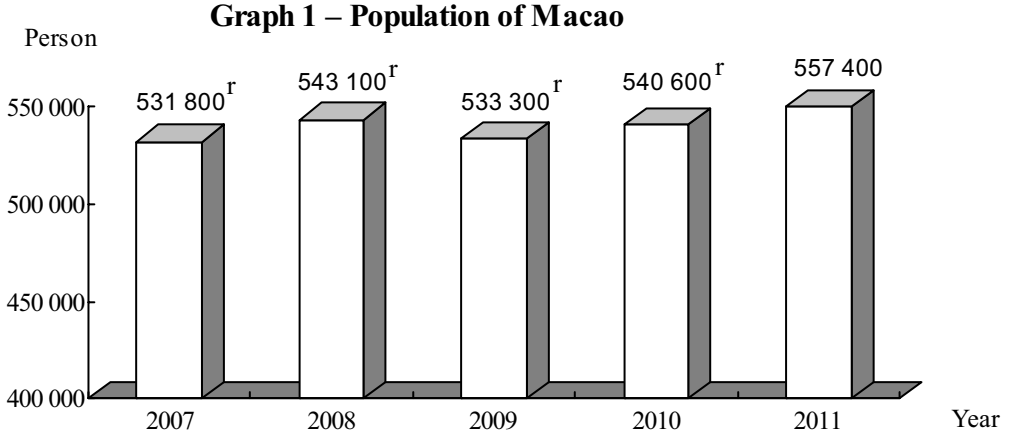
In 2011, there were 6 222 Mainland immigrants with One-way Exit Permit moving to Macao and 1 266 illegal immigrants were repatriated, down by 31.3% and 2.8% over 2010 respectively.

Total number of non-resident workers stood at 94 028 at end-2011, a year-on-year increase of 18 215; moreover, a total of 2 812 persons were authorized to reside in Macao in 2011, a decrease of 1 643 year-on-year.

1. POPULATION

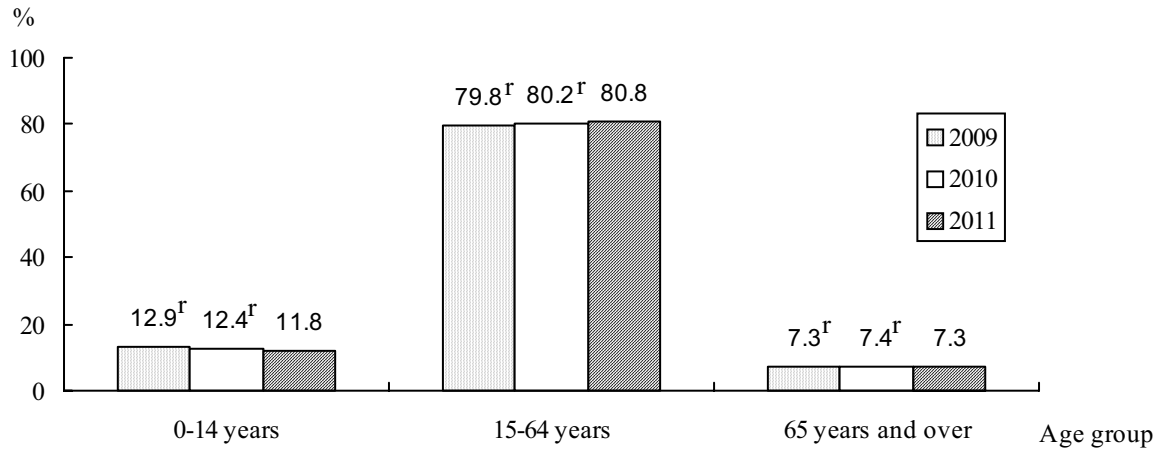
Population of Macao was estimated at 557 400 as at 31 December 2011, an increase of 16 800 (+3.1%) compared with the revised figure of 540 600 at end-2010, with females and males sharing 51.9% and 48.1% respectively of the total.

Graph 1 – Population of Macao



In terms of age structure, the adult population (aged 15-64) accounted for 80.8% of the total, up by 0.6 percentage point from 2010. The youth population (aged 0-14) and the elderly population (aged 65 and above) shared 11.8% and 7.3% respectively, down by 0.6 and 0.1 percentage point year-on-year.

Graph 2 – Population by age structure



At end-2011, number of households was 172 600, an increase of 1.7% compared with the revised figure (169 700) of end-2010.

2. LIVE BIRTHS

In 2011, there were 5 852 live births, up by 14.4% year-on-year. Birth rate for 2011 was 10.6‰ (10.6 per thousand) higher than the 9.5‰ (9.5 per thousand) in 2010.

The average number of live births was 488 per month, being highest (595) in October and lowest (374) in February.

Gender ratio at birth stood at 109.7, corresponding to 109.7 male babies per 100 female babies, higher than the international average (104-107).

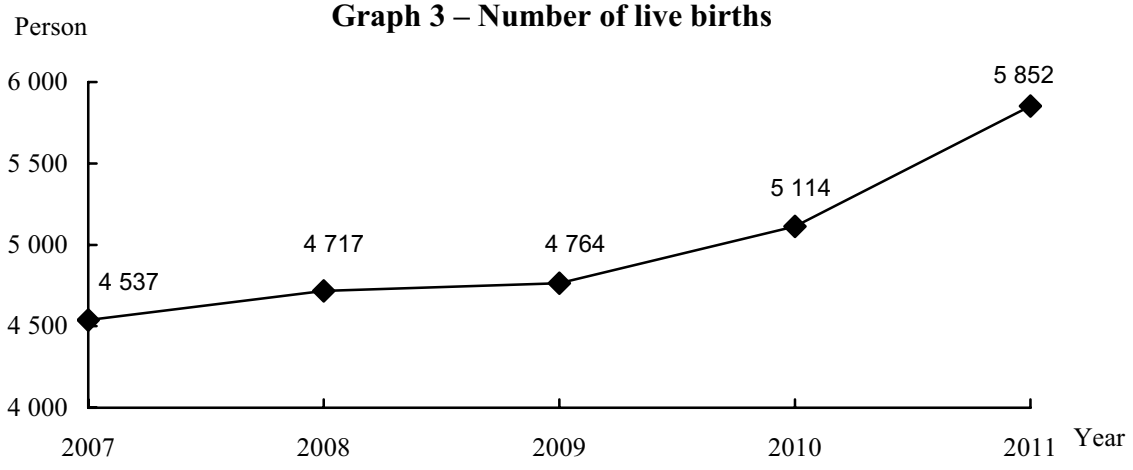
As regards the weight at birth, 44.3% of the newborns weighed between 3 000 and 3 499 grams, while 7.6% were below the normal level (2 500 grams). Besides, 57.7% of the newborns were the first child.

A total of 2 979 live births (50.9%) were delivered in Conde de S. Januário Hospital and 2 873 in Kiang Wu Hospital. Analyzed by district of residence of the mother, 47.6% lived in the Parish of N.S. de Fátima and 16.8% in Santo António.

The majority (64.0%) of the mothers of the live births were aged 25-34 and only 1.1% aged under 20. Median age of the parents was 32.3 for the father and 28.9 for the mother. By place of birth of the parents, 53.6% of fathers and 60.8% of mothers were born in Mainland China.

In terms of economic activity status of the parents, 96.9% of fathers and 68.2% of mothers were economically active.

Graph 3 – Number of live births



3. MORTALITY

There were 1 845 mortality cases in 2011, up by 71 (+4.0%) year-on-year, and 57.9% (1 069) were male. Average number of mortality cases was 154 per month, being highest (207) in January and lowest (129) in October. Mortality rate for 2011 was 3.4‰ (3.4 per thousand), slightly higher than the 3.3‰ (3.3 per thousand) in 2010.

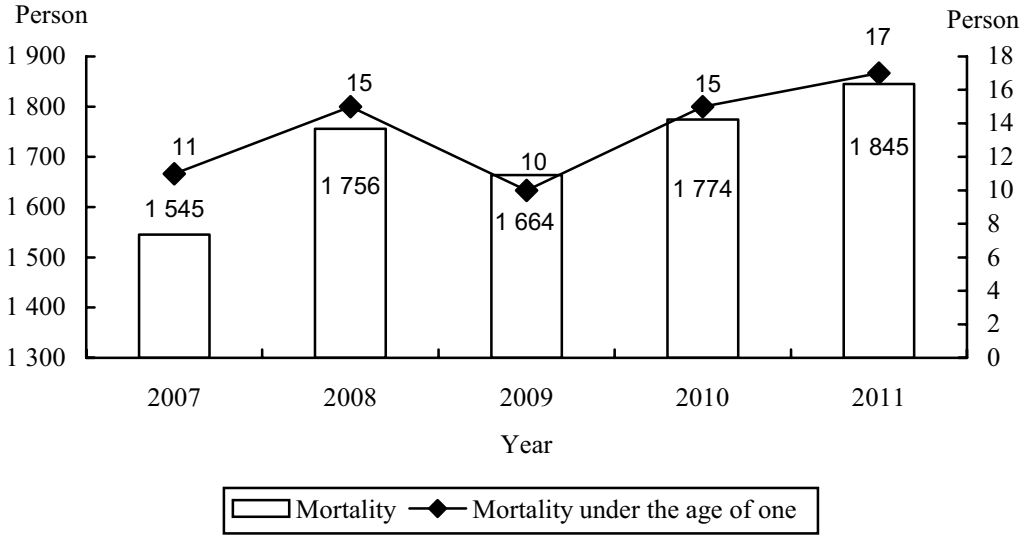
Table 1 – Summary data on mortality

Item \ Year	2009	2010	2011
	No.		
Mortality	1 664 [a)]	1 774	1 845
≥ 65 years old	1 083	1 207	1 200
15 – 64 years old	562	546	616
< 15 years old	16	21	29
Of which: < 1 year old	10	15	17
< 28 days	8	13	14
< 7 days	6	11	10
Perinatal mortality	18	25	31
Fetal mortality	12	14	21
Fetal mortality (28 weeks of pregnancy and above)	8	9	12
	Permillage（‰）		
Mortality rate	3.1	3.3	3.4
Infant mortality rate	2.1	2.9	2.9
Neonatal mortality rate	1.7	2.5	2.4
Perinatal mortality rate	3.8	4.9	5.3
Fetal mortality rate	1.7	1.8	2.0

[a)] 3 deaths with unknown age

Analyzed by age, number of deaths aged 65 and over totalled 1 200, down slightly by 0.6% over 2010; those aged 15 to 64 totalled 616, up by 12.8%, with the number of deaths caused by Neoplasms rising by 38 cases year-on-year. In addition, 17 cases of death under the age of one were recorded in 2011, bringing the infant mortality rate to 2.9‰ (2.9 per thousand).

Graph 4 – Mortality



According to the International Classification of Diseases, 10th Revision (ICD-10), the three major underlying causes of death were: Neoplasms (570 cases), Diseases of the Circulatory System (500 cases) and Diseases of the Respiratory System (283 cases), accounting for 30.9%, 27.1% and 15.3% respectively of the total.

By detailed classification (3-digit Rubrics) of ICD-10, the common underlying causes of death were Essential Hypertension (174 cases), Pneumonia, Organism Unspecified (164 cases), as well as Malignant Neoplasm of Bronchus and Lung (142 cases), accounting for 9.4%, 8.9% and 7.7% respectively of the total.

Table 2 – Common underlying causes of death

Case

Underlying cause of death (3-digit Rubrics) / Year		2009	2010	2011
I10	Essential (Primary) Hypertension	166[1]	172[1]	174[1]
J18	Pneumonia, Organism Unspecified	109[3]	137[3]	164[2]
C34	Malignant Neoplasm of Bronchus and Lung	142[2]	146[2]	142[3]
C22	Malignant Neoplasm of Liver and Intrahepatic Bile Ducts	70	67	68
E11	Non-Insulin-Dependent Diabetes Mellitus	56	56	65

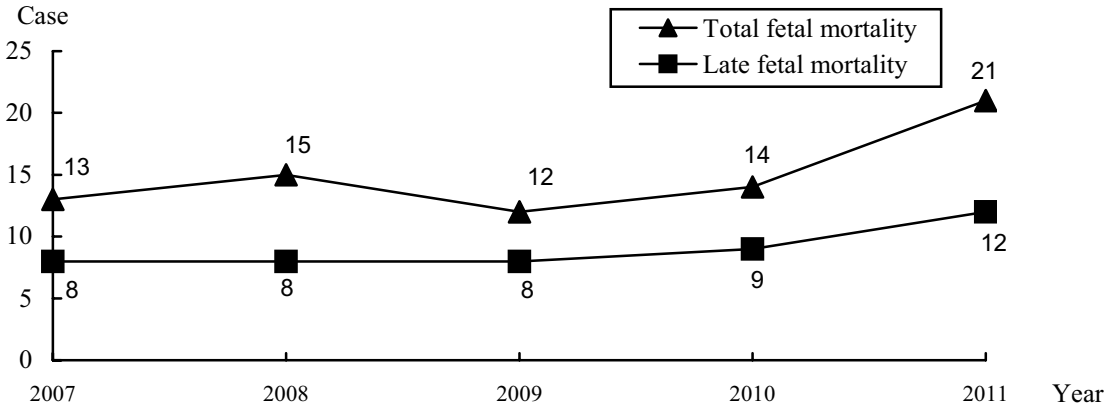
[1, 2, 3] Top 3 underlying causes of death of the year

Furthermore, there were 116 mortality cases resulted from external causes, with 75 cases of suicide and 4 cases of homicide.

Among the 17 cases of mortality under the age of one, 11 were caused by Certain Conditions Originating in the Perinatal Period. Besides, there were 10 cases of infant death occurred less than 7 days, and 14 cases less than 28 days after birth.

There were 21 cases of fetal mortality in 2011, with 12 cases of late fetal mortality (fetus with gestation of 28 weeks or above). The underlying cause of 10 cases of fetal mortality was Certain Conditions Originating in the Perinatal Period.

Graph 5 – Fetal mortality



4. NOTIFIABLE DISEASES

The Health Bureau received 4 647 cases of notifiable diseases in 2011, an increase of 1.7% over 2010, including 1 556 cases of Influenza (-4.7%), 1 184 cases of Enterovirus Infection (+15.7%) and 339 cases of Tuberculosis of Lung (-8.6%).

Table 3 – Notifiable Diseases

Case

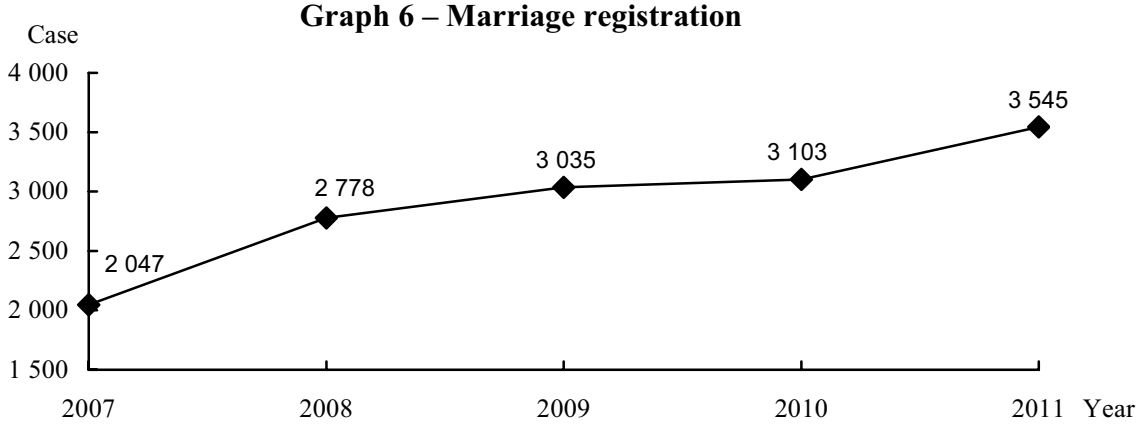
Notifiable diseases / Year		2009	2010	2011
J10-J11	Influenza	1 605[3]	1 632[1]	1 556[1]
B08.4-5	Enterovirus Infection	1 678[2]	1 023[2]	1 184[2]
A15-A16(2)	Tuberculosis of Lung	301	371	339[3]
B01	Varicella (Chickenpox)	649	632[3]	331
J10x	Novel influenza A/H1N1 (Swine flu)	3 504[1]	127	238

[1, 2, 3] Top 3 common notifiable diseases of the year

5. MARRIAGE

Number of marriage registration has gone up for four consecutive years, with a total of 3 545 cases in 2011, up by 14.2% year-on-year. The highest number of marriage registration took place in November (446 cases) and the lowest (162 cases) in April.

Graph 6 – Marriage registration

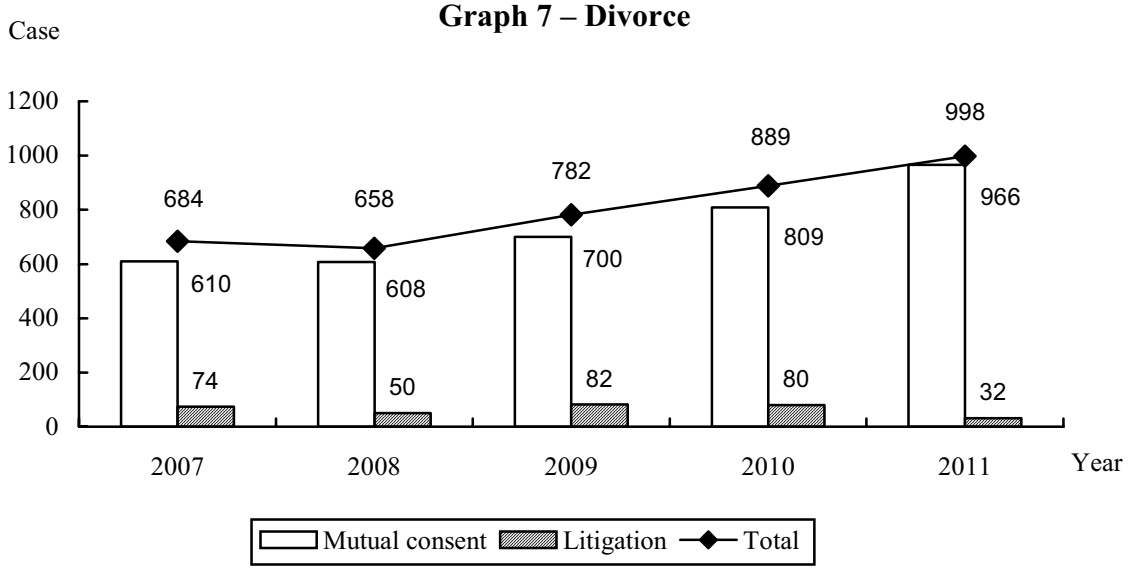


Generally, the brides were younger than the bridegrooms. Median age of first marriage was 28.2 for the bridegroom and 26.5 for the bride. In 2011, re-married bridegrooms and brides accounted for 12.8% and 9.7% respectively of the total cases of marriage registration.

With regard to the type of ceremony adopted, 96.6% of the couples opted for civil registration. In addition, 34.1% of the couples chose to have common ownership of all property after marriage; property acquired in common shared 29.4%.

Divorce cases have been on the rise in recent years, with 998 cases in 2011, an increase of 12.3% year-on-year. Meanwhile, 50.9% of the cases involved couples with child(ren); number of children totalled 756, with 503 children aged under 18.

Graph 7 – Divorce



6. INDIVIDUALS AUTHORIZED TO RESIDE IN MACAO

A total of 2 812 persons were authorized to reside in Macao in 2011, with 36.8% coming from Hong Kong and 28.5% from Mainland China.

Table 4 – Individuals authorized to reside in Macao

No.

Item \ Year	2009	2010	2011
Inflow	9 489	4 455	2 812
Outflow	2 267	1 120	1 537
Net balance	7 222	3 335	1 275
Change (%)	8.3	-53.8	-61.8

7. NON-RESIDENT WORKERS

In 2011, there were 54 813 non-resident workers entering Macao and 36 598 leaving. Number of non-resident workers totalled 94 028 at end-2011, an increase of 18 215 (+24.0%) from a year earlier.

Table 5 – Non-resident workers

No.

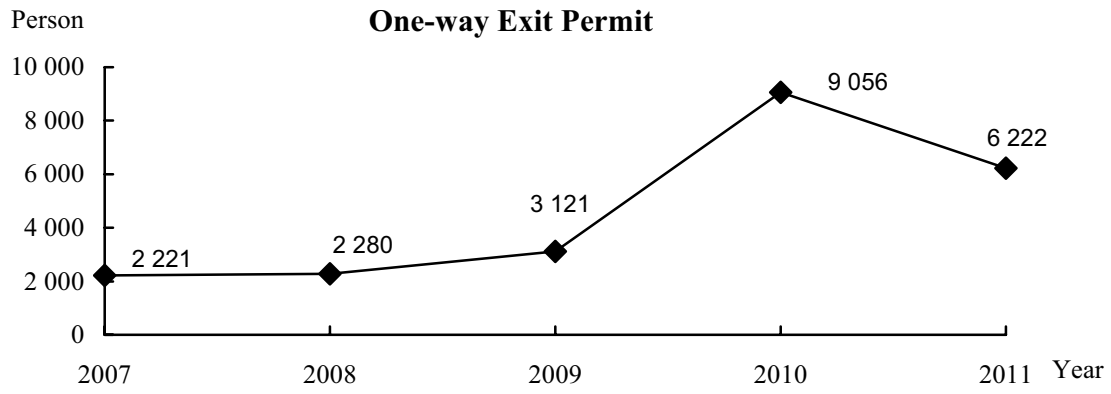
Item \ Year	2009	2010	2011
Inflow	33 250	35 508	54 813
Outflow	50 506	34 600	36 598
End-year	74 905	75 813	94 028
Change (%)	-18.7	1.2	24.0

The majority of the non-resident workers came from Mainland China (58.9% of total), the Philippines (14.2%) and Vietnam (8.6%). Besides, male non-resident workers accounted for 52.8% of the total.

8. IMMIGRANTS

There were 6 222 Chinese immigrants moving to Macao with One-way Exit Permit, down by 31.3% compared with 2010; female immigrants accounted for 58.9% of the total.

Graph 8 – Mainland immigrants entering Macao with One-way Exit Permit



Analyzed by age group, 42.8% of the Chinese immigrants were aged 30-39 and 20.3% aged 20-29. Moreover, 78.3% came from Guangdong Province, up by 11.2 percentage points year-on-year.

A total of 1 266 illegal immigrants were repatriated in 2011, down by 36 (-2.8%) year-on-year, with females accounting for 41.0% of the total.

白頁

Página vazia

Blank page

資料來源

本刊物的統計資料是來自下列部門及機構:

新生嬰兒:

當每一新生嬰兒誕生於仁伯爵綜合醫院或鏡湖醫院時，院方會將一份資料記錄寄予統計暨普查局，民事登記局亦會將補充資料寄送統計暨普查局，以助評估有關統計之覆蓋範圍。

死亡及死胎:

有關資料是根據民事登記局寄予統計暨普查局之死亡及死胎證明書副本而編制的，而複核根本死因編碼工作則由衛生局負責。

必須申報疾病:

有關資料由衛生局疾病預防控制中心提供。

結婚:

根據民事登記局提供的每項結婚登記資料進行統計。

離婚:

根據民事登記局及初級法院提供的每項離婚登記資料進行統計。

獲准居留人士、外地僱員及移民:

除遷出移民外，資料由治安警察局提供。統計暨普查局對有關資料進行整理，並負責制定資料之公佈形式。

詞彙解釋

新生嬰兒出生性別比

每百名女性新生嬰兒對應的男性新生嬰兒數目。

獲准居留人士

指根據第14/95/M號法令、第4/2003號法律及第5/2003和3/2005號行政法規獲批給"居留許可"之投資者、管理人員、具特別資格技術人員，以及因家庭團聚及工作理由獲准居留的人士。

外地僱員

指根據21/2009號法律和第17/2004號行政法規所規範之外地僱員。

自然增長率: $\frac{\text{新生嬰兒數目 - 死亡人數}}{\text{年中人口}} \times 1\,000\ ‰$

出生率: $\frac{\text{新生嬰兒數目}}{\text{年中人口}} \times 1\,000\ ‰$

死亡率: $\frac{\text{死亡人數}}{\text{年中人口}} \times 1\,000\ ‰$

嬰兒死亡率: $\frac{\text{一歲以下的死亡人數}}{\text{新生嬰兒數目}} \times 1\,000\ ‰$

初生嬰兒死亡率: $\frac{\text{廿八日以下的死亡人數}}{\text{新生嬰兒數目}} \times 1\,000\ ‰$

圍產期嬰兒死亡率: $\frac{\text{七日以下的死亡人數+體重在500克或以上的死胎數目}}{\text{新生嬰兒數目+體重在500克或以上的死胎數目}} \times 1\,000\ ‰$

死胎率: $\frac{\text{廿八週或以上之死胎數目}}{\text{新生嬰兒數目 + 廿八週或以上之死胎數目}} \times 1\,000\ ‰$

結婚率: $\frac{\text{結婚數目}}{\text{年中人口}} \times 1\,000\ ‰$

離婚率: $\frac{\text{離婚數目}}{\text{年中人口}} \times 1\,000\ ‰$

其他

所有在本刊公佈之統計資料的有關日期，除婚姻資料是按登記日作記錄外，其餘資料所指日期均爲事發日。各方面的更詳細資料可向統計暨普查局索取。

由於進位原因，統計表內各項目之總和可能與總數不相符。

人口估計資料已根據2011人口普查結果作出修訂。

符號註釋及縮寫

-	絕對數值爲零
..	不適用
~	沒有數字
r	修訂數字
‰	千分率
CID	國際疾病分類

Fontes de dados

Os dados são fornecidos pelos seguintes departamentos e instituições:

Nados-vivos:

Os hospitais C.S. Januário e Kiang Wu enviam à Direcção dos Serviços de Estatística e Censos (DSEC) um verbete por cada nascimento com vida ocorrido na respectiva instituição. A Conservatória do Registo Civil, por sua vez, remete à DSEC informação complementar sobre os nados-vivos quando tem lugar o respectivo registo, o que permite ainda avaliar a cobertura estatística desta variável.

Óbitos e fetos-mortos:

A informação baseia-se nos certificados de óbitos e fetos-mortos, cuja cópia é remetida à DSEC pela Conservatória do Registo Civil. A codificação da causa antecedente de morte é da responsabilidade dos Serviços de Saúde de Macau.

Doenças de declaração obrigatória:

A informação de base é remetida à DSEC pelo Centro de Prevenção e Controlo da Doença dos Serviços de Saúde.

Casamentos:

A informação de base é proveniente da Conservatória do Registo Civil que envia à DSEC um verbete por cada registo de casamento.

Divórcios:

A informação de base é fornecida pela Conservatória do Registo Civil e pelo Tribunal Judicial de Base que enviam à DSEC um verbete por cada registo de divórcio.

Indivíduos autorizados a residir em Macau, trabalhadores não residentes e imigrantes:

As informações, com excepção das relacionadas com os emigrantes, são fornecidas pelo Corpo de Polícia de Segurança Pública, procedendo a DSEC ao tratamento de dados e à definição da forma de apresentação.

Explicação de Termos

Taxa de masculinidade de nados-vivos

Nº de nados-vivos masculinos por 100 nados-vivos femininos.

Indivíduos autorizados a residir em Macau

São os indivíduos a quem foram concedidas autorizações de residência por motivos familiares (para se reunirem com as suas famílias) e de trabalho, nomeadamente, aos investidores, quadros dirigentes, técnicos especializados e outros, ao abrigo do Decreto-Lei no 14/95/M; da Lei no 4/2003 e do Regulamento Administrativo no 5/2003 e no 3/2005.

Trabalhadores não residentes

De acordo com a Lei no 21/2009 e o Regulamento Administrativo no 17/2004.

$$\text{Taxa de crescimento natural: } \frac{\text{Nº de nados vivos - Nº de óbitos}}{\text{População no meio do ano}} \times 1\,000\ ‰$$

$$\text{Taxa de natalidade: } \frac{\text{Nº de nados vivos}}{\text{População no meio do ano}} \times 1\,000\ ‰$$

$$\text{Taxa de mortalidade: } \frac{\text{Nº de óbitos}}{\text{População no meio do ano}} \times 1\,000\ ‰$$

$$\text{Taxa de mortalidade infantil: } \frac{\text{Nº de óbitos com menos de 1 ano de vida}}{\text{Nº de nados vivos}} \times 1\,000\ ‰$$

$$\text{Taxa de mortalidade neonatal: } \frac{\text{Nº de óbitos com menos de 28 dias de vida}}{\text{Nº de nados vivos}} \times 1\,000\ ‰$$

$$\text{Taxa de mortalidade perinatal: } \frac{\text{Nº de nados vivos falecidos com menos de 7 dias de vida} + \text{Nº de fetos-mortos pesando 500 e mais gramas}}{\text{Nº de nados vivos} + \text{Nº de fetos-mortos pesando 500 e mais gramas}} \times 1\,000\ ‰$$

$$\text{Taxa de mortalidade fetal: } \frac{\text{Nº de fetos-mortos de 28 e mais semanas}}{\text{Nº de nados vivos} + \text{Nº de fetos-mortos de 28 e mais semanas}} \times 1\,000\ ‰$$

$$\text{Taxa de nupcialidade: } \frac{\text{Nº de casamentos}}{\text{População no meio do ano}} \times 1\,000\ ‰$$

$$\text{Taxa de divórcio: } \frac{\text{Nº de divórcios}}{\text{População no meio do ano}} \times 1\,000\ ‰$$

Outras

Toda a informação estatística, publicada nas Estatísticas Demográficas, se refere à data dos factos, excepto a dos casamentos que se refere à data em que foram registados. A informação mais pormenorizada sobre qualquer das áreas pode ser obtida na DSEC.

Os totais podem não coincidir com a soma das parcelas nos quadros estatísticos, devido a arredondamentos.

As estimativas da população foram revistos com base nos resultados dos Censos 2011.

Sinais convencionais e siglas

-	Valor absoluto igual a zero
..	Não aplicável
~	Não foram fornecidos dados
r	Dado revisto
‰	Permilagem
M	Masculino
F	Feminino
Ign.	Ignorado
CID	Classificação Internacional de Doenças

Sources of data

Sources of data include the following departments and institutions:

Live births:

Information is provided by Conde de S. Januário Hospital and Kiang Wu Hospital on each case of live birth and supplemented with additional information provided by the Civil Affairs Registry to ensure statistical coverage.

Mortality and fetal mortality:

Copies of the death certificates on mortality and fetal mortality are provided by the Civil Affairs Registry. Verification of classification of the underlying causes of death is carried out by the Health Bureau.

Notifiable diseases:

Information is provided by the Centre for Disease Control and Prevention of the Health Bureau.

Marriage:

Information is provided by the Civil Affairs Registry on each case of marriage registration.

Divorce:

Information is provided by the Civil Affairs Registry and the Court of First Instance on each case of divorce registration.

Individuals authorized to reside in Macao, non-resident workers and immigrants:

Information, except that on emigrants, is provided by the Public Security Police Force. The Statistics and Census Service (DSEC) collates the relevant information and defines the format for presentation.

Glossary

Gender ratio at birth

Number of male live births per 100 female live births.

Individuals authorized to reside in Macao

Refer to individual investors, executives, qualified professionals, as well as those owing tomily reunion, work, etc. who are granted Resident Certificate in accordance with Decree Law No. 14/95/M, Law No. 4/2003 and REGA No. 5/2003 and 3/2005.

Non-resident workers

According to non-resident workers conforming to Law No. 21/2009 and REGA No. 17/2004.

$$\text{Rate of natural increase: } \frac{\text{No. of live births} - \text{No. of deaths}}{\text{Mid-year population}} \times 1\,000\,‰$$

$$\text{Birth rate: } \frac{\text{No. of live births}}{\text{Mid-year population}} \times 1\,000\,‰$$

$$\text{Mortality rate: } \frac{\text{No. of deaths}}{\text{Mid-year population}} \times 1\,000\,‰$$

$$\text{Infant mortality rate: } \frac{\text{No. of infant deaths under 1 year old}}{\text{No. of live births}} \times 1\,000\,‰$$

$$\text{Neonatal mortality rate: } \frac{\text{No. of infant deaths under 28 days}}{\text{No. of live births}} \times 1\,000\,‰$$

$$\text{Perinatal mortality rate: } \frac{\text{No. of infant deaths under 7 days} + \text{No. of fetal deaths weighing 500 grams or more}}{\text{No. of live births} + \text{No. of fetal deaths weighing 500 grams or more}} \times 1\,000\,‰$$

$$\text{Fetal mortality rate: } \frac{\text{No. of fetal deaths in 28 weeks or more of pregnancy}}{\text{No. of live births} + \text{No. of fetal deaths in 28 weeks or more of pregnancy}} \times 1\,000\,‰$$

$$\text{Marriage rate: } \frac{\text{No. of marriage registrations}}{\text{Mid-year population}} \times 1\,000\,‰$$

$$\text{Divorce rate: } \frac{\text{No. of divorces}}{\text{Mid-year population}} \times 1\,000\,‰$$

Other

All the dates related to demographic statistics refer to the dates of occurrence, except in marriage that refer to the date of registration. Further information can be obtained from DSEC.

Due to rounding, the total may not correspond to the sum of partial figures in the statistical tables.

The population estimates have been revised according to the results of the 2011 Population Census.

Symbols and abbreviations

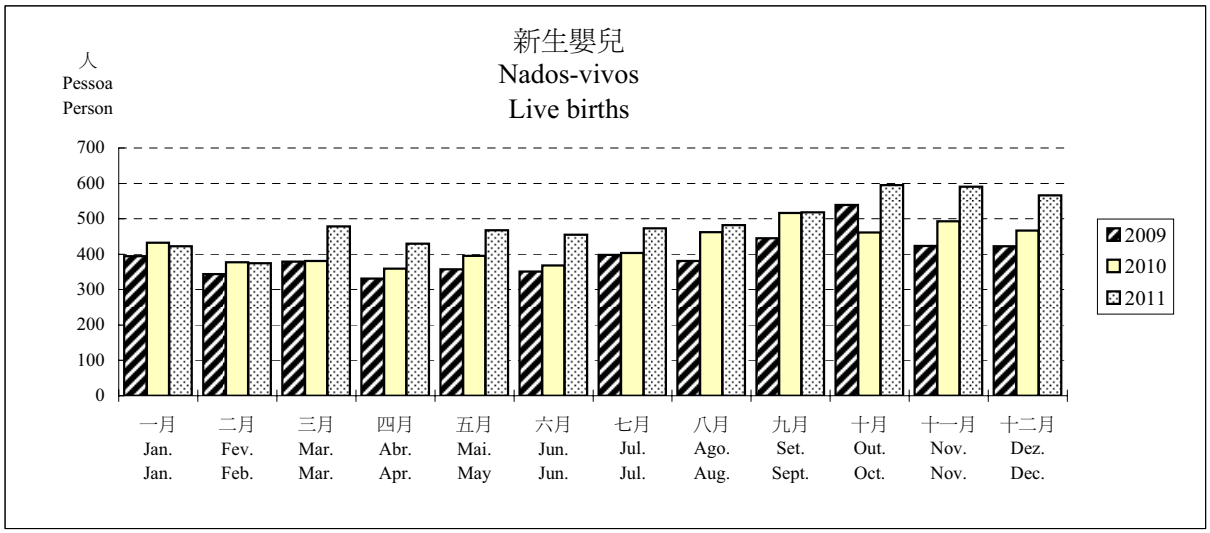
-	*Absolute value equals zero*
..	*Not applicable*
~	*No figure provided*
r	*Revised figures*
‰	*Per mille*
M	*Male*
F	*Female*
U.	*Unknown*
ICD	*International Classification of Diseases*

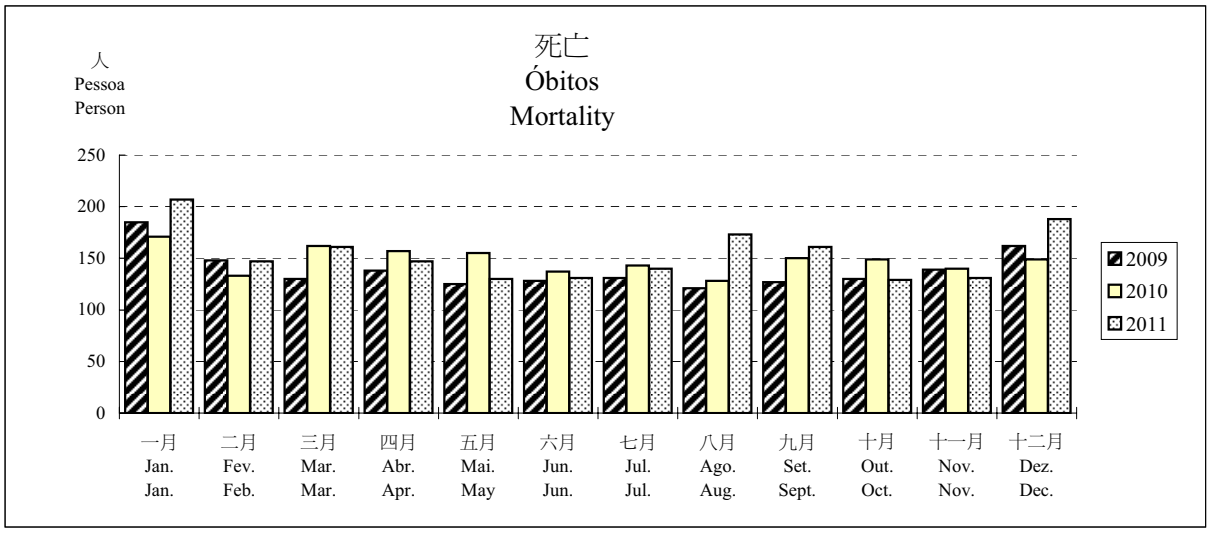
白頁

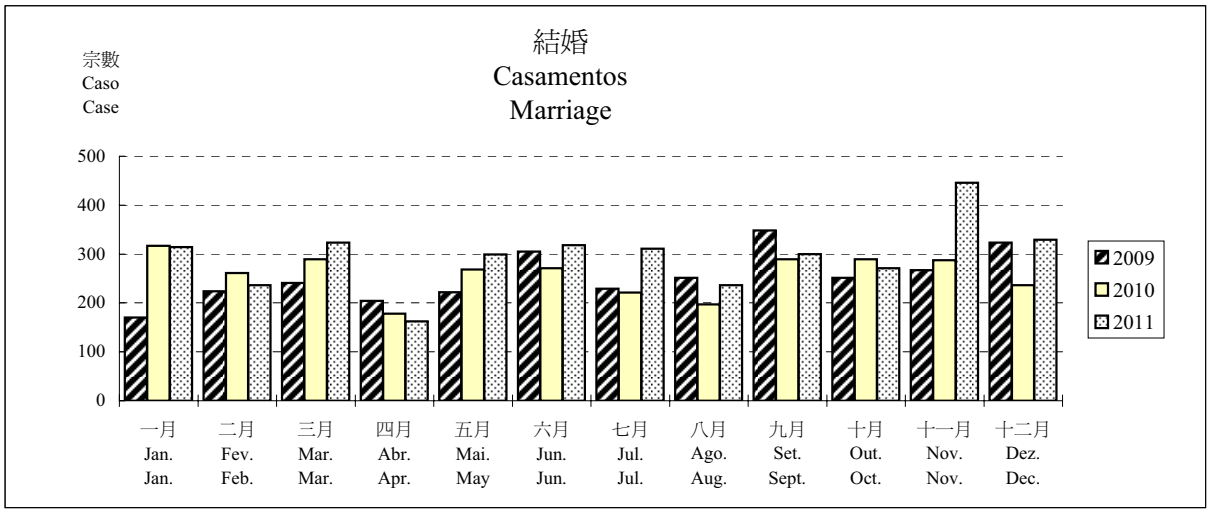
Página vazia

Blank page

新生嬰兒、死亡及結婚
NADOS-VIVOS, ÓBITOS E CASAMENTOS
LIVE BIRTHS, MORTALITY AND MARRIAGE







白頁

Página vazia

Blank page

1. 綜合資料
Dados globais
Global data

1.1 人口概況 53
Dados demográficos globais
Demographic Overview

1.2 移入人口之變化 54
Evolução migratória
Migratory Movement

1.3 住戶估計 54
Estimado de agregados familiares
Estimate of Households

1.4 年終人口估計…… 55
Estimativas da população no fim do ano
End- year Estimate of Population

2. 出生
Nados-vivos
Live births

2.1 按母親居住地區、接生方式及月份統計之新生嬰兒 56
Nados-vivos, segundo a residência da mãe e a assistência ao parto, por mês
Live Births by District of Residence of Mother, Delivery Service Used and Month

2.2 按性別、出生體重及母親歲組統計之新生嬰兒 57
Nados-vivos, segundo o peso à nascença e o sexo, por grupo etário da mãe
Live Births by Gender, Weight of Baby and Age Group of Mother

2.3 按出生體重、胞胎類型及胎次統計之新生嬰兒 58
Nados-vivos, segundo o peso à nascença, por natureza do parto e ordem de nascimento
Live Births by Weight, Type of Fetus and Birth-order

2.4 按性別及父母歲組統計之新生嬰兒 59
Nados-vivos, segundo o sexo, por grupo etário combinado dos pais
Live Births by Gender of Baby and Age Group of Parents

2.5 按性別、懷孕期及母親歲組統計之新生嬰兒 60
Nados-vivos, segundo a duração da gravidez e o sexo, por grupo etário da mãe
Live Births by Gender of Baby, Age Group of Mother and Duration of Pregnancy

2.6 按性別、出生體重、出生地點及接生方式統計之新生嬰兒 61
Nados-vivos, segundo o peso à nascença, por local de nascimento, assistência ao parto e sexo
Live Births by Gender, Weight, Place of Birth and Delivery Service Used

2.7 按性別、母親歲組及居住堂區統計之新生嬰兒 62
Nados-vivos, segundo a freguesia de residência da mãe, por grupo etário da mãe e sexo dos nados-vivos
Live Births by Gender of Baby, Age Group and Parish of Residence of Mother

2.8 按父母出生地及居澳年數統計之新生嬰兒 63
Nados-vivos, segundo a naturalidade combinada dos pais e o tempo de residência em Macau
Live Births by Place of Birth of Parents and Years of Residence in Macao

2.9 按父母間之關係及國籍統計之新生嬰兒 64
Nados-vivos, segundo a relação entre os pais, por nacionalidade combinada
Live Births by Relationship and Nationality of Parents

2.10 按父母歲組及教育程度統計之新生嬰兒 65
Nados-vivos, segundo o grupo etário, por nível de escolaridade dos pais
Live Births by Age Group and Educational Attainment of Parents

2.11 按父母歲組、經濟活動狀況及職業身份統計之新生嬰兒.....66
Nados-vivos, segundo o grupo etário, por condição perante o trabalho e situação na profissão dos pais
Live Births by Age Group, Economic Activity Status and Status in Employment of Parents

2.12 按性別、母親出生地及國籍統計之新生嬰兒.....67
Nados-vivos, segundo a naturalidade e nacionalidade da mãe, por sexo dos nados-vivos
Live Births by Gender of Baby, Place of Birth and Nationality of Mother

3. 死亡
Óbitos
Mortality

3.1 按歲組及根本死因統計之死亡 68
Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte
Mortality by Age Group and Underlying Cause of Death

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡.....69
Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo
Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

3.3 按性別、根本死因（80 項之死因分類表）及月份統計之死亡.....85
Óbitos, segundo as causas antecedentes de morte (lista de 80 rubricas), por mês e sexo
Mortality by Gender, Underlying Cause of Death (80 Listed Rubrics) and Month

3.4 按歲組、性別及出生地統計之死亡 89
Óbitos, segundo a naturalidade, por grupo etário e sexo
Mortality by Gender, Age Group and Place of Birth

3.5 按性別、居住堂區及死亡地點統計之死亡 91
Óbitos, segundo a freguesia de residência, por local de falecimento e sexo
Mortality by Gender, Parish of Residence and Location of Mortality

3.6 按性別、年齡（日數及月數）及根本死因（3位數類目表）統計小於一歲之死亡 92
Óbitos de crianças com menos de 1 ano, segundo a idade (dias e meses), por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo
Infant Mortality Under Age of 1 by Gender, Age (Days and Months) and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

3.7 按懷孕期及死亡時間統計之圍產期嬰兒死亡（500克或以上）.....93
Óbitos perinatais (500 e mais gramas), segundo a duração da gravidez, por ocorrência da morte
Perinatal Infant Mortality (500 Grams and Above) by Duration of Pregnancy and Time of Mortality

3.8 按性別、母親歲組及月份統計之死胎（懷孕期廿八星期或以上）.....94
Fetos-mortos (28 e mais semanas), segundo o grupo etário da mãe e o sexo de feto-morto, por mês
Fetal Mortality (28 Weeks of Pregnancy and Above) by Gender, Age Group of Mother and Month

3.9 按性別、懷孕期及根本死因（3位數類目表）統計之死胎.....95
Fetos-mortos, segundo a duração da gravidez, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo
Fetal Mortality by Gender, Duration of Pregnancy and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

3.10 按性別、出生體重及根本死因（3位數類目表）統計之圍產期嬰兒死亡.....97
Óbitos perinatais, segundo o peso à nascença, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo
Perinatal Infant Mortality by Gender, Weight at Birth and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

4. 必須申報疾病
Doenças de declaração obrigatória
Notifiable diseases

4.1 按月統計之必須申報疾病.....99
Doenças de declaração obrigatória, por mês
Notifiable Diseases by Month

4.2 按歲組及性別統計之必須申報疾病.....101
Doenças de declaração obrigatória, segundo o grupo etário e o sexo
Notifiable Diseases by Gender and Age Group

5. 婚姻
Casamentos
Marriage

5.1 按男女方婚前婚姻狀況及月份統計之結婚.....103
Casamentos segundo o estado civil anterior dos cônjuges, por mês
Marriage by Marital Status of the Couple before Marriage and Month

5.2 按男女方歲組、婚前婚姻狀況、採用形式及夫妻財產制度統計之結婚.....105
Casamentos segundo o estado civil anterior, a forma de celebração e o regime de bens, por grupo etário dos cônjuges
Marriage by Age Group of the Couple, Marital Status before Marriage, Type of Ceremony and Property Arrangement

5.3 按男女方歲組及出生地統計之結婚.....105
Casamentos segundo o grupo etário e naturalidade dos cônjuges
Marriage by Age Group and Place of Birth of the Couple

5.4 按男女方經濟活動情況統計之結婚.....106
Casamentos segundo a condição dos cônjuges perante a actividade económica
Marriage by Economic Activity Status of the Couple

5.5 按男女方學歷統計之結婚 107
Casamentos segundo a habilitação académica dos cônjuges
Marriage by Educational Attainment of the Couple

5.6 按歲組、離婚形式、夫妻財產制度及婚姻年期統計之離婚 108
Divórcios segundo a modalidade de divórcio, o regime de bens, por grupo etário dos cônjuges e duração do casamento
Divorce by Age Group, Form of Divorce, Property Arrangement of the Couple and Duration of Marriage

5.7 按男女方歲組、婚姻年期及子女人數統計之離婚 109
Divórcios segundo o número de filhos, por grupo etário dos cônjuges e duração do casamento
Divorce by Age Group of the Couple, Number of Children and Duration of Marriage

6. 獲准居留人士
Indivíduos autorizados a residir em Macau
Individuals authorized to reside in Macao

6.1 按月統計之獲准居留人士概況 110
Movimento de indivíduos autorizados a residir em Macau, por mês
Flow of Individuals Authorized to Reside in Macao by Month

6.2 按性別及所持身份證明文件的發出國家 / 地區及月份統計之獲准居留人士 111
Indivíduos autorizados a residir em Macau, segundo o sexo, por país / território de emissão de documento de identificação e mês
Individuals Authorized to Reside in Macao by Gender and Country / Territory of Issuance of Identity Document and Month

7. 外地僱員
Trabalhadores não residentes
Non-resident workers

7.1 按月統計之外地僱員概況 112
Movimento de trabalhadores não residentes, por mês
Flow of Non-resident Workers by Month

7.2 按性別及所持身份證明文件的發出國家/地區及月份統計之期末外地僱員 113
Saldo no fim de período dos trabalhadores não residentes, segundo o sexo, por país / território de emissão de documento de identificação e mês
End-period balance of Non-resident Workers by Gender and Country / Territory of Issuance of Identity Document and Month

8. 移民
Imigrantes
Immigrants

8.1 按原居地及月份統計之持單程證的中國大陸移民.....114
Cidadãos chineses titulares de "Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong", segundo o local de origem e mês
Immigrants from Mainland China with "One-way Exit Permit" by Place of Origin and Month

8.2 按歲組、性別及月份統計之持單程證的中國大陸移民.....115
Cidadãos chineses titulares de "Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong", segundo o grupo etário, o sexo e mês
Immigrants from Mainland China with "One-way Exit Permit" by Gender, Age Group and Month

8.3 按原居地及月份統計之被遣返非法入境者.....116
Imigrantes ilegais repatriados, por local de origem e mês
Illegal Immigrants Repatriated by Place of Origin and Month

8.4 按歲組、性別及月份統計之被遣返非法入境者.....117
Imigrantes ilegais repatriados, por grupo etário, sexo e mês
Illegal Immigrants Repatriated by Gender, Age Group and Month

白頁

Página vazia

Blank page

1.1 人口概況
Dados demográficos globais
Demographic Overview

項目 Itens *Item*		2009	2010	2011
期末人口（千人）	男女 MF	533.3 r	540.6 r	557.4
Estimativa da população (fim do período) ('000)	男 M	255.9 r	258.5 r	268.0
Population Estimate (end-Period) ('000)	女 F	277.3 r	282.1 r	289.3
新生嬰兒	男女 MF	4 764	5 114	5 852
Nados-vivos	男 M	2 484	2 657	3 061
Live Births	女 F	2 280	2 457	2 791
死亡	男女 MF	1 664	1 774	1 845
Óbitos	男 M	923	990	1 069
Mortality	女 F	741	784	776
結婚 Casamentos *Marriage*	宗 Casos *Case*	3 035	3 103	3 545
離婚 Divórcios *Divorce*	宗 Casos *Case*	782	889	998
期末外地僱員	男女 MF	74 905	75 813	94 028
Saldo no fim de período dos trabalhadores não residentes	男 M	37 462	37 288	49 685
End-period balance of non-resident Workers Balance	女 F	37 443	38 525	44 343
獲准居留人士	男女 MF	9 489	4 455	2 812
Indivíduos autorizados a residir em Macau	男 M	4 824	2 323	1 457
Individuals Authorized to Reside in Macao	女 F	4 665	2 132	1 355
持單程證的中國大陸移民	男女 MF	3 121	9 056	6 222
Cidadãos chineses titulares de “Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong”	男 M	942	3 713	2 558
Immigrants from Mainland China with “One-way Exit Permit”	女 F	2 179	5 343	3 664
被遣返非法入境者	男女 MF	1 524	1 302	1 266
Imigrantes ilegais repatriados	男 M	796	635	747
Illegal Immigrants Repatriated	女 F	728	667	519
自然增長率 Taxa de crescimento natural *Rate of Natural Increase*	‰	5.8 r	6.2 r	7.3
出生率 Taxa de natalidade *Birth Rate*	‰	8.9 r	9.5 r	10.6
新生嬰兒出生性別比 Taxa de masculinidade de nados-vivos *Gender Ratio at Birth*	女性=100 F=100	108.9	108.1	109.7
死亡率 Taxa de mortalidade geral *Mortality Rate*	‰	3.1	3.3	3.4
結婚率 Taxa de nupcialidade *Marriage Rate*	‰	5.7 r	5.8 r	6.5
離婚率 Taxa de divórcio *Divorce Rate*	‰	1.5 r	1.7 r	1.8

1.2 移入人口之變化
Evolução migratória
Migratory Movement

2011

類別 Tipo *Type*		總數 Total	第一季 1º T *Q1*	第二季 2º T *Q2*	第三季 3º T *Q3*	第四季 4º T *Q4*
外地僱員 Trabalhadores não residentes *Non-resident Workers*	增加 Aumento *Inflow*	54 813	15 246	13 240	13 673	12 654
	減除 Diminuição *Outflow*	36 598	9 643	9 383	9 050	8 522
	期末數目 Saldo (fim do período) *Balance* *(end-Period)*	..	81 416	85 273	89 896	94 028
獲准居留人士 Indivíduos autorizados a residir em Macau *Individuals Authorized to Reside in Macao*	增加 Aumento *Inflow*	2 812	704	621	851	636
	減除 Diminuição *Outflow*	1 537	224	354	325	634
	淨值 Saldo efectivo *Net Balance*	1 275	480	267	526	2
持單程證的中國大陸移民 Cidadãos chineses titulares de "Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong" *Immigrants from Mainland China with "One-way Exit Permit"*	進入 Entrada *Inflow*	6 222	2 081	1 534	1 719	888

1.3 住戶估計
Estimado de agregados familiares
Estimate of Households

	2009	2010	2011
住戶數目 Número de agregados familiares *Number of Households*	166 400[r]	169 700[r]	172 600

註： 不包括如酒店、學生宿舍等集體居住單位。
Nota: Exclui as unidades de alojamento colectivas, tais como, hotéis, dormitórios estudantes, etc.
Note: Excluding collective living quarters, such as hotels, student dormitories, etc.

1.4 年終人口估計

Estimativas da população no fim do ano

End-year Estimate of Population

千人 '000

歲組 Grupo etário *Age Group*	性別 Sexo *Gender*	2007[r]	2008[r]	2009[r]	2010[r]	2011
總數	男女 MF	531.8	543.1	533.3	540.6	557.4
Total	男 M	262.5	265.6	255.9	258.5	268.0
	女 F	269.3	277.5	277.3	282.1	289.3
0-4	男女 MF	18.1	19.6	21.4	23.1	23.0
	男 M	9.5	10.3	11.2	12.1	12.0
	女 F	8.6	9.4	10.2	11.1	11.0
5-9	男女 MF	21.1	19.6	18.3	17.3	18.4
	男 M	10.9	10.1	9.5	8.9	9.5
	女 F	10.2	9.5	8.8	8.3	8.8
10-14	男女 MF	33.4	31.2	29.2	26.7	24.6
	男 M	17.2	16.2	15.1	13.8	12.8
	女 F	16.2	15.0	14.1	12.8	11.9
15-19	男女 MF	44.5	41.9	39.2	37.6	37.6
	男 M	22.7	21.4	20.1	19.3	18.9
	女 F	21.8	20.5	19.1	18.3	18.7
20-24	男女 MF	51.9	54.0	50.6	48.4	55.2
	男 M	25.2	26.4	25.0	24.4	26.7
	女 F	26.7	27.6	25.5	24.0	28.6
25-29	男女 MF	41.9	45.0	44.0	47.0	57.6
	男 M	20.4	21.4	20.5	22.0	27.5
	女 F	21.5	23.6	23.6	24.9	30.2
30-34	男女 MF	42.6	42.5	39.6	41.6	43.8
	男 M	20.7	20.5	18.4	19.2	21.4
	女 F	21.9	22.0	21.3	22.4	22.4
35-39	男女 MF	47.7	48.8	45.7	45.6	44.5
	男 M	21.7	22.1	20.1	19.9	20.5
	女 F	26.0	26.8	25.6	25.7	24.0
40-44	男女 MF	49.2	48.4	46.3	47.3	45.8
	男 M	22.5	21.3	19.1	19.2	19.7
	女 F	26.7	27.1	27.2	28.0	26.1
45-49	男女 MF	52.9	54.7	54.3	53.9	51.0
	男 M	26.6	26.5	24.9	23.9	22.5
	女 F	26.3	28.1	29.4	30.0	28.5
50-54	男女 MF	45.2	48.4	49.6	50.7	48.7
	男 M	24.3	25.7	25.3	25.2	24.0
	女 F	20.8	22.8	24.3	25.4	24.7
55-59	男女 MF	29.2	31.5	33.8	36.9	39.6
	男 M	15.4	16.3	17.5	19.1	20.1
	女 F	13.8	15.2	16.3	17.7	19.4
60-64	男女 MF	17.7	20.2	22.6	24.8	26.6
	男 M	9.5	10.9	12.1	13.2	13.9
	女 F	8.3	9.3	10.5	11.6	12.7
65-69	男女 MF	10.0	10.6	11.8	13.0	13.9
	男 M	5.2	5.5	6.1	6.7	7.3
	女 F	4.8	5.0	5.6	6.3	6.7
70-74	男女 MF	9.0	8.9	8.8	8.7	8.7
	男 M	4.0	4.1	4.3	4.4	4.3
	女 F	5.0	4.8	4.6	4.3	4.4
≥ 75	男女 MF	17.3	17.8	18.1	18.2	18.3
	男 M	6.7	6.9	7.0	7.1	6.9
	女 F	10.7	10.9	11.1	11.1	11.3

2.1 按母親居住地區、接生方式及月份統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo a residência da mãe e a assistência ao parto, por mês
Live Births by District of Residence of Mother, Delivery Service Used and Month

2011

母親居住地區及接生方式 Residência da mãe e assistência ao parto *District of Residence of Mother and Delivery Service Used*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
總數 Total	5 852	422	374	478	430	468	455	473	482	518	595	591	566
醫生 Médico *By Doctor*	3 954	286	263	314	280	312	296	311	327	359	396	408	402
助產士及其他方式 Enfermeira parteira e outro *By Midwife and other*	1 898	136	111	164	150	156	159	162	155	159	199	183	164
澳門半島 Península de Macau *Macao Peninsula*	4 938	350	308	403	352	397	392	390	417	434	517	498	480
醫生 Médico *By Doctor*	3 355	240	218	261	225	262	255	265	289	305	345	342	348
助產士及其他方式 Enfermeira parteira e outro *By Midwife and other*	1 583	110	90	142	127	135	137	125	128	129	172	156	132
氹仔 Taipa	863	68	64	72	72	67	58	77	59	81	75	90	80
醫生 Médico *By Doctor*	573	46	45	51	52	48	40	42	35	51	50	64	49
助產士及其他方式 Enfermeira parteira e outro *By Midwife and other*	290	22	19	21	20	19	18	35	24	30	25	26	31
路環 Coloane	25	1	1	3	3	-	3	3	3	3	1	1	3
醫生 Médico *By Doctor*	18	-	-	2	2	-	1	3	2	3	1	1	3
助產士及其他方式 Enfermeira parteira e outro *By Midwife and other*	7	1	1	1	1	-	2	-	1	-	-	-	-
不詳 Ignorada *Unknown*	26	3	1	-	3	4	2	3	3	-	2	2	3
醫生 Médico *By Doctor*	8	-	-	-	1	2	-	1	1	-	-	1	2
助產士及其他方式 Enfermeira parteira e outro *By Midwife and other*	18	3	1	-	2	2	2	2	2	-	2	1	1

2.2 按性別、出生體重及母親歲組統計之新生嬰兒

Nados-vivos, segundo o peso à nascença e o sexo, por grupo etário da mãe

Live Births by Gender, Weight of Baby and Age Group of Mother

2011

母親歲組 Grupo etário da mãe *Age Group of Mother*	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos *Gender of Baby*	出生體重 (按克計) Peso à nascença (em gramas) *Weight (in Grams)*											
		總數 Total	<500	500 | 999	1000 | 1499	1500 | 1999	2000 | 2499	2500 | 2999	3000 | 3499	3500 | 3999	4000 | 4499	4500 | 4999	不詳 Ign. *U.*
總數	男女 MF	5 852	2	12	22	68	339	1 577	2 595	1 078	145	12	2
Total	男 M	3 061	1	8	11	43	159	711	1 350	670	99	8	1
	女 F	2 791	1	4	11	25	180	866	1 245	408	46	4	1
< 20	男女 MF	67	-	-	-	1	5	21	28	11	-	-	1
	男 M	32	-	-	-	1	4	10	9	8	-	-	-
	女 F	35	-	-	-	-	1	11	19	3	-	-	1
20-24	男女 MF	965	1	-	4	8	52	265	440	176	18	1	-
	男 M	504	1	-	3	6	22	123	223	112	13	1	-
	女 F	461	-	-	1	2	30	142	217	64	5	-	-
25-29	男女 MF	2 153	1	3	4	23	107	610	959	384	56	5	1
	男 M	1 119	-	2	2	16	42	290	495	236	32	3	1
	女 F	1 034	1	1	2	7	65	320	464	148	24	2	-
30-34	男女 MF	1 594	-	4	8	16	96	431	699	298	39	3	-
	男 M	840	-	3	4	8	51	181	372	195	24	2	-
	女 F	754	-	1	4	8	45	250	327	103	15	1	-
35-39	男女 MF	891	-	5	6	10	66	215	387	174	25	3	-
	男 M	463	-	3	2	6	35	90	203	99	23	2	-
	女 F	428	-	2	4	4	31	125	184	75	2	1	-
40-44	男女 MF	175	-	-	-	10	13	31	81	33	7	-	-
	男 M	99	-	-	-	6	5	15	47	19	7	-	-
	女 F	76	-	-	-	4	8	16	34	14	-	-	-
45-49	男女 MF	7	-	-	-	-	-	4	1	2	-	-	-
	男 M	4	-	-	-	-	-	2	1	1	-	-	-
	女 F	3	-	-	-	-	-	2	-	1	-	-	-

2.3 按出生體重、胞胎類型及胎次統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo o peso à nascença, por natureza do parto e ordem de nascimento
Live Births by Weight, Type of Fetus and Birth-order

2011

胞胎類型 Natureza do parto *Type of Fetus*	胎次 Ordem de nascimento *Birth-order*	出生體重 (按克計) Peso à nascença (em gramas) *Weight (in Grams)*											
		總數 Total	<500	500 | 999	1000 | 1499	1500 | 1999	2000 | 2499	2500 | 2999	3000 | 3499	3500 | 3999	4000 | 4499	4500 | 4999	不詳 Ign. *U.*
總數 Total		5 852	2	12	22	68	339	1 577	2 595	1 078	145	12	2
單胞胎 Simples *Single*		5 665	2	11	13	41	242	1 531	2 590	1 077	144	12	2
	1	3 254	1	8	7	29	147	953	1 447	589	66	5	2
	2	1 965	1	2	5	9	75	490	927	392	58	6	-
	3	362	-	1	1	3	15	72	176	79	14	1	-
	4	72	-	-	-	-	4	16	33	14	5	-	-
	5	7	-	-	-	-	1	-	4	2	-	-	-
	≥ 6	5	-	-	-	-	-	-	3	1	1	-	-
多胞胎 Gemelar *Multiple*		187	-	1	9	27	97	46	5	1	1	-	-
	1	124	-	1	7	19	70	26	1	-	-	-	-
	2	54	-	-	2	6	22	19	4	1	-	-	-
	3	3	-	-	-	-	2	-	-	-	1	-	-
	4	6	-	-	-	2	3	1	-	-	-	-	-

2.4 按性別及父母歲組統計之新生嬰兒

Nados-vivos, segundo o sexo, por grupo etário combinado dos pais

Live Births by Gender of Baby and Age Group of Parents

2011

父親歲組 Grupo etário do pai *Age Group of Father*	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos *Gender of Baby*	母親歲組 Grupo etário da mãe *Age Group of Mother*							
		總數 Total	< 20	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49
總數	男女 MF	5 852	67	965	2 153	1 594	891	175	7
Total	男 M	3 061	32	504	1 119	840	463	99	4
	女 F	2 791	35	461	1 034	754	428	76	3
< 20	男女 MF	13	10	3	-	-	-	-	-
	男 M	5	2	3	-	-	-	-	-
	女 F	8	8	-	-	-	-	-	-
20-24	男女 MF	466	27	322	100	14	3	-	-
	男 M	246	15	170	53	6	2	-	-
	女 F	220	12	152	47	8	1	-	-
25-29	男女 MF	1 561	11	429	972	130	19	-	-
	男 M	816	4	227	516	59	10	-	-
	女 F	745	7	202	456	71	9	-	-
30-34	男女 MF	1 598	8	117	652	716	97	8	-
	男 M	819	6	56	332	369	51	5	-
	女 F	779	2	61	320	347	46	3	-
35-39	男女 MF	1 169	3	48	235	449	409	23	2
	男 M	607	1	22	121	236	214	12	1
	女 F	562	2	26	114	213	195	11	1
40-44	男女 MF	541	-	23	86	150	211	71	-
	男 M	288	-	11	43	82	116	36	-
	女 F	253	-	12	43	68	95	35	-
45-49	男女 MF	254	-	9	58	64	73	47	3
	男 M	141	-	6	26	42	35	30	2
	女 F	113	-	3	32	22	38	17	1
50-54	男女 MF	107	1	4	15	35	36	16	-
	男 M	63	1	2	9	22	18	11	-
	女 F	44	-	2	6	13	18	5	-
55-59	男女 MF	47	-	1	7	11	20	7	1
	男 M	28	-	1	5	8	10	4	-
	女 F	19	-	-	2	3	10	3	1
60-64	男女 MF	14	-	-	2	3	8	1	-
	男 M	6	-	-	1	3	2	-	-
	女 F	8	-	-	1	-	6	1	-
≥ 65	男女 MF	8	-	1	1	4	-	2	-
	男 M	3	-	-	1	1	-	1	-
	女 F	5	-	1	-	3	-	1	-
不詳	男女 MF	74	7	8	25	18	15	-	1
Ignorado	男 M	39	3	6	12	12	5	-	1
Unknown	女 F	35	4	2	13	6	10	-	-

2.5 按性別、懷孕期及母親歲組統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo a duração da gravidez e o sexo, por grupo etário da mãe
Live Births by Gender of Baby, Age Group of Mother and Duration of Pregnancy

2011

母親歲組 Grupo etário da mãe *Age Group of Mother*	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos *Gender of Baby*	懷孕期（按星期計） Duração da gravidez (em semanas) *Duration of Pregnancy (in Weeks)*							
		總數 Total	< 22	22-27	28-31	32-36	37-41	≥ 42	不詳 Ign. *U.*
總數	男女 MF	5 852	1	11	29	401	5 276	132	2
Total	男 M	3 061	-	7	18	241	2 737	57	1
	女 F	2 791	1	4	11	160	2 539	75	1
< 20	男女 MF	67	-	-	-	8	56	2	1
	男 M	32	-	-	-	7	24	1	-
	女 F	35	-	-	-	1	32	1	1
20-24	男女 MF	965	-	-	5	50	890	20	-
	男 M	504	-	-	4	30	459	11	-
	女 F	461	-	-	1	20	431	9	-
25-29	男女 MF	2 153	-	2	9	116	1 969	56	1
	男 M	1 119	-	1	6	73	1 015	23	1
	女 F	1 034	-	1	3	43	954	33	-
30-34	男女 MF	1 594	1	4	9	113	1 429	38	-
	男 M	840	-	3	7	60	755	15	-
	女 F	754	1	1	2	53	674	23	-
35-39	男女 MF	891	-	5	6	89	778	13	-
	男 M	463	-	3	1	56	399	4	-
	女 F	428	-	2	5	33	379	9	-
40-44	男女 MF	175	-	-	-	25	147	3	-
	男 M	99	-	-	-	15	81	3	-
	女 F	76	-	-	-	10	66	-	-
45-49	男女 MF	7	-	-	-	-	7	-	-
	男 M	4	-	-	-	-	4	-	-
	女 F	3	-	-	-	-	3	-	-

2.6 按性別、出生體重、出生地點及接生方式統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo o peso à nascença, por local de nascimento, assistência ao parto e sexo
Live Births by Gender, Weight, Place of Birth and Delivery Service Used

2011

出生地點及接生方式 Local de nascimento e assistência ao parto *Place of Birth and Delivery Service Used*	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos *Gender of Baby*	出生體重 (按克計) Peso à nascença (em gramas) *Weight (in Grams)*										
		總數 Total	<500	500 | 999	1000 | 1499	1500 | 1999	2000 | 2499	2500 | 2999	3000 | 3499	3500 | 3999	4000 | 4499	4500 | 4999	不詳 Ign. *U.*
總數	男女 MF	5 852	2	12	22	68	339	1 577	2 595	1 078	145	12	2
Total	男 M	3 061	1	8	11	43	159	711	1 350	670	99	8	1
	女 F	2 791	1	4	11	25	180	866	1 245	408	46	4	1
醫生	男女 MF	3 954	2	7	20	53	246	1 019	1 730	765	103	9	-
Médico	男 M	2 093	1	4	11	32	115	462	903	483	76	6	-
By Doctor	女 F	1 861	1	3	9	21	131	557	827	282	27	3	-
助產士及其他方式	男女 MF	1 898	-	5	2	15	93	558	865	313	42	3	2
Enfermeira parteira e outro	男 M	968	-	4	-	11	44	249	447	187	23	2	1
By Midwife and other	女 F	930	-	1	2	4	49	309	418	126	19	1	1
山頂醫院	男女 MF	2 979	-	10	17	53	219	812	1 254	521	85	7	1
Hosp.C.S. Januário	男 M	1 552	-	7	9	31	109	380	649	312	50	5	-
C.S. Januário Hospital	女 F	1 427	-	3	8	22	110	432	605	209	35	2	1
醫生	男女 MF	1 089	-	5	15	38	127	255	391	211	43	4	-
Médico	男 M	590	-	3	9	20	66	132	203	127	27	3	-
By Doctor	女 F	499	-	2	6	18	61	123	188	84	16	1	-
助產士及其他方式	男女 MF	1 890	-	5	2	15	92	557	863	310	42	3	1
Enfermeira parteira e outro	男 M	962	-	4	-	11	43	248	446	185	23	2	-
By Midwife and other	女 F	928	-	1	2	4	49	309	417	125	19	1	1
鏡湖醫院	男女 MF	2 873	2	2	5	15	120	765	1 341	557	60	5	1
Hosp. Kiang Wu	男 M	1 509	1	1	2	12	50	331	701	358	49	3	1
Kiang Wu Hospital	女 F	1 364	1	1	3	3	70	434	640	199	11	2	-
醫生	男女 MF	2 865	2	2	5	15	119	764	1 339	554	60	5	-
Médico	男 M	1 503	1	1	2	12	49	330	700	356	49	3	-
By Doctor	女 F	1 362	1	1	3	3	70	434	639	198	11	2	-
助產士及其他方式	男女 MF	8	-	-	-	-	1	1	2	3	-	-	1
Enfermeira parteira e outro	男 M	6	-	-	-	-	1	1	1	2	-	-	1
By Midwife and other	女 F	2	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-

2.7 按性別、母親歲組及居住堂區統計之新生嬰兒

Nados-vivos, segundo a freguesia de residência da mãe, por grupo etário da mãe e sexo dos nados-vivos

Live Births by Gender of Baby, Age Group and Parish of Residence of Mother

2011

母親歲組 Grupo etário da mãe *Age Group of Mother*	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos *Gender of Baby*	母親居住堂區 A freguesia de residência da mãe *Parish of Residence of Mother*									
		總數 Total	澳門半島 Península de Macau *Macao Peninsula*						氹仔 Taipa	路環 Coloane	不詳 Ign. *U.*
			小計 Sub-total	聖安多尼堂 Santo António	望德堂 São Lázaro	風順堂 São Lourenço	大堂 Sé	花地瑪堂 N. Sra. Fátima			
總數	男女 MF	5 852	4 938	983	299	403	466	2 787	863	25	26
Total	男 M	3 061	2 589	505	152	213	257	1 462	447	13	12
	女 F	2 791	2 349	478	147	190	209	1 325	416	12	14
< 20	男女 MF	67	62	13	8	6	4	31	4	-	1
	男 M	32	28	7	5	1	3	12	4	-	-
	女 F	35	34	6	3	5	1	19	-	-	1
20-24	男女 MF	965	871	159	45	70	68	529	90	2	2
	男 M	504	454	78	20	28	33	295	48	1	1
	女 F	461	417	81	25	42	35	234	42	1	1
25-29	男女 MF	2 153	1 864	334	98	148	168	1 116	264	11	14
	男 M	1 119	974	178	48	88	80	580	132	6	7
	女 F	1 034	890	156	50	60	88	536	132	5	7
30-34	男女 MF	1 594	1 317	299	91	110	125	692	265	7	5
	男 M	840	707	160	50	57	78	362	129	4	-
	女 F	754	610	139	41	53	47	330	136	3	5
35-39	男女 MF	891	692	145	46	58	84	359	191	4	4
	男 M	463	350	61	25	35	52	177	107	2	4
	女 F	428	342	84	21	23	32	182	84	2	-
40-44	男女 MF	175	128	33	11	11	16	57	46	1	-
	男 M	99	74	21	4	4	10	35	25	-	-
	女 F	76	54	12	7	7	6	22	21	1	-
45-49	男女 MF	7	4	-	-	-	1	3	3	-	-
	男 M	4	2	-	-	-	1	1	2	-	-
	女 F	3	2	-	-	-	-	2	1	-	-

2.8 按父母出生地及居澳年數統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo a naturalidade combinada dos pais e o tempo de residência em Macau
Live Births by Place of Birth of Parents and Years of Residence in Macao

2011

出生地 Naturalidade da mãe *Place of Birth of Mother*	居澳年數 Tempo de residência em Macau *Years of Residence in Macao*							
	總數 Total	澳門出生 Natural de Macau *Born in Macao*	< 2	2-4	5-9	10-19	≥ 20	不詳 Ign. *U.*
父親 Pai *Father*								
總數 Total	5 852	2 022	507	376	379	567	1 177	824
澳門 Macau *Macao*	2 022	2 022	..	..	..	..	..	..
中國大陸 China Continental *Mainland China*	3 137	..	405	281	325	444	1 087	595
香港 Hong Kong	236	..	28	17	14	82	56	39
葡萄牙 Portugal	27	..	6	5	7	5	4	-
菲律賓 Filipinas *Philippines*	119	..	29	35	20	17	2	16
其他 Outra *Others*	206	..	38	38	12	19	28	71
不詳 Ignorada *Unknown*	105	..	1	-	1	-	-	103
母親 Mãe *Mother*								
總數 Total	5 852	1 826	659	463	489	473	558	1 384
澳門 Macau *Macao*	1 826	1 826	..	..	..	..	..	..
中國大陸 China Continental *Mainland China*	3 557	..	562	364	442	381	515	1 293
香港 Hong Kong	133	..	4	14	7	68	34	6
葡萄牙 Portugal	16	..	2	3	6	1	3	1
菲律賓 Filipinas *Philippines*	154	..	55	55	20	15	-	9
其他 Outra *Others*	165	..	36	27	14	8	6	74
不詳 Ignorada *Unknown*	1	..	-	-	-	-	-	1

2.9 按父母間之關係及國籍統計之新生嬰兒

Nados-vivos, segundo a relação entre os pais, por nacionalidade combinada

Live Births by Relationship and Nationality of Parents

2011

國籍 Nacionalidades *Nationality*	總數 Total	父母間之關係 Relação entre os pais *Relationship of Parents*				
		民事或宗教註冊結婚 Casamento civil ou religioso registado *Married under Civil or Religious Registration*	以中國習俗結婚 Casamento segundo os usos e costumes chineses *Married under Chinese Customs*	同居 Coabitação *Cohabitation*	其他 Outra *Others*	不詳 Ignorada *Unknown*
總數 Total	5 852	5 039	4	600	73	136
父親 Pai *Father*						
中國籍 Chinesa *Chinese*	4 817	4 307	1	448	31	30
葡籍 Portuguesa *Portuguese*	624	543	-	76	3	2
菲律賓籍 Filipina *Filipino*	120	69	2	42	3	4
其他 Outra *Others*	145	120	1	19	1	4
不詳 Ignorada *Unknown*	146	-	-	15	35	96
母親 Mãe *Mother*						
中國籍 Chinesa *Chinese*	5 032	4 449	1	475	53	54
葡籍 Portuguesa *Portuguese*	506	432	-	64	4	6
菲律賓籍 Filipina *Filipino*	155	76	3	48	12	16
其他 Outra *Others*	105	82	-	13	3	7
不詳 Ignorada *Unknown*	54	-	-	-	1	53

2.10 按父母歲組及教育程度統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo o grupo etário, por nível de escolaridade dos pais
Live Births by Age Group and Educational Attainment of Parents

2011

教育程度 Nível de escolaridade *Educational Attainment*	總數 Total	< 20	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	≥55	不詳 Ign. U.
父親 Pai *Father*	5 852	13	466	1 561	1 598	1 169	541	254	107	69	74
從未入學/幼兒教育 Sem escolaridade/Ensino infantil *No Schooling/Pre-primary Education*	4	-	-	-	1	1	-	-	1	1	-
小學 Ensino primário *Primary Education*	339	1	25	57	60	76	56	35	13	16	-
中學 Ensino secundário *Secondary Education*	3 108	11	357	912	731	541	284	148	71	39	14
初中 Geral *Junior*	1 361	10	172	357	286	250	137	81	39	23	6
高中 Complementar *Senior*	1 747	1	185	555	445	291	147	67	32	16	8
高等教育 Ensino superior *Tertiary Education*	2 228	-	77	565	779	527	186	62	18	9	5
非學位課程 Curso não universitário *Non-degree Course*	364	-	11	86	128	76	40	11	4	5	3
學位課程 Curso universitário *Degree Course*	1 864	-	66	479	651	451	146	51	14	4	2
不詳 Ignorado *Unknown*	173	1	7	27	27	24	15	9	4	4	55
母親 Mãe *Mother*	5 852	67	965	2 153	1 594	891	175	7	-	-	-
從未入學/幼兒教育 Sem escolaridade/Ensino infantil *No Schooling/Pre-primary Education*	2	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-
小學 Ensino primário *Primary Education*	154	6	27	36	39	34	12	-	-	-	-
中學 Ensino secundário *Secondary Education*	3 364	57	723	1 238	770	470	102	4	-	-	-
初中 Geral *Junior*	1 371	39	309	493	284	195	49	2	-	-	-
高中 Complementar *Senior*	1 993	18	414	745	486	275	53	2	-	-	-
高等教育 Ensino superior *Tertiary Education*	2 254	2	205	850	762	372	60	3	-	-	-
非學位課程 Curso não universitário *Non-degree Course*	424	-	42	153	139	75	15	-	-	-	-
學位課程 Curso universitário *Degree Course*	1 830	2	163	697	623	297	45	3	-	-	-
不詳 Ignorado *Unknown*	78	2	10	29	23	14	-	-	-	-	-

2.11 按父母歲組、經濟活動狀況及職業身份統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo o grupo etário, por condição perante o trabalho e situação na profissão dos pais
Live Births by Age Group, Economic Activity Status and Status in Employment of Parents

2011

經濟活動狀況及職業身份 Condição perante o trabalho e Situação na profissão *Economic Activity Status and Status in Employment*	總數 Total	< 20	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	≥55	不詳 Ign. *U.*
父親 Pai *Father*	5 852	13	466	1 561	1 598	1 169	541	254	107	69	74
勞動人口 População activa *Economically Active Population*	5 672	10	458	1 531	1 575	1 148	526	242	103	61	18
就業人口 Empregada *Employed*	5 423	8	423	1 462	1 525	1 108	507	225	97	54	14
僱主 Empregador *Employer*	355	-	30	64	91	78	39	27	17	7	2
自資經營者 Trabalhador por conta própria *Own-account Worker*	453	-	31	86	126	101	68	23	10	6	2
僱員 Trabalhador por conta de outrem *Employee*	4 615	8	362	1 312	1 308	929	400	175	70	41	10
失業人口 Desempregada *Unemployed*	249	2	35	69	50	40	19	17	6	7	4
非勞動人口 População inactiva *Economically Inactive Population*	20	2	1	5	1	1	-	4	1	4	1
不詳 Ignorada *Unknown*	160	1	7	25	22	20	15	8	3	4	55
母親 Mãe *Mother*	5 852	67	965	2 153	1 594	891	175	7	-	-	-
勞動人口 População activa *Economically Active Population*	3 991	24	529	1 504	1 169	645	113	7	-	-	-
就業人口 Empregada *Employed*	3 396	10	375	1 293	1 041	567	103	7	-	-	-
僱主 Empregador *Employer*	112	1	11	25	39	25	11	-	-	-	-
自資經營者 Trabalhador por conta própria *Own-account Worker*	152	2	13	44	46	37	10	-	-	-	-
僱員 Trabalhador por conta de outrem *Employee*	3 132	7	351	1 224	956	505	82	7	-	-	-
失業人口 Desempregada *Unemployed*	595	14	154	211	128	78	10	-	-	-	-
非勞動人口 População inactiva *Economically Inactive Population*	1 798	41	426	628	407	234	62	-	-	-	-
不詳 Ignorada *Unknown*	63	2	10	21	18	12	-	-	-	-	-

2.12 按性別、母親出生地及國籍統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo a naturalidade e nacionalidade da mãe, por sexo dos nados-vivos
Live Births by Gender of Baby, Place of Birth and Nationality of Mother

2011

母親國籍 Nacionalidade da mãe *Nationality of Mother*	新生嬰兒性別 Sexo dos nados-vivos *Gender of Baby*	總數 Total	母親出生地 Naturalidade da mãe *Place of Birth of Mother*						
			澳門 Macau *Macao*	中國大陸 China Continental *Mainland China*	香港 Hong Kong	葡萄牙 Portugal	菲律賓 Filipinas *Philippines*	其他 Outra *Others*	不詳 Ignorada *Unknown*
總數	男女 MF	5 852	1 826	3 557	133	16	154	165	1
Total	男 M	3 061	963	1 847	68	10	79	94	-
	女 F	2 791	863	1 710	65	6	75	71	1
中國籍	男女 MF	5 032	1 352	3 550	105	-	-	24	1
Chinesa	男 M	2 639	734	1 842	51	-	-	12	-
Chinese	女 F	2 393	618	1 708	54	-	-	12	1
葡籍	男女 MF	506	467	3	15	16	1	4	-
Portuguesa	男 M	247	226	2	7	10	1	1	-
Portuguese	女 F	259	241	1	8	6	-	3	-
菲律賓籍	男女 MF	155	4	-	1	-	148	2	-
Filipina	男 M	79	2	-	1	-	75	1	-
Filipino	女 F	76	2	-	-	-	73	1	-
其他	男女 MF	105	2	4	12	-	5	82	-
Outra	男 M	60	-	3	9	-	3	45	-
Others	女 F	45	2	1	3	-	2	37	-
不詳	男女 MF	54	1	-	-	-	-	53	-
Ignorada	男 M	36	1	-	-	-	-	35	-
Unknown	女 F	18	-	-	-	-	-	18	-

3.1 按歲組及根本死因統計之死亡
Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte
Mortality by Age Group and Underlying Cause of Death

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版）Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	歲組 Grupo etário *Age Group*											
	總數 Total	< 1	1-4	5-14	15-39	40-59	60-64	65-69	70-74	75-79	80-84	≥ 85
總數 Total	1845	17	4	8	97	381	138	104	131	209	242	514
第一組 Grupo I *Group I*	57	-	-	-	3	17	3	2	3	4	7	18
第二組 Grupo II *Group II*	570	-	-	3	17	191	68	53	58	66	50	64
第三組 Grupo III *Group III*	8	1	-	1	-	1	-	1	-	1	-	3
第四組 Grupo IV *Group IV*	89	-	-	-	2	15	12	3	9	9	15	24
第五組 Grupo V *Group V*	4	-	-	-	1	1	-	-	-	-	-	2
第六組 Grupo VI *Group VI*	23	-	2	-	2	9	2	-	1	3	1	3
第九組 Grupo IX *Group IX*	500	-	-	1	5	63	27	24	31	67	81	201
第十組 Grupo X *Group X*	283	-	-	-	5	17	12	11	15	38	54	131
第十一組 Grupo XI *Group XI*	54	-	-	-	2	16	9	1	3	4	7	12
第十二組 Grupo XII *Group XII*	5	-	-	-	-	1	-	-	-	-	1	3
第十三組 Grupo XIII *Group XIII*	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
第十四組 Grupo XIV *Group XIV*	59	-	-	1	2	4	1	2	4	9	13	23
第十五組 Grupo XV *Group XV*	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
第十六組 Grupo XVI *Group XVI*	11	11	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
第十七組 Grupo XVII *Group XVII*	5	3	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-
第十八組 Grupo XVIII *Group XVIII*	54	1	-	-	5	6	1	4	4	4	6	23
第十九組 Grupo XIX *Group XIX*	5	-	-	-	1	1	-	-	-	2	-	1
第二十組 Grupo XX *Group XX*	116	-	1	2	51	39	3	3	3	2	7	5

註：《國際疾病分類》名稱詳見表3.2
Nota: Consulta o quadro 3.2 para mais detalhos sobre a CID.
Note: Refer to table 3.2 for ICD details.

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*		性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
			總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
	總數 Total	男女 MF	1 845	17	12	97	519	444	756
		男 M	1 069	13	5	68	358	285	340
		女 F	776	4	7	29	161	159	416
I	**某些傳染病和寄生蟲病**	男女 MF	57	-	-	3	20	9	25
	Algumas doenças infecciosas e parasitárias	男 M	37	-	-	3	18	6	10
	Certain infectious and parasitic diseases	女 F	20	-	-	-	2	3	15
A15	呼吸道結核病，經細菌學和組織學證實 Tuberculose respiratória, com confirmação bacteriológica e histológica *Respiratory tuberculosis, bacteriologically and histologically confirmed*	男 M	20	-	-	1	8	5	6
		女 F	3	-	-	-	-	-	3
A16	呼吸道結核病，未經細菌學或組織學所證實 Tuberculose das vias respiratórias, sem confirmação bacteriológica ou histológica *Respiratory tuberculosis, not confirmed bacteriologically or histologically*	男 M	2	-	-	-	2	-	-
A18	其他器官的結核病 Tuberculose de outros órgãos *Tuberculosis of other organs*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
A41	其他敗血病 Outras septicémias *Other septicaemia*	男 M	4	-	-	1	1	-	2
		女 F	13	-	-	-	-	2	11
A51	早期梅毒 Sífilis precoce *Early syphilis*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
A86	未特指的病毒性腦炎 Encefalite viral, não especificada *Unspecified viral encephalitis*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
B18	慢性病毒性肝炎 Hepatite viral crónica *Chronic viral hepatitis*	男 M	6	-	-	-	5	1	-
		女 F	3	-	-	-	2	1	-
B24	未特指的人類免疫缺陷病毒 [HIV] 病 Doença pelo vírus da imunodeficiência humana [VIH] não especificada *Unspecified human immunodeficiency virus [HIV] disease*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
B90	結核病後遺症 Sequelas de tuberculose *Sequelae of tuberculosis*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
B99	其他和未特指的傳染病 Outras doenças infecciosas, e as não especificadas *Other and unspecified infectious diseases*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
II	**腫瘤**	男女 MF	570	-	3	17	259	177	114
	Tumores [Neoplasias]	男 M	333	-	2	8	163	110	50
	Neoplasms	女 F	237	-	1	9	96	67	64
C01	舌根惡性腫瘤 Tumor maligno da base da língua *Malignant neoplasm of base of tongue*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
		女 F	3	-	-	-	3	-	-
C03	牙齦惡性腫瘤 Tumor maligno da gengiva *Malignant neoplasm of gum*	男 M	2	-	-	-	1	-	1
C04	口底惡性腫瘤 Tumor maligno do pavimento da boca *Malignant neoplasm of floor of mouth*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
		女 F	1	-	-	-	-	-	1
C07	腮腺惡性腫瘤 Tumor maligno da glândula parótida *Malignant neoplasm of parotid gland*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
C09	扁桃體惡性腫瘤 Tumor maligno da amígdala *Malignant neoplasm of tonsil*	男 M	2	-	-	-	1	1	-

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
C10 口咽惡性腫瘤 Tumor maligno da orofaringe *Malignant neoplasm of oropharynx*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
C11 鼻咽惡性腫瘤 Tumor maligno da nasofaringe *Malignant neoplasm of nasopharynx*	男 M	22	-	-	1	18	2	1
	女 F	8	-	-	-	6	2	-
C13 咽下部惡性腫瘤 Tumor maligno da hipofaringe *Malignant neoplasm of hypopharynx*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
C15 食管惡性腫瘤 Tumor maligno do esófago *Malignant neoplasm of oesophagus*	男 M	13	-	-	-	9	4	-
	女 F	2	-	-	-	1	-	1
C16 胃惡性腫瘤 Tumor maligno do estômago *Malignant neoplasm of stomach*	男 M	17	-	-	-	6	8	3
	女 F	15	-	-	-	11	2	2
C17 小腸惡性腫瘤 Tumor maligno do intestino delgado *Malignant neoplasm of small intestine*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
C18 結腸惡性腫瘤 Tumor maligno do cólon *Malignant neoplasm of colon*	男 M	23	-	-	-	10	8	5
	女 F	21	-	-	-	4	6	11
C19 直腸乙狀結腸連接處惡性腫瘤 Tumor maligno da junção rectossigmoideia *Malignant neoplasm of rectosigmoid junction*	男 M	2	-	-	-	-	1	1
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
C20 直腸惡性腫瘤， Tumor maligno do recto *Malignant neoplasm of rectum*	男 M	11	-	-	-	3	4	4
	女 F	7	-	-	-	1	2	4
C21 肛門和肛管惡性腫瘤 Tumor maligno do ânus e do canal anal *Malignant neoplasm of anus and anal canal*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
C22 肝和肝內膽管惡性腫瘤 Tumor maligno do fígado e das vias biliares intra-hepáticas *Malignant neoplasm of liver and intrahepatic bile ducts*	男 M	49	-	-	1	32	14	2
	女 F	19	-	-	1	7	5	6
C23 膽囊惡性腫瘤 Tumor maligno da vesícula biliar *Malignant neoplasm of gallbladder*	男 M	2	-	-	-	-	1	1
	女 F	2	-	-	-	-	1	1
C24 膽道其他和未持指部位的惡性腫瘤 Tumor maligno de outras partes, e de partes não especificadas das vias biliares *Malignant neoplasm of other and unspecified parts of biliary tract*	男 M	4	-	-	-	1	3	-
	女 F	4	-	-	-	1	2	1
C25 胰惡性腫瘤 Tumor maligno do pâncreas *Malignant neoplasm of pancreas*	男 M	13	-	-	-	10	2	1
	女 F	12	-	-	-	4	4	4
C30 鼻腔和中耳惡性腫瘤 Tumor maligno da cavidade nasal e do ouvido médio *Malignant neoplasm of nasal cavity and middle ear*	男 M	2	-	-	-	2	-	-
C31 副鼻竇惡性腫瘤 Tumor maligno dos seios da face *Malignant neoplasm of accessory sinuses*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
C32 喉惡性腫瘤 Tumor maligno da laringe *Malignant neoplasm of larynx*	男 M	5	-	-	-	2	1	2
C34 支氣管和肺惡性腫瘤 Tumor maligno dos brônquios e dos pulmões *Malignant neoplasm of bronchus and lung*	男 M	93	-	-	-	44	35	14
	女 F	49	-	-	2	16	20	11
C37 胸腺惡性腫瘤 Tumor maligno do timo *Malignant neoplasm of thymus*	女 F	2	-	-	-	2	-	-

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
C38 心臟、縱隔和胸膜惡性腫瘤 Tumor maligno do coração, mediastino e pleura *Malignant neoplasm of heart, mediastinum and pleura*	男 M	2	-	-	-	-	2	-
	女 F	1	-	-	-	1	-	-
C39 呼吸和胸腔內器官的其他和部位不明確的惡性腫瘤 Tumor maligno de outras localizações e de localizações mal definidas do aparelho respiratório e dos órgãos intractorácicos *Malignant neoplasm of other and ill-defined sites in the respiratory system and intrathoracic organs*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
C40 四肢的骨和關節軟骨惡性腫瘤 Tumor maligno dos ossos e cartilagens articulares dos membros *Malignant neoplasm of bone and articular cartilage of limbs*	男 M	2	-	1	-	1	-	-
	女 F	2	-	1	1	-	-	-
C43 皮膚惡性黑色素瘤 Melanoma maligno da pele *Malignant melanoma of skin*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
C48 腹膜後和腹膜惡性腫瘤 Tumor maligno dos tecidos moles do retroperitoneu e do peritoneu *Malignant neoplasm of retroperitoneum and peritoneum*	男 M	2	-	-	-	1	1	-
C49 其他結締組織和軟組織惡性腫瘤 Tumor maligno do tecido conjuntivo e de outros tecidos moles *Malignant neoplasm of other connective and soft tissue*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
	女 F	1	-	-	-	1	-	-
C50 乳房惡性腫瘤 Tumores malignos da mama *Malignant neoplasm of breast*	女 F	25	-	-	1	15	6	3
C51 外陰惡性腫瘤 Tumor maligno da vulva *Malignant neoplasm of vulva*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
C53 宮頸惡性腫瘤 Tumor maligno do colo do útero *Malignant neoplasm of cervix uteri*	女 F	9	-	-	2	6	1	-
C54 子宮體惡性腫瘤 Tumor maligno do corpo do útero *Malignant neoplasm of corpus uteri*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
C55 未特指部位的子宮惡性腫瘤 Tumor maligno do útero, porção não especificada *Malignant neoplasm of uterus, part unspecified*	女 F	3	-	-	-	2	1	-
C56 卵巢惡性腫瘤 Tumor maligno do ovário *Malignant neoplasm of ovary*	女 F	8	-	-	-	4	1	3
C57 其他和未特指的女性生殖器官惡性腫瘤 Tumor maligno de outros órgãos genitais femininos e dos não especificados *Malignant neoplasm of other and unspecified female genital organs*	女 F	2	-	-	1	-	1	-
C61 前列腺惡性腫瘤 Tumor maligno da próstata *Malignant neoplasm of prostate*	男 M	13	-	-	-	-	5	8
C62 睾丸惡性腫瘤 Tumor maligno dos testículos *Malignant neoplasm of testis*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
C64 腎惡性腫瘤，除外腎盂 Tumor maligno do rim, excepto a pelve renal *Malignant neoplasm of kidney, except renal pelvis*	男 M	4	-	-	-	3	1	-
	女 F	2	-	-	-	-	1	1
C65 腎盂惡性腫瘤 Tumor maligno da pelve renal *Malignant neoplasm of renal pelvis*	男 M	1	-	-	-	-	1	-

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011 4/16

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
C66 輸尿管惡性腫瘤 Tumor maligno dos ureteres *Malignant neoplasm of ureter*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
	女 F	1	-	-	-	-	1	-
C67 膀胱惡性腫瘤 Tumor maligno da bexiga *Malignant neoplasm of bladder*	男 M	3	-	-	-	-	1	2
	女 F	4	-	-	-	-	-	4
C71 腦惡性腫瘤 Tumor maligno do encéfalo *Malignant neoplasm of brain*	男 M	8	-	1	-	5	2	-
	女 F	2	-	-	-	2	-	-
C72 脊髓、顱神經和中樞神經系統其他部位的惡性腫瘤 Tumor maligno da medula espinhal, dos nervos cranianos e de outras partes do sistema nervoso central *Malignant neoplasm of spinal cord, cranial nerves and other parts of central nervous system*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
C73 甲狀腺惡性腫瘤 Tumor maligno da glândula tiróide *Malignant neoplasm of thyroid gland*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
	女 F	2	-	-	-	-	-	2
C76 其他和不明確部位的惡性腫瘤 Tumor maligno de outras localizações e de localizações mal definidas *Malignant neoplasm of other and ill-defined sites*	男 M	4	-	-	1	2	1	-
	女 F	4	-	-	-	2	2	-
C77 淋巴結繼發性和未特指的惡性腫瘤 Tumor maligno secundário e não especificado dos gânglios linfáticos *Secondary and unspecified malignant neoplasm of lymph nodes*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
C79 其他部位的繼發性惡性腫瘤 Tumor maligno secundário de outras localizações *Secondary malignant neoplasm of other sites*	女 F	2	-	-	-	1	-	1
C80 未特指部位的惡性腫瘤 Tumor maligno, sem especificação de localização *Malignant neoplasm without specification of site*	男 M	2	-	-	-	-	1	1
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
C82 濾泡性 [結節性] 非霍奇金淋巴瘤 Linfoma não-Hodgkin, folicular (nodular) *Follicular [nodular] non-Hodgkin's lymphoma*	男 M	2	-	-	-	-	2	-
	女 F	1	-	-	-	1	-	-
C83 彌漫性非霍奇金淋巴瘤 Linfoma não-Hodgkin difuso *Diffuse non-Hodgkin's lymphoma*	男 M	3	-	-	-	1	2	-
	女 F	3	-	-	-	1	1	1
C84 周圍和皮膚的T細胞淋巴瘤 Linfomas cutâneos e periféricos de células T *Peripheral and cutaneous T-cell lymphomas*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
	女 F	1	-	-	-	1	-	-
C85 非霍奇金淋巴瘤的其他和未特指類型 Linfoma não-Hodgkin de outros tipos e de tipo não especificado *Other and unspecified types of non-Hodgkin's lymphoma*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
	女 F	1	-	-	-	1	-	-
C90 多發性骨髓瘤和惡性漿細胞腫瘤 Mieloma múltiplo e neoplasias malignas de plasmócitos *Multiple myeloma and malignant plasma cell neoplasms*	男 M	3	-	-	-	1	2	-
	女 F	2	-	-	-	-	-	2
C91 淋巴樣白血病 Leucémia linfóide *Lymphoid leukaemia*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
	女 F	2	-	-	-	1	-	1
C92 髓樣白血病 Leucemia mielóide *Myeloid leukaemia*	男 M	7	-	-	1	3	2	1
	女 F	1	-	-	-	-	1	-
D00 口腔、食管和胃原位癌 Carcinoma in situ da cavidade oral, do esófago e do estômago *Carcinoma in situ of oral cavity, oesophagus and stomach*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
D30 泌尿器官良性腫瘤 Tumor benigno dos órgãos urinários *Benign neoplasm of urinary organs*	女 F	1	-	-	1	-	-	-

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011 5/16

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
D37 口腔和消化器官動態未定或動態未知的腫瘤 Tumores de comportamento incerto ou desconhecido da cavidade oral e dos órgãos *Neoplasm of uncertain or unknown behaviour of oral cavity and digestive organs*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
D43 腦和中樞神經系統動態未定或動態未知的腫瘤 Tumores de comportamento incerto ou desconhecido do encéfalo e do sistema nervoso central *Neoplasm of uncertain or unknown behaviour of brain and central nervous system*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
D46 骨髓增生異常綜合徵 Síndromes mielodisplásicas *Myelodysplastic syndromes*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
	女 F	1	-	-	-	1	-	-
III 血液及造血器官疾病和某些涉及免疫機制的疾患 **Doenças do sangue e dos órgãos hematopoéticos e algumas alterações do sistema imunitário** ***Diseases of the blood and blood-forming organs and certain disorders involving the immune mechanism***	男女 MF	8	1	1	-	1	2	3
	男 M	2	-	-	-	-	1	1
	女 F	6	1	1	-	1	1	2
D61 其他再生障礙性貧血 Outras anemias aplásticas *Other aplastic anaemias*	女 F	2	-	-	-	1	-	1
D64 其他貧血 Outras anemias *Other anaemias*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
D65 播散性血管內凝血 [去纖維蛋白綜合徵] Coagulação intravascular disseminada [síndrome de desfibrinação] *Disseminated intravascular coagulation [defibrination syndrome]*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
	女 F	1	1	-	-	-	-	-
D82 與其他嚴重缺陷有關的免疫缺陷 Imunodeficiência associada com outros defeitos "major" *Immunodeficiency associated with other major defects*	女 F	1	-	1	-	-	-	-
D89 其他涉及免疫機制的疾患，不可歸類在他處者 Outras alterações que envolvem o mecanismo imunitário não classificados em outra parte *Other disorders involving the immune mechanism, not elsewhere classified*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
IV 內分泌、營養和代謝疾病 **Doenças endócrinas, nutricionais e metabólicas** ***Endocrine, nutritional and metabolic diseases***	男女 MF	89	-	-	2	27	21	39
	男 M	45	-	-	1	22	7	15
	女 F	44	-	-	1	5	14	24
E07 其他甲狀腺疾患 Outras alterações da tiróide *Other disorders of thyroid*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
E10 胰島素依賴型糖尿病 Diabetes mellitus insulinodependente *Insulin-dependent diabetes mellitus*	男 M	5	-	-	-	3	-	2
	女 F	3	-	-	-	-	2	1
E11 非胰島素依賴型糖尿病 Diabetes mellitus não-insulinodependente *Non-insulin-dependent diabetes mellitus*	男 M	34	-	-	-	17	6	11
	女 F	31	-	-	1	4	12	14
E14 未特指的糖尿病 Diabetes mellitus não especificada *Unspecified diabetes mellitus*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
E40 惡性營養不良病 Kwashiorkor *Kwashiorkor*	男 M	2	-	-	-	1	1	-
	女 F	2	-	-	-	-	-	2
E41 營養性消瘦 Marasmo nutricional *Nutritional marasmus*	女 F	1	-	-	-	-	-	1

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011 6/16

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
E78 脂蛋白代謝疾患和其他脂血症 Alterações do metabolismo de lipoproteínas e outras lipidémias *Disorders of lipoprotein metabolism and other lipidaemias*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
E85 澱粉樣變性 Amiloidose *Amyloidosis*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
E87 液體-電解質及酸鹼平衡的其他紊亂 Outras alterações do equilíbrio hidroelectrolítico e ácido-básico *Other disorders of fluid, electrolyte and acid-base balance*	男 M 女 F	1 5	- -	- -	- -	- 1	- -	1 4
E88 其他代謝紊亂 Outras alterações metabólicas *Other metabolic disorders*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
V 精神和行爲障礙 **Perturbações mentais e de comportamento** ***Mental and behavioural disorders***	男女 MF 男 M 女 F	4 3 1	- - -	- - -	1 1 -	1 - 1	- - -	2 2 -
F03 未特指的癡呆 Demência não especificada *Unspecified dementia*	男 M	2	-	-	-	-	-	2
F20 精神分裂症 Esquizofrenia *Schizophrenia*	男 M 女 F	1 1	- -	- -	1 -	- 1	- -	- -
VI 神經系統疾病 **Doenças do sistema nervoso** ***Diseases of the nervous system***	男女 MF 男 M 女 F	23 12 11	- - -	2 1 1	2 1 1	11 5 6	4 3 1	4 2 2
G03 由於其他和未特指原因引起的腦膜炎 Meningite devida a outras causas e a causas não especificadas *Meningitis due to other and unspecified causes*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
G04 腦炎、脊髓炎和腦脊髓炎 Encefalite, mielite e encefalomielite *Encephalitis, myelitis and encephalomyelitis*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
G09 中樞神經系統炎性疾病的後遺症 Sequelas de doenças inflamatórias do sistema nervoso central *Sequelae of inflammatory diseases of central nervous system*	女	1	-	-	-	1	-	-
G10 亨廷頓病 Doença de Huntington (coreia de Huntington) *Huntington's disease*	男	1	-	-	-	1	-	-
G11 遺傳性共濟失調 Ataxia hereditária *Hereditary ataxia*	女	1	-	-	-	1	-	-
G12 脊髓性肌肉萎縮和有關的綜合徵 Atrofia muscular espinhal e síndromes relacionadas *Spinal muscular atrophy and related syndromes*	女	1	-	-	-	1	-	-
G20 帕金森病 Doença de Parkinson *Parkinson's disease*	男 M 女 F	3 2	- -	- -	- -	1 -	1 1	1 1
G30 阿爾茨海默病 Doença de Alzheimer *Alzheimer's disease*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
G31 神經系統的其他變性性疾病，不可歸類在他處者 Outras doenças degenerativas do sistema nervoso não classificadas em outra parte *Other degenerative diseases of nervous system, not elsewhere classified*	男 M	2	-	-	-	1	-	1

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
G40 癲癇 Epilepsia *Epilepticus*	女 F	1	-	-	-	1	-	-
G46 腦血管疾病引起的腦血管綜合徵 (I60-I67＋) Síndromes vasculares cerebrais que ocorrem em doenças cerebrovasculares (I60-I67+) *Vascular syndromes of brain in cerebrovascular diseases (I60-I67 +)*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
G71 肌肉的原發性疾患 Afecções primárias dos músculos *Primary disorders of muscles*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
G80 嬰兒大腦性麻痺 [癱瘓] Paralisia cerebral *Infantile cerebral palsy*	男 M	1	-	1	-	-	-	-
G91 腦積水 Hidrocefalia *Hydrocephalus*	男	1	-	-	-	-	1	-
G93 腦的其他疾患 Outras afecções do encéfalo *Other disorders of brain*	女 F	3	-	-	1	2	-	-
G98 神經系統的其他疾患，不可歸類在他處者 Outras afecções do sistema nervoso não classificadas em outra parte *Other disorders of nervous system, not elsewhere classified*	女 F	1	-	1	-	-	-	-
IX 循環系統疾病	男女 MF	500	-	1	5	90	122	282
Doenças do aparelho circulatório	男 M	259	-	-	3	65	81	110
Dieases of the circulatory system	女 F	241	-	1	2	25	41	172
I01 風濕熱，伴有心臟受累 Febre reumática com envolvimento cardíaco *Rheumatic fever with heart involvement*	女 F	1	-	-	-	1	-	-
I05 風濕性二尖瓣疾病 Doenças reumáticas da válvula mitral *Rheumatic mitral valve diseases*	女 F	2	-	-	-	2	-	-
I08 多個心瓣膜疾病	男 M	1	-	-	-	-	1	-
Doenças plurivalvulares	女 F	3	-	-	-	1	1	1
Multiple value diseases								
I09 其他風濕性心臟病 Outras cardiopatias reumáticas *Other rheumatic heart diseases*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
I10 特發性(原發性)高血壓	男 M	87	-	-	-	23	33	31
Hipertensão essencial (primária)	女 F	87	-	-	1	10	14	62
Essential (primary) hypertension								
I11 高血壓性心臟病	男 M	21	-	-	-	3	6	12
Cardiopatia hipertensiva	女 F	30	-	-	-	-	4	26
Hypertensive heart disease								
I12 高血壓性腎臟病	男 M	3	-	-	-	1	-	2
Nefropatia hipertensiva	女 F	2	-	-	-	-	1	1
Hypertensive renal disease								
I13 高血壓性心臟和腎臟病	男 M	5	-	-	-	1	2	2
Cardionefropatia hipertensiva	女 F	2	-	-	-	-	-	2
Hypertensive heart and renal diseases								
I15 繼發性高血壓	男 M	3	-	-	-	2	-	1
Hipertensão secundária	女 F	2	-	-	-	-	1	1
Secondary hypertension								
I21 急性心肌梗死	男 M	25	-	-	2	9	8	6
Enfarto agudo do miocárdio	女 F	13	-	-	-	1	1	11
Acute myocardial infarction								

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
I22 隨後性心肌梗死 Reenfarte *Subsequent myocardial infarction*	男 M	2	-	-	-	1	-	1
I24 其他急性缺血性心臟病 Outras cardiopatias isquémicas agudas *Other acute ischaemic heart diseases*	男 M	12	-	-	-	6	1	5
	女 F	3	-	-	-	-	1	2
I25 慢性缺血性心臟病 Doença isquémica crónica *Chronic ischaemic heart disease*	男 M	28	-	-	-	1	8	19
	女 F	23	-	-	-	1	2	20
I27 其他肺原性心臟病 Outras doenças cardío-pulmonares *Other pulmonary heart diseases*	男 M	2	-	-	-	-	-	2
	女 F	2	-	-	-	-	-	2
I28 肺血管的其他疾病 Outras doenças dos vasos pulmonares *Other diseases of pulmonary vessels*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
I34 非風濕性二尖瓣疾患 Lesões não-reumáticas da válvula mitral *Nonrheumatic mitral valve disorders*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
I35 非風濕性主動脈瓣疾患 Lesões não-reumáticas da válvula aórtica *Nonrheumatic aortic valve disorders*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
I42 心肌病 Cardiomiopatia *Cardiomyopathy*	男 M	2	-	-	-	1	1	-
	女 F	2	-	-	-	-	1	1
I45 其他傳導疾患 Outras alterações de condução *Other conduction disorders*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
	女 F	2	-	-	-	-	1	1
I46 心臟停搏 Paragem cardíaca *Cardiac arrest*	男 M	4	-	-	-	2	1	1
	女 F	4	-	-	-	1	2	1
I48 心房纖顫和撲動 "Flutter" e fibrilhação auricular *Atrial fibrillation and flutter*	男 M	4	-	-	-	-	4	-
	女 F	5	-	-	-	1	1	3
I49 其他的臟心律失常 Outras arritmias cardíacas *Other cardiac arrhythmias*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
I50 心力衰竭 Insuficiência cardíaca *Heart failure*	男 M	5	-	-	-	-	1	4
	女 F	4	-	-	-	-	3	1
I51 心臟病的併發症和不明確表述 Complicações de cardiopatias e doenças cardíacas mal definidas *Complications and ill-defined descriptions of heart disease*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
	女 F	1	-	-	-	1	-	-
I61 腦內出血 Hemorragia intracerebral *Intracerebral haemorrhage*	男 M	7	-	-	-	4	-	3
	女 F	4	-	-	-	2	1	1
I62 其他非創傷性顱內出血 Outras hemorragias intracranianas não-traumáticas *Other nontraumatic intracranial haemorrhage*	男 M	2	-	-	1	-	1	-
	女 F	1	-	-	1	-	-	-
I63 腦梗死 Enfarte (infarto) cerebral *Cerebral infarction*	男 M	11	-	-	-	5	2	4
	女 F	14	-	-	-	3	4	7
I67 其他腦血管病 Outras doenças cérebro-vasculares *Other cerebrovascular diseases*	女 F	2	-	1	-	-	-	1
I69 腦血管病後遺症 Sequelas de doenças cérebro-vasculares *Sequelae of cerebrovascular disease*	男 M	9	-	-	-	1	5	3
	女 F	6	-	-	-	-	1	5

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011 9/16

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
I70 動脈粥樣硬化症 Aterosclerose *Atherosclerosis*	男 M	16	-	-	-	3	4	9
	女 F	14	-	-	-	1	1	12
I71 主動脈動脈瘤和動脈壁夾層形成 Aneurisma simples e aneurisma dissecante da aorta *Aortic aneurysm and dissection*	男 M	5	-	-	-	1	-	4
	女 F	2	-	-	-	-	-	2
I72 其他動脈瘤 Outros aneurismas *Other aneurysm*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
I73 其他周圍血管疾病 Outras doenças vasculares periféricas *Other peripheral vascular diseases*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
I74 動脈栓塞和血栓形成 Embolia e trombose arteriais *Arterial embolism and thrombosis*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
I95 低血壓 Hipotensão *Hypotension*	女 F	2	-	-	-	-	-	2
I98 分類於他處的疾病引起的循環系統的其他疾患 Alterações do aparelho circulatório em doenças classificadas em outra parte *Other disorders of circulatory system in diseases classified elsewhere*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
I99 循環系統的其他和未特指的疾患 Outras alterações e as não especificadas do aparelho *Other and unspecified disorders of circulatory system*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
X 呼吸系統疾病	男女 MF	283	-	-	5	29	64	185
Doenças do aparelho respiratório	男 M	180	-	-	4	23	48	105
Diseases of the respiratory system	女 F	103	-	-	1	6	16	80
J10 由於被標明的流行性感冒病毒引起的流行性感冒 Gripe (influenza) devida a vírus da gripe (influenza) *Influenza due to identified influenza virus*	女 F	1	-	-	-	1	-	-
J10 由於被標明的流行性感冒病毒引起的流行性感冒 Gripe (influenza) devida a vírus da gripe (influenza) *Influenza due to identified influenza virus*	男 M	13	-	-	1	-	3	9
	女 F	5	-	-	-	1	2	2
J15 細菌性肺炎，不可歸類在他處者 Pneumonia bacteriana não classificada em outra parte *Bacterial pneumonia, not elewhere classified*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
J16 由於其他傳染性病原體引起的肺炎，不可歸類在他處者 Pneumonia devida a outros microorganismos infecciosos especificados não classificados em outra parte *Pneumonia due to other infectious organisms, elsewhere classified*	男 M	92	-	-	1	15	18	58
	女 F	72	-	-	-	3	10	59
J18 肺炎，病原體未特指 Pneumonia por microorganismo não especificado *Pneumonia, organism unspecified*	男 M	2	-	-	-	-	-	2
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
J22 未特指的急性下呼吸道感染 Infecções agudas não especificadas das vias aéreas inferiores *Unspecified acute lower respiratory infection*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
J38 聲帶和喉疾病，不可歸類在他處者 Doenças das cordas vocais e da laringe não classificadas em outra parte *Diseases of vocal cords and larynx, not elsewhere classified*	男 M	2	-	-	-	-	1	1
	女 F	3	-	-	-	-	-	3
J42 未特指的慢性支氣管炎 Bronquite crónica não especificada *Unspecified chronic bronchitis*	男 M	7	-	-	-	1	1	5
	女 F	1	-	-	-	-	-	1

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011 10/16

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
J43 肺氣腫 Enfisema *Emphysema*	男 M	42	-	-	-	4	18	20
	女 F	6	-	-	-	-	1	5
J44 其他慢性阻塞性肺病 Outras doenças pulmonares crónicas obstrutivas *Other chronic obstructive pulmonary disease*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
J45 哮喘 Asma *Asthma*	男 M	2	-	-	-	1	1	-
	女 F	3	-	-	1	1	1	-
J47 支氣管擴張症 Bronquectasia *Bronchiectasis*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
J64 未特指的塵肺 Pneumoconiose não especificada *Unspecified pneumoconiosis*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
J69 由於固體和液體引起的肺炎 Pneumonite devida a sólidos e líquidos *Pneumonitis due to solids and liquids*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
J81 肺水腫 Edema pulmonar *Pulmonary oedema*	男 M	2	-	-	-	-	-	2
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
J84 其他間質性肺疾病 Outras doenças pulmonares intersticiais *Other interstitial pulmonary diseases*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
J85 肺和縱隔膿腫 Abcesso do pulmão e do mediastino *Abscess of lung and mediastinum*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
J86 膿胸 Piotórax *Pyothorax*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
J90 胸膜滲出，不可歸類在他處者 Derrame pleural não classificado em outra parte *Pleural effusion, not elsewhere classified*	男 M	11	-	-	1	1	3	6
	女 F	7	-	-	-	-	1	6
J96 呼吸衰竭，不可歸類在他處者 Insuficiência respiratória não classificada em outra parte *Respiratory failure, not elsewhere classified*	男女 MF	54	-	-	2	25	8	19
	男 M	36	-	-	2	19	6	9
	女 F	18	-	-	-	6	2	10
XI 消化系統疾病 **Doenças do aparelho digestivo** ***Diseases of the digestive system***	男女 MF	54	-	-	2	25	8	19
	男 M	36	-	-	2	19	6	9
	女 F	18	-	-	-	6	2	10
K25 胃潰瘍 Úlcera gástrica *Gastric ulcer*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
K26 十二指腸潰瘍 Úlcera duodenal *Duodenal ulcer*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
	女 F	2	-	-	-	1	1	-
K27 消化性潰瘍，部位未特指 Úlcera péptica de localização não especificada *Peptic ulcer, site unspecified*	男 M	2	-	-	-	2	-	-
K31 胃和十二指腸的其他疾病 Outras doenças do estômago e do duodeno *Other diseases of stomach and duodenum*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
K35 急性闌尾炎 Apendicite aguda *Acute appendicitis*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
K41 股疝 Hérnia femoral (crural) *Femoral hernia*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
K55 腸血管疾患 Alterações vasculares do intestino	男 M	2	-	-	-	-	-	2

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011 11/16

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
K56 無力性腸梗阻和腸梗阻不伴有疝 Íleo paralítico e obstrução intestinal sem hérnia *Paralytic ileus and intestinal obstruction without hernia*	男 M	2	-	-	-	-	1	1
	女 F	2	-	-	-	1	-	1
K61 肛門和直腸區膿腫 Abcesso das regiões anal e rectal *Abscess of anal and rectal regions*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
K65 腹膜炎 Peritonite *Peritonitis*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
K70 酒精性肝病 Doença alcoólica do fígado *Alcoholic liver disease*	男 M	3	-	-	-	1	1	1
K71 中毒性肝病 Doença hepática tóxica *Toxic liver disease*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
K72 肝衰竭，不可歸類在他處者 Insuficiência hepática não classificada em outra parte *Hepatic failure, not elsewhere classified*	男 M	3	-	-	-	2	1	-
	女 F	2	-	-	-	-	-	2
K73 慢性肝炎，不可歸類在他處者 Hepatite crónica não classificada em outra parte *Chronic hepatitis, not elsewhere classified*	男 M	2	-	-	-	1	1	-
K74 肝纖維化和硬變 Fibrose e cirrose hepáticas *Fibrosis and cirrhosis of liver*	男 M	8	-	-	-	7	1	-
	女 F	6	-	-	-	4	1	1
K75 其他炎性肝臟疾病 Outras doenças inflamatórias do fígado *Other inflammatory liver diseases*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
K80 膽石病 Colelitíase *Cholelithiasis*	女 F	2	-	-	-	-	-	2
K81 膽囊炎 Colecistite *Cholecystitis*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
K83 膽道的其他疾病 Outras doenças das vias biliares *Other diseases of biliary tract*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
K85 急性胰腺炎 Pancreatite aguda *Acute pancreatitis*	男 M	4	-	-	2	1	-	1
K87 分類於他處的疾病引起的膽囊、膽道和胰腺疾患 Alterações da vesícula biliar, das vias biliares e do pâncreas em doenças classificadas em outra parte *Disorders of gallbladder, biliary tract and pancreas in diseases classified elsewhere*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
XII 皮膚和皮下組織疾病 **Doenças da pele e do tecido celular subcutâneo** ***Diseases of the skin and subcutaneous tissue***	男女 MF	5	-	-	-	1	-	4
	男 M	1	-	-	-	1	-	-
	女 F	4	-	-	-	-	-	4
L08 皮膚和皮下組織其他局部感染 Outras infecções localizadas da pele e do tecido subcutâneo *Other local infections of skin and subcutaneous tissue*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
	女 F	2	-	-	-	-	-	2
L89 褥瘡性潰瘍和受壓部位 Úlcera de decúbito e área de pressão *Decubitus ulcer and pressure area*	女 F	2	-	-	-	-	-	2

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011 12/16

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
XIII 肌肉骨骼系統和結締組織疾病	男女 MF	1	-	-	-	-	-	1
Doenças do sistema osteo-muscular e do tecido conjuntivo	女 F	1	-	-	-	-	-	1
Diseases of the musculoskeletal system and connective tissue								
M15 多關節病	女 F	1	-	-	-	-	-	1
Poliartrose								
Polyarthrosis								
XIV 泌尿生殖系統疾病	男女 MF	59	-	1	2	5	15	36
Doenças do aparelho geniturinário	男 M	32	-	-	2	4	8	18
Diseases of the genitourinary system	女 F	27	-	1	-	1	7	18
N03 慢性腎炎綜合徵	男 M	1	-	-	-	1	-	-
Síndrome nefrítica crónica								
Chronic nephritic syndrome								
N04 腎變病綜合徵	男 M	2	-	-	1	1	-	-
Síndrome nefrótica								
Nephrotic syndrome								
N17 急性腎衰竭	男 M	5	-	-	1	1	2	1
Insuficiência renal aguda	女 F	1	-	-	-	-	-	1
Acute renal failure								
N18 慢性腎衰竭	男 M	20	-	-	-	1	5	14
Insuficiência renal crónica	女 F	20	-	1	-	1	6	12
Chronic renal failure								
N19 未待指的腎衰竭	女 F	2	-	-	-	-	-	2
Insuficiência renal não especificada								
Unspecified renal failure								
N20 腎和輸尿管結石	女 F	1	-	-	-	-	-	1
Calculose do rim e do ureter								
Calculus of kidney and ureter								
N30 膀胱炎	男 M	1	-	-	-	-	-	1
Cistite	女 F	1	-	-	-	-	-	1
Cystiitis								
N34 尿道炎和尿道綜合徵	男 M	1	-	-	-	-	-	1
Uretrite e síndrome uretral	女 F	1	-	-	-	-	-	1
Urethritis and urethral syndrome								
N39 泌尿系統的其他疾患	女 F	1	-	-	-	-	1	-
Outras afecções do aparelho urinário								
Other disorders of urinary system								
N40 前列腺增生	男 M	2	-	-	-	-	1	1
Hiperplasia da próstata								
Hyperplasia of prostate								
XV 妊娠、分娩和產褥期	男女 MF	1	1	-	-	-	-	-
Gravidez, parto e puerpério	女 F	1	1	-	-	-	-	-
Pregnancy, childbirth and the puerperium								
O60 早產	女 F	1	1	-	-	-	-	-
Trabalho pré-termo (prematuro)								
Preterm labour								
XVI 起源於圍產期的某些情況	男女 MF	11	11	-	-	-	-	-
Algumas afecções originadas no período perinatal	男 M	9	9	-	-	-	-	-
Certain conditions originating in the perinatal period	女 F	2	2	-	-	-	-	-
P01 胎兒和新生兒受母體妊娠併發症的影響	女 F	1	1	-	-	-	-	-
Feto e recém-nascido afectados por complicações maternas da gravidez								
Fetus and newborn affected by maternal complications of pregnancy								

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
P05 胎兒生長緩慢和胎兒營養不良 Crescimento fetal lento e desnutrição fetal *Slow fetal growth and fetal malnutrition*	男 M	1	1	-	-	-	-	-
P07 與孕期短和低出生體重有關的疾患，不可歸類在他處者 Anomalias relacionados com a gestação de curta duração e peso baixo ao nascer não classificados em outra parte *Disorders related to short gestation and low birth weight, not elsewhere classified*	男 M	1	1	-	-	-	-	-
P22 新生兒呼吸窘迫 Dificuldade (angústia) respiratória do recém-nascido *Respiratory distress of newborn*	男 M	3	3	-	-	-	-	-
P24 新生兒吸入綜合徵 Síndrome de aspiração neonatal *Neonatal aspiration syndromes*	男 M	1	1	-	-	-	-	-
P26 起源於圍產期的肺出血 Hemorragia pulmonar originada no período perinatal *Pulmonary haemorrhage originating in the perinatal period*	男 M	1	1	-	-	-	-	-
P36 新生兒細菌性膿毒症 Septicémia bacteriana do recém-nascido *Bacterial sepsis of newborn*	男 M	1	1	-	-	-	-	-
	女 F	1	1	-	-	-	-	-
P60 胎兒和新生兒播散性血管內凝血 Coagulação intravascular disseminada do feto e do recém-nascido *Disseminated intravascular coagulation of fetus and newborn*	男 M	1	1	-	-	-	-	-
XVII 先天性畸形、變形和染色體異常	男女 MF	5	3	1	1	-	-	-
Malformações congénitas, deformidades e anomalias cromossómicas	男 M	4	3	-	1	-	-	-
Congenital malformations, deformations and chromosomal abnormalities	女 F	1	-	1	-	-	-	-
Q20 心腔和心連接的先天性畸形 Malformações congénitas das cavidades e das comunicações cardíacas *Congenital malformations of cardiac chambers and connections*	女 F	1	-	1	-	-	-	-
Q24 心臟的其他先天性畸形 Outras malformações congénitas do coração *Other congenital malformations of heart*	男 M	1	1	-	-	-	-	-
Q28 循環系統的其他先天性畸形 Outras malformações congénitas do aparelho circulatório *Other congenital malformations of circulatory system*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
Q33 肺先天性畸形 Malformações congénitas do pulmão *Congenital malformations of lung*	男 M	1	1	-	-	-	-	-
Q43 腸的其他先天性畸形 Outras malformações congénitas do intestino *Other congenital malformations of intestine*	男 M	1	1	-	-	-	-	-
XVIII 症狀、體徵和臨床與實驗室異常所見，不可歸類在他處	男女 MF	54	1	-	5	7	12	29
Sintomas, sinais e resultados anormais de exames clínicos e de laboratório, não classificados em outra parte	男 M	28	1	-	4	5	8	10
Symptoms, signs and abnormal clinical and laboratory findings, not elsewhere classified	女 F	26	-	-	1	2	4	19
R18 腹水 Ascite *Ascites*	男 M	1	-	-	1	-	-	-

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
R54 衰老 Senilidade *Senility*	男 M	3	-	-	-	-	-	3
	女 F	8	-	-	-	-	2	6
R57 休克，不可歸類在他處者 Choque não classificado em outra parte *Shock, not elsewhere classified*	女 F	1	-	-	-	-	-	1
R64 惡病質 Caquexia *Cachexia*	男 M	10	-	-	-	2	2	6
	女 F	14	-	-	-	1	2	11
R95 嬰兒猝死綜合徵 Síndrome da morte súbita na infância *Sudden infant death syndrome*	男 M	1	1	-	-	-	-	-
R96 其他猝死，原因不知者 Outras mortes súbitas de causa desconhecida *Other sudden death, cause unknown*	男 M	2	-	-	2	-	-	-
R98 無人在場的死亡 Morte sem assistência *Unattended death*	男 M	11	-	-	1	3	6	1
	女 F	2	-	-	-	1	-	1
R99 其他原因不明確和未特指原因的死亡 Outras causas mal definidas e as não especificadas de mortalidade *Other ill-defined and unspecified causes of mortality*	女 F	1	-	-	1	-	-	-
XIX 損傷、中毒和外因的某些其他後果 **Lesões traumáticas, envenenamentos e algumas outras consequências de causas externas** ***Injury, poisoning and certain other consequences of external causes***	男女 MF	5	-	-	1	1	2	1
	男 M	3	-	-	1	-	1	1
	女 F	2	-	-	-	1	1	-
S72 股骨骨折 Fractura do fémur *Fracture of femur*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
T20 頭和頸燒傷和腐蝕傷 Queimadura e corrosão da cabeça e pescoço *Burn and corrosion of head and neck*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
T51 酒精的毒性效應 Efeito tóxico do álcool *Toxic effect of alcohol*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
T71 窒息 Asfixia *Asphyxiation*	女 F	1	-	-	-	1	-	-
T79 創傷的某些早期併發症，不可歸類在他處者 Algumas complicações precoces dos lesão traumática não classificadas em outra parte *Certain early complications of trauma, not elsewhere classified*	女 F	1	-	-	-	-	1	-
XX 疾病和死亡的外因 **Causas externas de morbilidade e de mortalidade** ***External causes of morbidity and mortality***	男女 MF	116	-	3	51	42	8	12
	男 M	85	-	2	37	33	6	7
	女 F	31	-	1	14	9	2	5
V02 行人在與兩輪或三輪摩托車碰撞中的損傷 Peão traumatizado em colisão com um veículo a motor de duas ou três rodas *Pedestrian injured in collision with two-or three-wheeled motor vehicle*	男 M	1	-	-	-	-	-	1
V03 行人在與小汽車、輕型貨車或篷車碰撞中的損傷 Peão traumatizado em colisão com um automóvel, ou com uma carrinha fechada ou de caixa aberta *Pedestrian injured in collision with car, pick-up truck or van*	女 F	1	-	-	-	-	1	-

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

15/16

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
V04 行人在與重型運輸車或公共汽車碰撞中的損傷 Peão traumatizado em colisão com um veículo de transporte pesado ou com um autocarro *Pedestrian injured in collision with heavy transport vehicle or bus*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
V23 騎摩托車人員在摩托車與小汽車、輕型貨車或篷車碰撞中的損傷 Motociclista traumatizado em colisão com um automóvel, ou com uma carrinha fechada ou de caixa aberta. *Motorcycle rider injured in collision with car, pick-up truck or van*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
V24 騎摩托車人員在摩托車與重型運輸車或公共汽車碰撞中的損傷 Motociclista traumatizado em colisão com um veículo de transporte pesado ou um autocarro *Motorcycle rider injured in collision with heavy transport vehicle or bus*	男 M	3	-	-	2	1	-	-
V27 騎摩托車人員在摩托車與固定或靜止物體碰撞中的損傷 Motociclista traumatizado em colisão com um objecto fixo ou parado *Motorcycle rider injured in collision with fixed or stationary object*	男 M	3	-	-	2	1	-	-
	女 F	1	-	-	1	-	-	-
V47 小汽車乘員在小汽車與固定或靜止物體碰撞中的損傷 Ocupante de um automóvel traumatizado em colisão com um objecto fixo ou parado *Car occupant injured in collision with fixed or stationary object*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
W01 在同一平面上滑倒、絆倒和摔倒 Queda no mesmo nivel por escorregao, tropecao ou passos em falso *Fall on same level from slipping, tripping and stumbling*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
	女 F	1	-	-	-	-	-	1
W13 從房屋或建築結構上跌落或跌出 Queda de ou para fora de edifícios ou outras estruturas *Fall from, out of or through building or structure*	男 M	3	-	1	2	-	-	-
W18 在同一平面的其他跌倒 Outras quedas do mesmo nível *Other fall on same level*	男 M	1	-	-	-	-	1	-
W20 被投擲、拋出或墜落物體擊中 Impacte causado por objecto lançado, projectado ou em *Struck by thrown, projected or falling object*	男 M	2	-	-	1	1	-	-
W69 在自然水域中淹溺和沉沒 Afogamento e submersão em águas naturais *Drowning and submersion while in natural water*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
W70 落入自然水域後淹溺和沉沒 Afogamento e submersão consequentes a queda dentro de águas naturais *Drowning and submersion following fall into natural water*	男 M	1	-	1	-	-	-	-
X09 暴露於未特指的煙、火和火焰下 Exposição a tipo não especificado de fumos, fogo ou chamas *Exposure to unspecified smoke, fire and flames*	男 M	1	-	-	-	1	-	-

3.2 按歲組、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡

Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	歲組 Grupo etário *Age Group*						
		總數 Total	< 1	1-14	15-39	40-64	65-79	≥ 80
X41 鎮癲癎藥、鎮靜-催眠劑、抗震顫麻痺藥和對精神有影響的藥物的意外中毒及暴露於該類藥物，不可歸類在他處者 Intoxicação acidental por e devida a exposição a anticonvulsivantes sedativos, hipnóticos, antiparkinsonianos e psicotrópicos não classificada em outra parte *Accidental poisoning by and exposure to antiepileptic, sedative-hypnotic, antiparkinsonism and psychotropic drugs, not elsewhere classified*	男 M	1	-	-	1	-	-	-
X67 其他氣體和蒸氣的故意自毒及暴露於該類物質 Auto-intoxicação intencional por outros gases e vapores *Intentional self-poisoning by and exposure to other gases and vapours*	男 M	14	-	-	11	3	-	-
	女 F	4	-	-	1	3	-	-
X68 殺蟲劑的故意自毒及暴露於殺蟲劑 Auto-intoxicação provocada por e devida a exposição, a pesticidas *Intentional self-poisoning by and exposure to pesticides*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
X70 用懸吊、絞勒和窒息方式故意自害 Lesão autoprovocada intencionalmente por enforcamento, estrangulamento e sufocação *Intentional self-harm by hanging, strangulation and suffocation*	男 M	20	-	-	3	11	3	3
	女 F	6	-	-	2	1	-	3
X71 用淹溺和沉沒方式故意自害 Lesão autoprovocada intencionalmente por afogamento e submersão *Intentional self-harm by drowning and submersion*	男 M	6	-	-	3	3	-	-
	女 F	3	-	-	1	1	1	-
X72 用手槍發射方式故意自害 Lesão autoprovocada intencionalmente por disparo de arma de fogo de mão *Intentional self-harm by handgun discharge*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
X80 用從高處跳下方式故意自害 Lesão autoprovocada intencionalmente por precipitação de um lugar elevado *Intentional self-harm by jumping from a high place*	男 M	13	-	-	6	3	2	2
	女 F	7	-	1	4	2	-	-
X91 用懸吊、絞勒和窒息進行加害 Agressão por enforcamento, estrangulamento e sufocação *Assault by hanging, strangulation and suffocation*	女 F	3	-	-	2	1	-	-
Y09 用未待指的手段進行加害 Agressão por meios não especificados *Assault by unspecified means*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
Y20 懸吊、絞勒和窒息，意圖不確定的 Enforcamento, estrangulamento e sufocação, intenção não determinada *Hanging, strangulation and suffocation, undetermined intent*	男 M	1	-	-	-	1	-	-
Y21 淹溺和沉沒，意圖不確定的 Afogamento e submersão, intenção não determinada *Drowning and submersion, undetermined intent*	男 M	2	-	-	2	-	-	-
	女 F	3	-	-	1	1	-	1
Y30 從高處跌落、跳下或被推下，意圖不確定的 Queda, salto ou empurrão de um lugar elevado, intenção não determinada *Falling, jumping or pushed from a high place, undetermined intent*	男 M	4	-	-	3	-	-	1
	女 F	2	-	-	2	-	-	-
Y33 其他特指的事件，意圖不確定的 Outros eventos especificados, intenção não determinada *Other specified events, undetermined intent*	男 M	1	-	-	-	1	-	-

3.3 按性別、根本死因（80 項之死因分類表）及月份統計之死亡
Óbitos, segundo as causas antecedentes de morte (lista de 80 rubricas), por mês e sexo
Mortality by Gender, Underlying Cause of Death (80 Listed Rubrics) and Month

2011 1/4

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*		性別 Sexo *Gender*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
	所有死亡原因	男女 MF	1 845	207	147	161	147	130	131	140	173	161	129	131	188
	Todas as causas de óbito	男 M	1 069	125	92	94	69	81	80	84	110	80	76	76	102
	Total deaths	女 F	776	82	55	67	78	49	51	56	63	81	53	55	86
A15-A16	呼吸道結核病	男 M	22	2	3	-	2	4	2	2	2	1	2	-	2
	Tuberculose respiratória	女 F	3	-	-	-	1	-	-	-	-	1	-	-	1
	Respiratory tuberculosis														
A17-A19	其他結核病	女 F	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Outras tuberculoses														
	Other tuberculosis														
A40-A41	敗血病	男 M	4	2	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-
	Septicemia	女 F	13	1	2	1	2	-	-	1	-	2	1	-	3
	Septicaemia														
A50-A64	主要爲性傳播模式的感染	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Infecções com transmissão predominantemente sexual														
	Infections with a predominantly sexual mode of transmission														
B15-B19	病毒性肝炎	男 M	6	2	-	-	-	-	1	1	1	-	1	-	-
	Hepatite viral	女 F	3	-	-	-	-	1	-	-	-	-	1	1	-
	Viral hepatitis														
B20-B24	人類免疫缺陷病毒病	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Doenças pelo vírus da imunodeficiência humana (VIH)														
	Human immunodeficiency virus [HIV] disease														
A21-A32, A38, A42-A49, A65-A79, A81, A83-A89, B00-B04, B06-B09, B25-B49, B58-B64, B66-B94, B99	某些傳染病和寄生蟲病的剩餘部分	男 M	3	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	1
	Restante de algumas doenças infecciosas e parasitárias														
	Remainder of certain infectious and parasitic diseases														
C00-C14	唇、口腔和咽惡性腫瘤	男 M	30	2	1	4	-	4	3	2	1	5	4	3	1
	Neoplasia maligna do lábio, cavidade oral e faringe	女 F	14	1	1	1	-	1	2	1	1	2	1	1	2
	Malignant neoplasm of lip, oral cavity and pharynx														
C15	食管惡性腫瘤	男 M	13	1	-	2	-	3	-	2	2	1	1	1	-
	Neoplasia maligna do esôfago	女 F	2	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
	Malignant neoplasm of oesophagus														
C16	胃惡性腫瘤	男 M	17	6	2	1	-	1	3	-	-	1	1	1	1
	Neoplasia maligna do estômago	女 F	15	-	1	1	2	-	2	-	2	-	1	2	4
	Malignant neoplasm of stomach														
C18-C21	結腸、直腸和肛門惡性腫瘤	男 M	36	2	2	4	1	3	3	6	3	3	3	2	4
	Neoplasia maligna do cólon, reto e ânus	女 F	30	2	4	3	2	4	2	-	1	7	-	2	3
	Malignant neoplasm of colon, rectum and anus														
C22	肝和肝內膽管惡性腫瘤	男 M	49	6	-	2	5	5	3	5	8	1	4	4	6
	Neoplasia maligna do fígado e das vias biliares intra-hepáticas	女 F	19	2	0	0	2	2	0	1	3	5	2	1	1
	Malignant neoplasm of liver and intrahepatic bile ducts														
C25	胰惡性腫瘤	男 M	13	-	-	1	1	2	-	1	2	1	3	2	-
	Neoplasia maligna do pâncreas	女 F	12	1	1	1	1	1	-	1	-	3	-	-	3
	Malignant neoplasm of pancreas														
C32	喉惡性腫瘤	男 M	5	-	1	1	-	-	-	1	-	-	1	-	1
	Neoplasia maligna da laringe														
	Malignant neoplasm of larynx														
C33-C34	氣管、支氣管和肺惡性腫瘤	男 M	93	8	8	10	11	8	5	10	11	7	4	4	7
	Neoplasia maligna da traquéia, dos brônquios e dos pulmões	女 F	49	4	0	3	5	4	4	4	8	5	5	3	4
	Malignant neoplasm of trachea, brochus and lung														
C43	皮膚惡性黑色素瘤	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	Neoplasia maligna da pele														
	Malignant melanoma of skin														
C50	乳房惡性腫瘤	女 F	25	3	3	3	5	2	-	-	2	1	2	-	4
	Neoplasia maligna da mama														
	Malignant neoplasm of breast														

3.3 按性別、根本死因（80 項之死因分類表）及月份統計之死亡
Óbitos, segundo as causas antecedentes de morte (lista de 80 rubricas), por mês e sexo
Mortality by Gender, Underlying Cause of Death (80 Listed Rubrics) and Month

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*		性別 Sexo *Gender*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
C53	宮頸惡性腫瘤 Neoplasia maligna do colo do útero *Malignant neoplasm of cervix uteri*	女 F	9	-	1	1	1	1	1	1	1	1	-	1	-
C54-C55	子宮其他和未特指部位的惡性腫瘤 Neoplasia maligna de outras partes e de partes não especificadas do útero *Malignant neoplasm of other and unspecified parts of uterus*	女 F	4	-	-	-	1	-	-	1	-	2	-	-	-
C56	卵巢惡性腫瘤 Neoplasia maligna do ovário *Malignant neoplasm of ovary*	女 F	8	1	-	-	2	2	1	1	-	-	-	1	-
C61	前列腺惡性腫瘤 Neoplasia maligna da próstata *Malignant neoplasm of prostate*	男 M	13	-	-	3	3	1	-	-	1	1	1	2	1
C67	膀胱惡性腫瘤	男 M	3	-	-	1	-	-	-	-	-	1	-	-	1
	Neoplasia maligna da bexiga	女 F	4	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
	Malignant neoplasm of bladder														
C70-C72	腦脊膜、腦和中樞神經系統其他部位惡性腫瘤	男 M	9	-	-	-	1	-	-	1	3	-	2	-	2
	Neoplasia maligna das meninges, do encéfalo e de outras partes sistema nervoso central	女 F	2	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
	Malignant neoplasm of meninges, brain and other parts of central nervous system														
C82-C85	非霍奇金淋巴瘤	男 M	7	-	-	-	-	3	-	1	1	-	1	1	-
	Linfoma não-Hodgkin	女 F	6	1	-	-	1	-	-	2	1	-	1	-	-
	Non-Hodgkin's lymphoma														
C90	多發性骨髓瘤和惡性漿細胞腫瘤	男 M	3	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	2	-
	Mieloma múltiplo e neoplasias malignas de plasmócitos	女 F	2	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-
	Multiple myeloma and malignant plasma cell neoplasms														
C91-C95	白血病	男 M	8	-	-	-	-	2	1	1	-	1	1	-	2
	Leucemia	女 F	3	-	-	-	-	-	1	-	-	1	-	-	1
	Leukaemia														
C17, C23-C24, C26-C31, C37-C41, C44-C49, C51-C52, C57-C60, C62-C66, C68-C69, C73-C81, C88, C96-C97	惡性腫瘤的剩餘部分	男 M	30	4	1	2	-	-	3	1	3	5	3	3	5
	Restante de neoplasias malignas	女 F	30	5	-	1	1	2	1	3	3	3	3	1	7
	Remainder of malignant neoplasms														
D50-D64	貧血	男 M	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Anemias	女 F	3	-	-	-	-	-	-	-	1	-	2	-	-
	Anaemias														
E10-E14	糖尿病	男 M	39	11	4	3	3	3	4	1	4	1	1	2	2
	Diabetes mellitus	女 F	35	2	3	5	5	2	-	2	4	3	1	3	5
	Diabetes mellitus														
E40-E46	營養不良	男 M	2	-	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-
	Desnutrição	女 F	3	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
	Malnutrition														
G00, G03	腦膜炎	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-
	Meningite														
	Meningitis														
G30	阿爾茨海默病	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-
	Doença de Alzheimer														
	Alzheimer's disease														
I00-I09	急性風濕熱和慢性風濕性心臟病	男 M	2	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
	Febre reumática aguda e doenças reumática crônica do coração	女 F	6	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-	2	1
	Acute rheumatic fever and chronic rheumatic heart diseases														
I10-I13	高血壓病	男 M	116	19	13	7	5	9	7	8	10	7	8	8	15
	Doenças hipertensivas	女 F	121	18	15	11	12	6	2	9	4	9	9	14	12
	Hypertensive diseases														

3.3 按性別、根本死因（80 項之死因分類表）及月份統計之死亡
Óbitos, segundo as causas antecedentes de morte (lista de 80 rubricas), por mês e sexo
Mortality by Gender, Underlying Cause of Death (80 Listed Rubrics) and Month

2011 3/4

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*		性別 Sexo *Gender*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
I20-I25	缺血性心臟病	男 M	67	7	9	7	1	3	6	6	7	3	3	6	9
	Doenças isquêmicas do coração	女 F	39	5	3	5	3	2	3	4	5	3	2	1	3
	Ischaemic heart diseases														
I26-I51	其他心臟病	男 M	20	3	2	1	4	-	-	2	1	2	2	3	-
	Outras doenças cardíacas	女 F	24	3	1	-	-	3	3	4	2	4	1	1	2
	Other heart diseases														
I60-I69	腦血管病	男 M	29	7	5	-	-	-	3	2	1	4	2	1	4
	Doenças cerebrovasculares	女 F	27	5	-	2	2	2	-	2	1	1	3	5	4
	Cerebrovascular diseases														
I70	動脈粥樣硬化症	男 M	16	2	2	3	2	-	1	3	-	-	-	1	2
	Aterosclerose	女 F	14	-	-	1	8	-	1	2	-	-	1	-	1
	Atherosclerosis														
I71-I99	循環系統疾病的剩餘部分	男 M	6	2	-	-	1	-	-	-	1	-	-	-	2
	Restante de doenças do aparelho circulatório	女 F	8	2	1	-	1	2	1	-	-	-	-	-	1
	Remainder of diseases of the circulatory system														
J09-J11	流行性感冒	女 F	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Influenza (gripe)														
	Influenza														
J12-J18	肺炎	男 M	106	11	7	9	6	8	7	7	11	17	2	10	11
	Pneumonia	女 F	77	7	6	9	8	4	4	4	8	8	5	3	11
	Pneumonia														
J20-J22	其他急性下呼吸道感染	男 M	2	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1
	Outras infecções agudas das vias aéreas inferiores	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
	Other acute lower respiratory infections														
J40-J47	慢性下呼吸道疾病	男 M	53	5	13	2	4	6	4	2	4	4	4	2	3
	Doenças crônicas das vias aéreas inferiores	女 F	14	2	-	2	1	1	-	-	2	2	1	2	1
	Chronic lower respiratory diseases														
J00-J06, J30-J39,	呼吸系統疾病的剩餘部分	男 M	19	-	1	2	1	-	6	1	2	1	2	-	3
J60-J98	Restante das doenças do aparelho respiratório	女 F	10	2	-	-	2	-	1	2	-	1	2	-	-
	Remainder of diseases of the respiratory diseases														
K25-K27	胃和十二指腸潰瘍	男 M	4	-	1	1	-	-	-	1	-	-	-	-	1
	Úlcera gástrica, duodenal	女 F	2	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-
	Gastric and duodenal ulcer														
K70-K76	肝疾病	男 M	18	2	1	2	-	2	1	1	2	1	1	3	2
	Doenças do fígado	女 F	8	-	-	2	-	-	2	2	-	1	-	-	1
	Diseases of the liver														
N00-N15	腎小球和腎小管 – 間質疾病	男 M	3	-	-	-	1	1	-	-	-	-	1	-	-
	Doenças glomerulares e doenças renais túbulo-intersticiais														
	Glomercular and renal tubulointerstitial diseases														
O10-O92	其他直接產科死亡	女 F	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
	Outras mortes obstétricas diretas														
	Other direct obstetric deaths														
P00-P96	起源於圍產期的某些情況	男 M	9	-	1	3	-	-	-	-	1	3	-	1	-
	Algumas afecções originadas no período perinatal	女 F	2	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-
	Certain conditions originating in the perinatal period														
Q00-Q99	先天性畸形、變形和染色體異常	男 M	4	-	1	-	-	-	-	1	1	-	1	-	-
	Malformações congênitas, deformidades e anomalias cromossômicas	女 F	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
	Congenital malformations, deformations, and chromosomal abnormalities														
R00-R99	症狀、體徵和臨床與實驗室異常所見，不可歸類在他處者	男 M	28	1	2	4	5	1	1	1	3	2	2	2	4
	Sintomas, sinais e achados anormais de exames clínicos e de laboratório, não classificados em outra parte	女 F	26	3	5	4	2	-	4	-	2	5	-	-	1
	Symptoms, signs and abnormal clinical and laboratory findings, not elsewhere classified														

3.3 按性別、根本死因（80 項之死因分類表）及月份統計之死亡
Óbitos, segundo as causas antecedentes de morte (lista de 80 rubricas), por mês e sexo
Mortality by Gender, Underlying Cause of Death (80 Listed Rubrics) and Month

2011 4/4

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10 th Revision)*		性別 Sexo *Gender*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
D00-D48, D65-D89, E00-E07, E15-E34, E50-E88, F01-F09, F20-F99, G04-G25, G31-G98, H00-H93, K00-K22, K28-K66, K80-K92, L00-L98, M00-M99, N17-N98, O95-O97	所有其他疾病	男 M	67	5	6	10	4	5	5	10	4	4	7	3	4
	Todas as outras doenças	女 F	62	4	3	6	4	5	9	2	4	6	4	8	7
	All other diseases														
V01-V99	運輸事故	男 M	10	1	-	-	1	-	1	-	3	1	1	1	1
	Acidentes de transporte	女 F	2	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Transport accidents														
W00-W19	跌倒	男 M	5	-	-	-	-	-	1	1	-	1	1	1	-
	Quedas	女 F	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Falls														
W65-W74	意外淹溺和沉沒	男 M	2	-	-	-	-	1	-	-	1	-	-	-	-
	Afogamento e submersões acidentais														
	Accidental drowning and submersion														
X00-X09	暴露於煙、火和火焰下	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Exposição ao fumo, ao fogo e às chamas														
	Exposure to smoke, fire and flames														
X40-X49	有毒物質的意外中毒及暴露於該物質下	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
	Envenenamento (intoxicação) acidental por ou exposição a substâncias nocivas														
	Accidental poisoning by and exposure to noxious substances														
X60-X84	故意自害	男 M	55	5	3	6	6	4	6	3	9	-	5	6	2
	Lesões autoprovocadas voluntariamente	女 F	20	1	1	-	2	1	4	3	3	2	1	1	1
	Intentional self-harm														
X85-Y09	加害	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-
	Agressões	女 F	3	-	-	-	-	-	2	-	-	-	1	-	-
	Assault														
W20-W64, W75-W99, X10-X39, X50-X59, Y10-Y89	所有其他外因	男 M	10	3	-	-	-	2	-	-	2	-	1	1	1
	Todas as outras causas externas	女 F	5	-	-	-	-	-	-	-	3	1	-	1	-
	All other external causes														

3.4 按歲組、性別及出生地統計之死亡
Óbitos, segundo a naturalidade, por grupo etário e sexo
Mortality by Gender, Age Group and Place of Birth

2011 1/2

歲組 Grupo etário *Age Group*	性別 Sexo *Gender*	出生地 Naturalidade *Place of Birth*					
		總數 Total	澳門 Macau *Macao*	中國大陸 China Continental *Mainland China*	香港 Hong Kong	其他 Outras *Others*	不詳 Ignorada *Unknown*
總數 Total	男女 MF	1 845	336	1 266	35	85	123
	男 M	1 069	207	713	19	50	80
	女 F	776	129	553	16	35	43
< 1	男女 MF	17	16	-	-	-	1
	男 M	13	12	-	-	-	1
	女 F	4	4	-	-	-	-
1-4	男女 MF	4	2	-	-	1	1
	男 M	2	1	-	-	1	-
	女 F	2	1	-	-	-	1
5-9	男女 MF	3	3	-	-	-	-
	男 M	1	1	-	-	-	-
	女 F	2	2	-	-	-	-
10-14	男女 MF	5	5	-	-	-	-
	男 M	2	2	-	-	-	-
	女 F	3	3	-	-	-	-
15-19	男女 MF	10	7	3	-	-	-
	男 M	6	5	1	-	-	-
	女 F	4	2	2	-	-	-
20-24	男女 MF	22	9	9	-	2	2
	男 M	19	9	7	-	1	2
	女 F	3	-	2	-	1	-
25-29	男女 MF	20	11	5	-	-	4
	男 M	15	9	3	-	-	3
	女 F	5	2	2	-	-	1
30-34	男女 MF	19	7	6	-	2	4
	男 M	10	4	4	-	-	2
	女 F	9	3	2	-	2	2
35-39	男女 MF	26	7	15	-	-	4
	男 M	18	5	9	-	-	4
	女 F	8	2	6	-	-	-
40-44	男女 MF	40	11	23	-	3	3
	男 M	26	7	15	-	2	2
	女 F	14	4	8	-	1	1
45-49	男女 MF	80	19	43	2	5	11
	男 M	51	13	27	1	2	8
	女 F	29	6	16	1	3	3
50-54	男女 MF	119	33	69	2	8	7
	男 M	75	21	42	-	7	5
	女 F	44	12	27	2	1	2

3.4 按歲組、性別及出生地統計之死亡
Óbitos, segundo a naturalidade, por grupo etário e sexo
Mortality by Gender, Age Group and Place of Birth

2011

歲組 Grupo etário *Age Group*	性別 Sexo *Gender*	出生地 Naturalidade *Place of Birth*					
		總數 Total	澳門 Macau *Macao*	中國大陸 China Continental *Mainland China*	香港 Hong Kong	其他 Outras *Others*	不詳 Ignorada *Unknown*
55-59	男女 MF	142	28	94	2	8	10
	男 M	108	22	72	1	6	7
	女 F	34	6	22	1	2	3
60-64	男女 MF	138	22	101	3	3	9
	男 M	98	13	74	1	2	8
	女 F	40	9	27	2	1	1
65-69	男女 MF	104	18	76	1	2	7
	男 M	68	11	49	-	2	6
	女 F	36	7	27	1	-	1
70-74	男女 MF	131	12	96	7	7	9
	男 M	89	8	66	7	5	3
	女 F	42	4	30	-	2	6
75-79	男女 MF	209	28	154	2	10	15
	男 M	128	15	95	2	6	10
	女 F	81	13	59	-	4	5
80-84	男女 MF	242	38	177	10	8	9
	男 M	126	20	94	5	4	3
	女 F	116	18	83	5	4	6
≥ 85	男女 MF	514	60	395	6	26	27
	男 M	214	29	155	2	12	16
	女 F	300	31	240	4	14	11

3.5 按性別、居住堂區及死亡地點統計之死亡

Óbitos, segundo a freguesia de residência, por local de falecimento e sexo

Mortality by Gender, Parish of Residence and Location of Mortality

2011

居住堂區 A freguesia de residência *Parish of Residence*	性別 Sexo *Gender*	死亡地點 Local de falecimento *Location of Mortality*			
		總數 Total	醫院 Hospital	住宅 No domicílio *Domicile*	其他地方 Noutro local *Other Locations*
總數 Total	男女 MF	1 845	1 690	95	60
	男 M	1 069	969	69	31
	女 F	776	721	26	29
澳門半島 Península de Macau *Macao Peninsula*	男女 MF	855	746	87	22
	男 M	488	416	64	8
	女 F	367	330	23	14
聖安多尼堂 Santo António	男女 MF	217	195	19	3
	男 M	120	102	15	3
	女 F	97	93	4	-
望德堂 São Lázaro	男女 MF	81	75	5	1
	男 M	38	34	3	1
	女 F	43	41	2	-
風順堂 São Lourenço	男女 MF	103	88	14	1
	男 M	57	45	11	1
	女 F	46	43	3	-
大堂 Sé	男女 MF	130	104	14	12
	男 M	67	61	6	-
	女 F	63	43	8	12
花地瑪堂 N. Sra. Fátima	男女 MF	324	284	35	5
	男 M	206	174	29	3
	女 F	118	110	6	2
氹仔 Taipa	男女 MF	61	56	4	1
	男 M	40	38	2	-
	女 F	21	18	2	1
路環 Coloane	男女 MF	13	7	2	4
	男 M	2	1	1	-
	女 F	11	6	1	4
不詳 Ignorada *Unknown*	男女 MF	916	881	2	33
	男 M	539	514	2	23
	女 F	377	367	-	10

3.6 按性別、年齡（日數及月數）及根本死因（3位數類目表）統計小於一歲之死亡
Óbitos com menos de 1 ano, segundo a idade (dias e meses), por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo
Mortality Under Age of 1 by Gender, Age (Days and Months) and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版）Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	總數 Total	小於28日 Menos de 28 dias *Less than 28 Days*											28-59日 Dias *Days*	2個月 Dois Meses *Two Months*
			小計 Sub-total	<1	1	2	3	4	5	6	7-13	14-20	21-27		
總數	男女 MF	17	14	5	1	-	1	2	1	-	1	1	2	2	1
Total	男 M	13	10	4	-	-	1	2	-	-	1	1	1	2	1
	女 F	4	4	1	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-	-
III	男女 MF	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	女 F	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
D65	女 F	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
XV	男女 MF	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
O60	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
XVI	男女 MF	11	8	2	1	-	-	2	1	-	1	1	-	2	1
	男 M	9	6	2	-	-	-	2	-	-	1	1	-	2	1
	女 F	2	2	-	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-
P01	女 F	1	1	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
P05	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-
P07	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-
P22	男 M	3	3	2	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
P24	男 M	1	1	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-
P26	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-
P36	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-
	女 F	1	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-
P60	男 M	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
XVII	男女 MF	3	3	1	-	-	1	-	-	-	-	-	1	-	-
	男 M	3	3	1	-	-	1	-	-	-	-	-	1	-	-
Q24	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-
Q33	男 M	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Q43	男 M	1	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
XVIII	男女 MF	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	男 M	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
R95	男 M	1	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

註：《國際疾病分類》名稱詳見表3.2
Nota: Consulta o quadro 3.2 para mais detalhos sobre a CID.
Note: Refer to table 3.2 for ICD details.

3.7 按懷孕期及死亡時間統計之圍產期嬰兒死亡（500克或以上）

Óbitos perinatais (500 e mais gramas), segundo a duração da gravidez, por ocorrência da morte

Perinatal Infant Mortality (500 Grams and Above) by Duration of Pregnancy and Time of Mortality

2011

死亡時間 Ocorrência da morte *Time of Mortality*	懷孕期 (按星期計) Duração da gravidez (em semanas) *Duration of Pregnancy (in Weeks)*					
	總數 Total	< 22	22 - 27	28 - 31	32 - 36	37 - 41
總數 Total	31	-	12	6	2	11
胎兒 Do feto *Fetus*	21	-	9	5	2	5
生產前 Antes do parto *Before Delivery*	16	-	5	4	2	5
生產期間 Durante o parto *During Delivery*	3	-	2	1	-	-
不詳 Ignorada *Unknown*	2	-	2	-	-	-
嬰兒(出生後) Da criança (depois do parto) *Baby (after Delivery)*	10	-	3	1	-	6
< 1 小時 Hora *Hour*	-	-	-	-	-	-
1 - 11 小時 Horas *Hours*	2	-	-	-	-	2
12 - 23 小時 Horas *Hours*	3	-	1	-	-	2
24 - 47 小時 Horas *Hours*	1	-	1	-	-	-
48 - 71 小時 Horas *Hours*	-	-	-	-	-	-
72 - 167 小時 Horas *Hours*	4	-	1	1	-	2

3.8 按性別、母親歲組及月份統計之死胎（懷孕期廿八星期或以上）
Fetos-mortos (28 e mais semanas), segundo o grupo etário da mãe e o sexo de feto-morto, por mês
Fetal Mortality (28 Weeks of Pregnancy and Above) by Gender, Age Group of Mother and Month

2011

母親歲組 Grupo etário da mãe *Age Group of Mother*	死胎性別 Sexo do feto-morto *Fetal Gender*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十二月 Dez. *Dec.*
總數 Total	男女 MF	12	1	1	4	2	1	1	2
	男 M	6	-	-	2	1	1	-	2
	女 F	5	1	1	1	1	-	1	-
	不詳 Ign. *U.*	1	-	-	1	-	-	-	-
20-24	男女 MF	1	-	1	-	-	-	-	-
	女 F	1	-	1	-	-	-	-	-
25-29	男女 MF	6	-	-	2	2	1	-	1
	男 M	4	-	-	1	1	1	-	1
	女 F	2	-	-	1	1	-	-	-
30-34	男女 MF	4	-	-	2	-	-	1	1
	男 M	2	-	-	1	-	-	-	1
	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-
	不詳 Ign. *U.*	1	-	-	1	-	-	-	-
35-39	男女 MF	1	1	-	-	-	-	-	-
	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-

3.9 按性別、懷孕期及根本死因（3位數類目表）統計之死胎

Fetos-mortos, segundo a duração da gravidez, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos)

Fetal Mortality by Gender, Duration of Pregnancy and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011 1/2

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10 th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	懷孕期 (按星期計) Duração da gravidez (em semanas) *Duration of Pregnancy (in Weeks)*				
		總數 Total	< 22	22-27	28-31	32-36	37-41
總數	男女 MF	21	-	9	5	2	5
Total	男 M	11	-	5	3	1	2
	女 F	9	-	4	1	1	3
	不詳 Ign. *U.*	1	-	-	1	-	-
XV 妊娠、分娩和產褥期	男女 MF	5	-	3	1	-	1
Gravidez, parto e puerpério	男 M	2	-	1	1	-	-
Pregnancy, childbirth and the puerperium	女 F	3	-	2	-	-	1
O03 自然流產 Aborto espontâneo *Spontaneous abortion*	女 F	1	-	1	-	-	-
O44 前置胎盤 Placenta prévia *Placenta praevia*	男 M	1	-	-	1	-	-
O60 早產 Trabalho pré-termo (prematuro) *Preterm labour*	男 M	1	-	1	-	-	-
O69 產程和分娩併發臍帶併發症 Trabalho de parto e parto complicados por anormalia do cordão umbilical *Labour and delivery complicated by umbilical cord complications*	女 F	2	-	1	-	-	1
XVI 起源於圍產期的某些情況	男女 MF	10	-	1	3	2	4
Algumas afecções originadas no período perinatal	男 M	4	-	-	1	1	2
Certain conditions originating in the perinatal period	女 F	5	-	1	1	1	2
	不詳 Ign. *U.*	1	-	-	1	-	-
P01 胎兒和新生兒受母體妊娠併發症的影響 Feto e recém-nascido afectados por complicações maternas da gravidez *Fetus and newborn affected by maternal complications of pregnancy*	男 M	1	-	-	-	-	1
P02 胎兒和新生兒受胎盤、臍帶和胎膜的併發症的影響	男 M	1	-	-	1	-	-
Feto e recém-nascido afectados por complicações da placenta, do cordão umbilical e das membranas	女 F	1	-	-	1	-	-
Fetus and newborn affected by complications of placenta, cord and membranes	不詳 Ign. *U.*	1	-	-	1	-	-
P05 胎兒生長緩慢和胎兒營養不良 Crescimento fetal lento e desnutrição fetal *Slow fetal growth and fetal malnutrition*	女 F	1	-	-	-	1	-
P20 子宮內低氧症	男 M	2	-	-	-	1	1
Hipóxia intra-uterina	女 F	3	-	1	-	-	2
Intrauterine hypoxia							

3.9 按性別、懷孕期及根本死因（3位數類目表）統計之死胎
Fetos-mortos, segundo a duração da gravidez, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos)
Fetal Mortality by Gender, Duration of Pregnancy and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011 2/2

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10 th Revision)*	性別 Sexo *Gender*	懷孕期 (按星期計) Duração da gravidez (em semanas) *Duration of Pregnancy (in Weeks)*					
		總數 Total	< 22	22-27	28-31	32-36	37-41
XVII 先天性畸形、變形和染色體異常	男女 MF	5	-	5	-	-	-
Malformações congénitas, deformidades e anomalias cromossómicas	男 M	4	-	4	-	-	-
Congenital malformations, deformations and chromosomal abnormalities	女 F	1	-	1	-	-	-
Q24 心臟的其他先天性畸形	男 M	1	-	1	-	-	-
Outras malformações congénitas do coração	女 F	1	-	1	-	-	-
Other congenital malformations of heart							
Q79 肌肉骨骼系統先天性畸形，不可歸類在他處者	男 M	1	-	1	-	-	-
Malformações congénitas do sistema osteomuscular não classificadas em outra							
Congenital malformations of musculoskeletal system, not elsewhere classified							
Q90 唐氏綜合症	男 M	1	-	1	-	-	-
Síndrome de Down							
Down's syndrome							
Q92 常染色體的其他三體和部分三體性，不可歸類在他處者	男 M	1	-	1	-	-	-
Outras trissomias e trissomias parciais dos autossomas, não classificadas em outra parte							
Other trisomies and partial trisomies of the autosomes, not elsewhere classified							
XIX 損傷、中毒和外因的某些其他後果	男女 MF	1	-	-	1	-	-
Lesões traumáticas, envenenamentos e algumas outras consequências de causas externas	男 M	1	-	-	1	-	-
Injury, poisoning and certain other consequences of external causes							
T71 窒息	男 M	1	-	-	1	-	-
Asfixia							
Asphyxiation							

3.10 按性別、出生體重及根本死因（3位數類目表）統計之圍產期嬰兒死亡

Óbitos perinatais, segundo o peso à nascença, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Perinatal Infant Mortality by Gender, Weight at Birth and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011 1/2

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10 th Revision)*		性別 Sexo *Gender*	總數 Total	出生體重 (按克計) Peso à nascença (em gramas) *Weight at Birth (in Grams)*						
				500 | 999	1000 | 1499	1500 | 1999	2000 | 2499	2500 | 2999	3000 | 3499	3500 | 3999
	總數 Total	男女 MF	31	14	3	3	2	3	5	1
		男 M	18	7	1	3	1	2	3	1
		女 F	12	6	2	-	1	1	2	-
		不詳 Ign. *U.*	1	1	-	-	-	-	-	-
III	血液及造血器官疾病和某些涉及免疫機制的疾患 Doenças do sangue e dos órgãos hematopoéticos e algumas alterações do sistema imunitário *Diseases of the blood and blood-forming organs and certain disorders involving the immune mechanism*	男女 MF	1	-	-	-	-	-	1	-
		女 F	1	-	-	-	-	-	1	-
	D65 播散性血管內凝血 [去纖維蛋白綜合徵] Coagulação intravascular disseminada [síndrome *Disseminated intravascular coagulation [defibrination syndrome]*	女 F	1	-	-	-	-	-	1	-
XV	妊娠、分娩和產褥期 Gravidez, parto e puerpério *Pregnancy, childbirth and the puerperium*	男女 MF	5	3	-	1	-	1	-	-
		男 M	2	1	-	1	-	-	-	-
		女 F	3	2	-	-	-	1	-	-
	O03 自然流產 Aborto espontâneo *Spontaneous abortion*	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-
	O44 前置胎盤 Placenta prévia *Placenta praevia*	男 M	1	-	-	1	-	-	-	-
	O60 早產 Trabalho pré-termo (prematuro) *Preterm labour*	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-
	O69 產程和分娩併發臍帶併發症 Trabalho de parto e parto complicados por anormalia do cordão umbilical *Labour and delivery complicated by umbilical cord complications*	女 F	2	1	-	-	-	1	-	-
XVI	起源於圍產期的某些情況 Algumas afecções originadas no período perinatal *Certain conditions originating in the perinatal period*	男女 MF	16	6	3	1	1	2	2	1
		男 M	8	2	1	1	-	2	1	1
		女 F	7	3	2	-	1	-	1	-
		不詳 Ign. *U.*	1	1	-	-	-	-	-	-
	P01 胎兒和新生兒受母體妊娠併發症的影響 Feto e recém-nascido afectados por complicações maternas da gravidez *Fetus and newborn affected by maternal complications of pregnancy*	男 M	1	-	-	-	-	1	-	-
		女 F	1	1	-	-	-	-	-	-
	P02 胎兒和新生兒受胎盤、臍帶和胎膜的併發症的 Feto e recém-nascido afectados por complicações da placenta, do cordão umbilical e das membranas	男 M	1	-	1	-	-	-	-	-
		女 F	1	-	1	-	-	-	-	-
	Fetus and newborn affected by complications of placenta, cord and membranes	不詳 Ign. *U.*	1	1	-	-	-	-	-	-
	P05 胎兒生長緩慢和胎兒營養不良 Crescimento fetal lento e desnutrição fetal *Slow fetal growth and fetal malnutrition*	女 F	1	-	1	-	-	-	-	-
	P20 子宮內低氧症 Hipóxia intra-uterina *Intrauterine hypoxia*	男 M	2	-	-	1	-	-	1	-
		女 F	3	1	-	-	1	-	1	-
	P22 新生兒呼吸窘迫 Dificuldade (angústia) respiratória do recém-nascido *Respiratory distress of newborn*	男 M	3	2	-	-	-	1	-	-

3.10 按性別、出生體重及根本死因（3位數類目表）統計之圍產期嬰兒死亡

Óbitos perinatais, segundo o peso à nascença, por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo

Perinatal Infant Mortality by Gender, Weight at Birth and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

2011

根本死因（《國際疾病分類》第十修訂版） Causas antecedentes de morte (CID - 10ª revisão) *Underlying Cause of Death (ICD - 10 th Revision)*		性別 Sexo *Gender*	總數 Total	出生體重 (按克計) Peso à nascença (em gramas) *Weight at Birth (in Grams)*						
				500 | 999	1000 | 1499	1500 | 1999	2000 | 2499	2500 | 2999	3000 | 3499	3500 | 3999
	P24 新生兒吸入綜合徵 Síndrome de aspiração neonatal *Neonatal aspiration syndromes*	男 M	1	-	-	-	-	-	-	1
	P36 新生兒細菌性膿毒症 Septicémia bacteriana do recém-nascido *Bacterial sepsis of newborn*	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-
XVII	先天性畸形、變形和染色體異常 Malformações congénitas, deformidades e anomalias cromossómicas	男女 MF 男 M	7 6	5 4	- -	- -	1 1	- -	1 1	- -
	Congenital malformations, deformations and chromosomal abnormalities	女 F	1	1	-	-	-	-	-	-
	Q24 心臟的其他先天性畸形 Outras malformações congénitas do coração *Other congenital malformations of heart*	男 M 女 F	1 1	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	- -
	Q33 肺先天性畸形 Malformações congénitas do pulmão *Congenital malformations of lung*	男 M	1	-	-	-	1	-	-	-
	Q43 腸的其他先天性畸形 Outras malformações congénitas do intestino *Other congenital malformations of intestine*	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-
	Q79 肌肉骨骼系統先天性畸形，不可歸類在他處者 Malformações congénitas do sistema osteomuscular não classificadas em outra parte *Congenital malformations of musculoskeletal system, not elsewhere classified*	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-
	Q90 唐氏綜合症 [先天愚症] Síndrome de Down (mongolismo) *Down's syndrome*	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-
	Q92 常染色體的其他三體和部分三體性，不可歸類在他處者 Outras trissomias e trissomias parciais dos autossomas, não classificadas em outra parte *Other trisomies and partial trisomies of the autosomes, not elsewhere classified*	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-
XVIII	症狀、體徵和臨床與實驗室異常所見，不可歸類在他處者 Sintomas, sinais e resultados anormais de exames clínicos e de laboratório, não classificados em outra parte *Symptoms, signs and abnormal clinical and laboratory findings, not elsewhere classified*	男女 MF 男 M	1 1	- -	- -	- -	- -	- -	1 1	- -
	R95 嬰兒猝死綜合徵 Síndrome da morte súbita na infância *Sudden infant death syndrome*	男 M	1	-	-	-	-	-	1	-
XIX	損傷、中毒和外因的某些其他後果 Lesões traumáticas, envenenamentos e algumas outras consequências de causas externas *Injury, poisoning and certain other consequences of external causes*	男女 MF 男 M	1 1	- -	- -	1 1	- -	- -	- -	- -
	T71 窒息 Asfixia *Asphyxiation*	男 M	1	-	-	1	-	-	-	-

4.1 按月統計之必須申報疾病
Doenças de declaração obrigatória, por mês
Notifiable Diseases by Month

2011 1/2

國際疾病分類（第十修訂版） CID - 10ª revisão *ICD -10th Revision*		總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
	總數 Total	4 647	1 283	519	202	101	320	490	316	192	504	250	217	253
A02.0-9	沙門氏菌感染 Infecção por salmoneloses *Salmonella infection*	93	1	3	2	1	4	6	5	3	56	8	2	2
A03.0-9	志賀氏菌病 (桿菌性痢疾) Shigelose *Shigellosis*	2	1	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
A04.0-4	腸道大腸桿菌感染 Infecção intestinal por E. Coli *Intestinal E. Coli infections*	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-
A05.0-9	細菌性食物中毒 Intoxicação alimentar bacteriana *Bacterial food intoxication*	91	-	7	-	3	-	11	14	4	52	-	-	-
A06.0	急性阿米巴痢疾 Disenteria amebiana aguda *Acute amoebic dysentery*	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
A06.1-9	其他阿米巴病 Outras amebíases *Other amoebiasis*	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-
A08.0	輪狀病毒性腸炎 Enterite por rotavirus *Rotaviral enteritis*	221	61	45	21	5	3	2	5	3	1	1	13	61
A08.1	由諾沃克因子引起急性胃腸炎 Gastroenteropatia aguda p/Norovirus *Acute Norovirus gastroenteropathy*	168	95	42	19	7	-	-	1	2	1	1	-	-
A08.4	未特指的腸道感染 Infecção intestinal devida a vírus *Viral intestinal infection, unspecified*	4	-	3	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
A15.0-A15.3, A16.0-A16.2	肺結核 T.B pulmonar *Tuberculosis of lung*	339	38	16	29	24	24	32	30	34	22	24	31	35
A15.4-A15.9, A16.3-A16.9	其他呼吸道結核 (不包括A15.7, A16.6及A16.7) Outras T.B respiratórias (exclui A15.7, A16.6 e A16.7) *Other respiratory tuberculosis (exclude A15.7, A16.6 and A16.7)*	38	2	5	4	3	4	4	1	4	-	4	3	4
A17.1-9	其他神經系統結核 Outras T.B de aparelho nervoso *Other tuberculosis of nervous system*	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
A18.0-8	其他特指器官的結核病 T.B de outros órgãos *TB of other specified organs*	42	4	6	2	1	1	12	3	2	3	1	5	2
A38	猩紅熱 Escarlatina *Scarlet fever*	130	5	7	4	8	16	23	21	2	10	12	5	17
A50-A53	梅毒 Sífilis *Syphilis*	58	6	4	3	5	6	6	5	7	4	5	4	3
A54	淋球菌感染 Infecções gonocócicas *Gonococcal infections*	10	1	-	-	1	1	2	-	-	1	2	1	1
A60	肛門生殖器單純疱疹 Inf. anogenital p/herps simplex *Anogenital herpes viral infections*	3	-	-	-	-	-	-	-	1	1	1	-	-

4.1 按月統計之必須申報疾病
Doenças de declaração obrigatória, por mês
Notifiable Diseases by Month

2011 2/2

國際疾病分類（第十修訂版） CID - 10ª revisão *ICD -10th Revision*		總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
A86/A87.9	未特指的病毒性腦炎/腦膜炎 Encefalite viral/Meningite *Viral encephalitis/meningitis, unspecified*	3	-	1	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-
A90	登革熱 (不包括A91) Dengue clássico (exclui A91) *Dengue fever (exclude A91)*	3	1	-	-	-	1	-	-	-	1	-	-	-
B01	水痘 Varicela *Varicella (chickenpox)*	331	51	35	29	12	26	24	32	19	19	30	26	28
B05	麻疹 Sarampo *Measles*	1	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
B06	風疹(德國痲疹) (不包括P35.0) 'Rubéola (exclui P35.0) *Rubella (German measles) (exclude P35.0)*	2	-	-	-	-	-	-	-	1	-	1	-	-
B08.4-5	腸病毒感染 Enterovírus infecção *Enterovirus infection*	1 184	32	11	11	17	220	353	184	83	102	52	87	32
B15.0-9	急性甲型肝炎 Hepatite A aguda *Acute hepatitis A*	3	-	-	-	-	-	1	-	1	1	-	-	-
B16.1-9	急性乙型肝炎 Hepatite B aguda *Acute hepatitis B*	6	-	2	-	-	-	-	-	1	-	1	-	2
B17.2	急性戊型肝炎 Hepatite E aguda *Acute hepatitis E*	26	4	1	14	1	3	-	1	-	-	2	-	-
B20-B24	愛滋病 SIDA *HIV diseases*	4	-	-	1	-	-	-	-	-	2	-	1	-
B26	流行性腮腺炎 Parotidite infecciosa (papeira) *Mumps*	67	5	4	4	4	6	7	6	8	7	7	5	4
B50-B54	瘧疾 Malária *Malaria*	3	-	-	-	-	1	-	1	1	-	-	-	-
J10-J11	流行性感冒 Influenza *Influenza*	1 556	809	252	58	5	1	5	3	14	219	95	34	61
J10X	甲型H1N1(豬)流感 Gripe A H1N1 (Gripe Suína) *H1N1 (Swine Influenza)*	238	166	72	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Z21	無症狀的人類免疫缺陷病毒感染 Infec. assintomatica pelo VIH *Asymptomatic HIV infection*	17	1	3	1	1	3	1	2	2	-	3	-	-

4.2 按歲組及性別統計之必須申報疾病

Doenças de declaração obrigatória, segundo o grupo etário e o sexo

Notifiable Diseases by Gender and Age Group

2011

國際疾病分類（第十修訂版） CID - 10ª revisão *ICD -10th Revision*		性別 Sexo *Gender*	總數 Total	歲組 Grupo etário *Age Group*							
				0 - 4	5 - 14	15 - 39	40 - 59	60 - 69	70 - 74	≥ 75	不詳 Ign. *U.*
總數 Total		男女 MF	4 647	2 015	863	1 049	466	95	33	104	22
		男 M	2 452	1 110	474	475	247	59	23	47	17
		女 F	2 195	905	389	574	219	36	10	57	5
A02.0-9	沙門氏菌感染	男 M	48	16	8	14	6	3	1	-	-
	Infecção por salmoneloses	女 F	45	13	3	11	9	4	1	4	-
	Salmonella infection										
A03.0-9	志賀氏菌病 (桿菌性痢疾)	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-
	Shigelose	女 F	1	-	1	-	-	-	-	-	-
	Shigellosis										
A04.0-4	腸道大腸桿菌感染	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-
	Infecção intestinal por E. Coli										
	Intestinal E. Coli infections										
A05.0-9	細菌性食物中毒	男 M	48	-	5	28	11	2	-	2	-
	Intoxicação alimentar bacteriana	女 F	43	-	2	15	21	4	1	-	-
	Bacterial food intoxication										
A06.0	急性阿米巴痢疾	男 M	1	-	-	-	1	-	-	-	-
	Disenteria amebiana aguda										
	Acute amoebic dysentery										
A06.1-9	其他阿米巴病	女 F	1	-	-	-	-	1	-	-	-
	Outras amebíases										
	Other amoebiasis										
A08.0	輪狀病毒性腸炎	男 M	118	94	15	3	1	-	-	-	5
	Enterite por rotavirus	女 F	103	78	15	2	2	1	-	-	5
	Rotaviral enteritis										
A08.1	由諾沃克因子引起急性胃腸炎	男 M	54	27	17	-	2	-	2	6	-
	Gastroenteropatia aguda p/Norovirus	女 F	114	26	46	8	6	2	2	24	-
	Acute Norovirus gastroenteropathy										
A08.4	未特指的病毒性腸道感染	男 M	1	-	-	1	-	-	-	-	-
	Infecção intestinal devida a vírus	女 F	3	-	-	1	2	-	-	-	-
	Viral intestinal infection, unspecified										
A15.0-A15.3, A16.0-A16.2	肺結核	男 M	216	-	-	56	99	30	13	18	-
	T.B pulmonar	女 F	123	-	1	69	42	2	-	9	-
	Tuberculosis of lung										
A15.4-A15.9, A16.3-A16.9	其他呼吸道結核 (不包括A15.7, A16.6及A16.7)	男 M	21	-	-	6	7	2	-	6	-
	Outras T.B respiratórias (exclui A15.7, A16.6 e A16.7)	女 F	17	-	-	8	5	1	1	2	-
	Other respiratory tuberculosis (exclude A15.7, A16.6 and A16.7)										
A17.1-9	其他神經系統結核	女 F	1	-	-	1	-	-	-	-	-
	Outras T.B de aparelho nervoso										
	Other tuberculosis of nervous system										
A18.0-8	其他特指器官的結核病	男 M	20	2	-	6	6	1	2	3	-
	T.B de outros órgãos	女 F	22	-	1	8	7	3	1	2	-
	TB of other specified organs										
A38	猩紅熱	男 M	87	36	49	2	-	-	-	-	-
	Escarlatina	女 F	43	20	22	1	-	-	-	-	-
	Scarlet fever										
A50-A53	梅毒	男 M	33	1	-	10	13	3	1	5	-
	Sífilis	女 F	25	2	-	15	3	1	-	4	-
	Syphilis										

4.2 按歲組及性別統計之必須申報疾病

Doenças de declaração obrigatória, segundo o grupo etário e o sexo

Notifiable Diseases by Gender and Age Group

2011 2/2

國際疾病分類（第十修訂版） CID - 10ª revisão *ICD -10 th Revision*		性別 Sexo *Gender*	總數 Total	歲組 Grupo etário *Age Group*							
				0 - 4	5 - 14	15 - 39	40 - 59	60 - 69	70 - 74	≥ 75	不詳 Ign. *U.*
A54	淋球菌感染 Infecções gonocócicas *Gonococcal infections*	男 M 女 F	7 3	- -	- -	3 3	4 -	- -	- -	- -	- -
A60	肛門生殖器單純疱疹 Inf. anogenital p/herps simplex *Anogenital herpes viral*	男 M 女 F	1 2	- -	- -	1 1	- 1	- -	- -	- -	- -
A86/A87.9	未特指的病毒性腦炎/腦膜炎 Encefalite viral/Meningite *Viral encephalitis/meningitis, unspecified*	男 M 女 F	2 1	- -	- -	1 -	- 1	- -	- -	- -	1 -
A90	登革熱 (不包括A91) Dengue clássico (exclui A91) *Dengue fever (exclude A91)*	男 M 女 F	2 1	- -	- -	2 1	- -	- -	- -	- -	- -
B01	水痘 Varicela *Varicella (chickenpox)*	男 M 女 F	199 132	58 40	74 45	58 46	2 1	- -	- -	- -	7 -
B05	痲疹 Sarampo *Measles*	男 M	1	1	-	-	-	-	-	-	-
B06	風疹(德國痲疹) (不包括P35.0) Rubéola (exclui P35.0) *Rubella (German measles) (exclude P35.0)*	女 F	2	-	-	2	-	-	-	-	-
B08.4-5	腸病毒感染 Enterovirus infecção *Enterovirus infection*	男 M 女 F	673 511	575 435	86 66	7 8	1 1	- 1	- -	- -	4 -
B15.0-9	急性甲型肝炎 Hepatite A aguda *Acute hepatitis A*	男 M 女 F	1 2	- -	- 1	- 1	1 -	- -	- -	- -	- -
B16.1-9	急性乙型肝炎 Hepatite B aguda *Acute hepatitis B*	男 M 女 F	4 2	- -	- -	4 1	- -	- 1	- -	- -	- -
B17.2	急性戊型肝炎 Hepatite E aguda *Acute hepatitis E*	男 M 女 F	9 17	- -	- -	3 2	4 14	1 1	- -	1 -	- -
B20-B24	愛滋病 SIDA *HIV diseases*	男 M 女 F	3 1	- -	- -	- -	3 1	- -	- -	- -	- -
B26	流行性腮腺炎 Parotidite infecciosa (papeira) *Mumps*	男 M 女 F	41 26	16 8	20 11	3 5	- 2	2 -	- -	- -	- -
B50-B54	瘧疾 Malária *Malaria*	男 M	3	-	1	1	1	-	-	-	-
J10-J11	流行性感冒 Influenza *Influenza*	男 M 女 F	753 803	244 227	172 148	246 321	69 81	14 13	3 3	5 10	- -
J10X	新型甲型H1N1流感 Nova Gripe A H1N1 *Novel Influenza A/H1N1*	男 M 女 F	93 145	38 56	27 27	12 38	13 20	1 1	1 1	1 2	- -
Z21	無症狀的人類免疫缺陷病毒感染 Infec. assintomatica pelo VIH *Asymptomatic HIV infection*	男 M 女 F	11 6	- -	- -	8 6	3 -	- -	- -	- -	- -

5.1 按男女方婚前婚姻狀況及月份統計之結婚
Casamentos segundo o estado civil anterior dos cônjuges, por mês
Marriage by Marital Status of the Couple before Marriage and Month

2011 宗 Casos *Case*

月份 Mês *Month*	總數 Total	婚前婚姻狀況 Estado civil anterior *Marital Status before Marriage*					
		男方 Cônjuge masculino *Male*			女方 Cônjuge feminino *Female*		
		未婚 Solteiro *Single*	鰥夫 Viúvo *Widowed*	離婚 Divorciado *Divorced*	未婚 Solteira *Single*	寡婦 Viúva *Widowed*	離婚 Divorciada *Divorced*
總數 Total	3 545	3 091	36	418	3 201	18	326
一月 Jan. *Jan.*	314	262	3	49	288	3	23
二月 Fev. *Feb.*	236	209	3	24	213	-	23
三月 Mar. *Mar.*	323	283	5	35	295	1	27
四月 Abr. *Apr.*	162	137	2	23	139	1	22
五月 Mai. *May*	299	265	2	32	280	3	16
六月 Jun. *Jun.*	318	278	5	35	279	4	35
七月 Jul. *Jul.*	311	265	3	43	274	2	35
八月 Ago. *Aug.*	236	209	1	26	219	1	16
九月 Set. *Sept.*	300	260	3	37	268	1	31
十月 Out. *Oct.*	271	230	3	38	236	2	33
十一月 Nov. *Nov.*	446	402	4	40	415	-	31
十二月 Dez. *Dec.*	329	291	2	36	295	-	34

5.2 按男女方歲組、婚前婚姻狀況、採用形式及夫妻財產制度統計之結婚

Casamentos segundo o estado civil anterior, a forma de celebração e o regime de bens, por grupo etário dos cônjuges

Marriage by Age Group of the Couple, Marital Status before Marriage, Type of Ceremony and Property Arrangement

2011

宗 Casos *Case*

歲組 Grupo etário *Age Group*	總數 Total	婚前婚姻狀況 Estado civil anterior *Marital Status before Marriage*			採用形式 Forma de celebração *Type of Ceremony*			財產制度 Regime de bens *Property Arrangement*					
		未婚 Solteiro *Single*	鰥寡 Viúvo *Widowed*	離婚 Divorciado *Divorced*	民事登記 Civil *Civil Registration*	天主教儀式 Católico *Catholic*	中國習俗 Usos e costumes chineses *Chinese Custom*	取得共同財產制 Comunhão de adquiridos *Property Acquired in Common*	分別財產制 Separação de bens *Separation of Property*	一般共同財產制 Comunhão geral *Property in Common*	取得財產分享制 Participação nos adquiridos *Sharing of Acquired Property*	其他財產制 Outro *Others*	不適用 Não aplicável *Not applicable*
男方 Cônjuge masculino *Male*													
總數 Total	3 545	3 091	36	418	3 423	93	29	1 043	617	1 209	418	99	159
< 20	10	10	-	-	9	-	1	4	1	2	2	1	-
20-24	549	548	-	1	539	6	4	144	53	251	52	20	29
25-29	1 361	1 342	-	19	1 315	33	13	378	175	564	161	37	46
30-34	772	712	1	59	731	33	8	239	139	256	89	19	30
35-39	330	249	3	78	318	12	-	95	89	75	50	3	18
40-44	172	103	1	68	165	7	-	57	44	29	24	4	14
45-49	136	52	3	81	135	1	-	41	51	12	15	5	12
50-54	83	42	2	39	81	1	1	29	23	11	14	3	3
55-59	75	12	14	49	74	-	1	33	25	4	3	6	4
60-64	31	7	7	17	31	-	-	14	10	-	5	-	2
65-69	9	4	-	5	9	-	-	1	6	1	1	-	-
≥ 70	17	10	5	2	16	-	1	8	1	4	2	1	1
女方 Cônjuge feminino *Female*													
總數 Total	3 545	3 201	18	326	3 423	93	29	1 043	617	1 209	418	99	159
< 20	52	52	-	-	49	-	3	11	4	25	7	3	2
20-24	973	963	-	10	951	7	15	280	100	420	85	37	51
25-29	1 538	1 479	1	58	1 485	50	3	432	239	591	194	27	55
30-34	540	465	3	72	505	30	5	161	133	124	77	13	32
35-39	195	124	4	67	192	3	-	65	59	19	35	7	10
40-44	123	64	4	55	120	3	-	45	45	12	10	6	5
45-49	66	28	-	38	65	-	1	26	24	8	4	2	2
50-54	28	13	3	12	28	-	-	8	11	4	2	1	2
55-59	16	4	2	10	16	-	-	11	2	1	1	1	-
60-64	5	3	-	2	4	-	1	3	-	-	1	1	-
65-69	4	2	-	2	3	-	1	1	-	1	1	1	-
≥ 70	5	4	1	-	5	-	-	-	-	4	1	-	-

5.3 按男女方歲組及出生地統計之結婚
Casamentos segundo o grupo etário e naturalidade dos cônjuges
Marriage by Age Group and Place of Birth of the Couple

2011

歲組及出生地 Grupo etário e naturalidade *Age Group and Place of Birth*	男方 Cônjuge masculino *Male*	女方 Cônjuge feminino *Female*
歲組 Grupo etário *Age Group*	3 545	3 545
15-19	10	52
20-24	549	973
25-29	1 361	1 538
30-34	772	540
35-39	330	195
40-44	172	123
45-49	136	66
50-54	83	28
55-59	75	16
60-64	31	5
65-69	9	4
≥ 70	17	5
出生地 Naturalidade *Place of Birth*	3 545	3 545
澳門 Macau *Macao*	1 693	1 484
中國大陸 China Continental *Mainland China*	1 476	1 822
香港 Hong Kong	222	123
葡萄牙 Portugal	16	1
其他 Outra *Others*	138	115

5.4 按男女方經濟活動情況統計之結婚
Casamentos segundo a condição dos cônjuges perante a actividade económica
Marriage by Economic Activity Status of the Couple

2011

男方之經濟活動情況 Condição do cônjuge masculino perante a actividade económica *Economic Activity Status of the Male*	女方之經濟活動情況 Condição do cônjuge feminino perante a actividade económica *Economic Activity Status of the Female*							
	總數 Total global *Grand Total*	勞動人口 População activa *Active Population*						非勞動人口 População inactiva *Inactive Population*
		合計 Total	就業人口 Empregada *Employed*				失業人口 Desempregada *Unemployed*	
			小計 Sub-total	僱主 Empregador *Employer*	自資經營者 T.P.C.P. *Own-account Worker*	僱員 T.P.C.O. *Employee*		
總數 Total	3 545	3 174	2 912	108	64	2 740	262	371
勞動人口 População activa *Economically Active Population*	3 467	3 144	2 886	107	64	2 715	258	323
就業人口 Empregada *Employed*	3 385	3 075	2 841	107	64	2 670	234	310
僱主 Empregador *Employer*	285	246	218	76	3	139	28	39
自資經營者 T.P.C.P. *Own-account Worker*	117	90	89	-	36	53	1	27
僱員 T.P.C.O. *Employee*	2 983	2 739	2 534	31	25	2 478	205	244
失業人口 Desempregada *Unemployed*	82	69	45	-	-	45	24	13
非勞動人口 População inactiva *Inactive Population*	78	30	26	1	-	25	4	48

T.P.C.P. - Trabalhador por conta própria
T.P.C.O. - Trabalhador por conta de outrem

5.5 按男女方學歷統計之結婚

Casamentos segundo a habilitação académica dos cônjuges

Marriage by Educational Attainment of the Couple

2011

男方之學歷 Habilitação académica do cônjuge masculino *Educational Attainment of the Male*	女方之學歷 Habilitação académica do cônjuge feminino *Educational Attainment of the Female*								
	總數 Total	從未入學 / 學前教育 Sem escolaridade / Ensino pré-escolar *No Schooling / Pre-primary Education*	小學 Ensino primário *Primary Education*	中學 Ensino secundário *Secondary Education*			高等教育 Ensino superior *Tertiary Education*		
				小計 Sub-total	初中 Geral *Junior*	高中 Complementar *Senior*	小計 Sub-total	非學位課程 Curso não universitário *Non-degree Course*	學位課程 Curso universitário *Degree Course*
總數 Total	3 545	5	105	1 790	651	1 139	1 645	238	1 407
從未入學/學前教育 Sem escolaridade/Ensino pré-escolar *No Schooling/Pre-primary Education*	5	2	1	2	2	-	-	-	-
小學 Ensino primário *Primary Education*	192	2	42	131	70	61	17	4	13
中學 Ensino secundário *Secondary Education*	1 825	1	52	1 303	494	809	469	91	378
初中 Geral *Junior*	673	1	27	521	292	229	124	35	89
高中 Complementar *Senior*	1 152	-	25	782	202	580	345	56	289
高等教育 Ensino superior *Tertiary Education*	1 523	-	10	354	85	269	1 159	143	1 016
非學位課程 Curso não universitário *Non-degree Course*	187	-	2	56	17	39	129	75	54
學位課程 Curso universitário *Degree Course*	1 336	-	8	298	68	230	1 030	68	962

5.6 按歲組、離婚形式、夫妻財產制度及婚姻年期統計之離婚
Divórcios segundo a modalidade de divórcio, o regime de bens, por grupo etário dos cônjuges e duração do casamento
Divorce by Age Group, Form of Divorce, Property Arrangement of the Couple and Duration of Marriage

2011

宗 Casos *Case*

夫婦歲組及婚姻年期 Grupo etário dos cônjuges e duração do casamento *Age Group of the Couple and Duration of Marriage*	總數 Total	離婚形式 Modalidade de divórcio *Form of Divorce*		夫妻財產制度 Regime de bens *Property Arrangement*				
		雙方同意 Mútuo consentimento *Mutual Consent*	訴訟 Litigioso *Litigation*	取得共同財產制 Comunhão de adquiridos *Property Acquired in Common*	分別財產制 Separação de bens *Separation of Property*	一般共同財產制 Comunhão geral *Property in Common*	取得財產分享制 Participação nos adquiridos *Sharing of Acquired Property*	其他 / 不詳 Outro / Ignorada *Others / Unknown*
男方歲組 Grupo etário do cônjuge masculino *Age group of male*								
< 25	21	21	-	6	2	8	4	1
25 - 29	80	79	1	18	16	15	14	17
30 - 34	89	89	-	16	14	15	5	39
35 - 39	100	97	3	20	9	8	9	54
40 - 44	92	91	1	15	7	3	9	58
45 - 49	103	100	3	24	1	3	1	74
≥ 50	265	261	4	30	11	7	6	211
不詳 Ign. *U.*	248	228	20	24	13	25	3	183
女方歲組 Grupo etário do cônjuge feminino *Age group of female*								
< 25	48	48	-	13	5	17	10	3
25 - 29	115	114	1	26	16	16	10	47
30 - 34	101	99	2	18	13	11	11	48
35 - 39	136	133	3	22	6	6	13	89
40 - 44	126	123	3	13	15	4	1	93
45 - 49	98	97	1	21	-	2	2	73
≥ 50	128	125	3	16	6	5	1	100
不詳 Ign. *U.*	246	227	19	24	12	23	3	184
婚姻年期 Duração do casamento *Duration of Marriage*								
< 5	219	218	1	52	36	50	20	61
5 - 9	321	313	8	35	23	17	25	221
10 - 14	151	140	11	22	9	8	5	107
15 - 19	103	97	6	21	2	6	1	73
≥ 20	204	198	6	23	3	3	-	175

5.7 按男女方歲組、婚姻年期及子女人數統計之離婚
Divórcios segundo o número de filhos, por grupo etário dos cônjuges e duração do casamento
Divorce by Age Group of the Couple, Number of Children and Duration of Marriage

2011

宗 Casos *Case*

夫婦歲組及婚姻年期 Grupo etário dos cônjuges e duração do casamento *Age Group of the Couple and Duration of Marriage*	總數 Total	無子女 Sem filhos *Without Children*	有子女 Com filhos *With Children*	現存子女人數 Nº de filhos vivos *No. of Children Alive*	
				總數 Total	其中：十八歲以下子女人數 Dos quais: menores de 18 anos *Of which: below 18 years old*
男方歲組 Grupo etário do cônjuge masculino *Age group of male*					
< 25	21	16	5	6	6
25 - 29	80	63	17	18	18
30 - 34	89	63	26	32	32
35 - 39	100	63	37	55	54
40 - 44	92	48	44	61	55
45 - 49	103	47	56	88	43
≥ 50	265	138	127	227	51
不詳 Ign. *U.*	248	52	196	269	244
女方歲組 Grupo etário do cônjuge feminino *Age group of female*					
< 25	48	35	13	15	15
25 - 29	115	86	29	33	33
30 - 34	101	68	33	39	39
35 - 39	136	77	59	85	81
40 - 44	126	71	55	82	60
45 - 49	98	49	49	84	19
≥ 50	128	53	75	151	11
不詳 Ign. *U.*	246	51	195	267	245
婚姻年期 Duração do casamento *Duration of Marriage*					
< 5	219	167	52	54	53
5 - 9	321	200	121	146	143
10 - 14	151	39	112	162	156
15 - 19	103	25	78	132	97
≥ 20	204	59	145	262	54

6.1 按月統計之獲准居留人士概況
Movimento de indivíduos autorizados a residir em Macau, por mês
Flow of Individuals Authorized to Reside in Macao by Month

2011

獲准居留人士 Indivíduos autorizados a residir *Individuals Authorized to Reside*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
增加 Aumento *Inflow*													
男女 MF	2 812	245	189	270	136	271	214	287	299	265	291	212	133
男 M	1 457	128	101	145	72	154	115	142	150	121	151	102	76
女 F	1 355	117	88	125	64	117	99	145	149	144	140	110	57
減除 Diminuição *Outflow*													
男女 MF	1 537	107	22	95	22	122	210	87	165	73	78	288	268
男 M	880	59	16	54	13	68	115	46	94	45	37	165	168
女 F	657	48	6	41	9	54	95	41	71	28	41	123	100
淨值 Saldo líquido *Net Balance*													
男女 MF	1 275	138	167	175	114	149	4	200	134	192	213	- 76	- 135
男 M	577	69	85	91	59	86	-	96	56	76	114	- 63	- 92
女 F	698	69	82	84	55	63	4	104	78	116	99	- 13	- 43

6.2 按性別及所持身份證明文件的發出國家 / 地區及月份統計之獲准居留人士

Indivíduos autorizados a residir em Macau, segundo o sexo, por país / território de emissão de documento de identificação e mês

Individuals Authorized to Reside in Macao by Gender, Country / Territory of Issuance of Identity Document and Month

2011

國家 / 地區 País / Território *Country / Territory*	性別 Sexo *Gender*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
總數	男女 MF	2 812	245	189	270	136	271	214	287	299	265	291	212	133
Total	男 M	1 457	128	101	145	72	154	115	142	150	121	151	102	76
	女 F	1 355	117	88	125	64	117	99	145	149	144	140	110	57
非洲	男女 MF	13	2	-	2	3	-	-	2	-	1	1	1	1
África	男 M	10	2	-	2	1	-	-	2	-	-	1	1	1
Africa	女 F	3	-	-	-	2	-	-	-	-	1	-	-	-
美洲	男女 MF	193	28	9	16	18	10	16	29	19	17	8	15	8
América	男 M	106	14	5	8	8	5	10	19	9	11	4	9	4
Americas	女 F	87	14	4	8	10	5	6	10	10	6	4	6	4
美國	男女 MF	116	17	6	12	14	4	5	11	11	13	6	11	6
E.U.A.	男 M	63	8	2	7	6	2	2	9	6	8	3	7	3
U.S.A.	女 F	53	9	4	5	8	2	3	2	5	5	3	4	3
其他	男女 MF	77	11	3	4	4	6	11	18	8	4	2	4	2
Outros	男 M	43	6	3	1	2	3	8	10	3	3	1	2	1
Others	女 F	34	5	-	3	2	3	3	8	5	1	1	2	1
亞洲	男女 MF	2 232	176	145	216	102	211	183	212	241	224	241	171	110
Ásia	男 M	1 133	92	74	115	54	118	99	101	119	97	119	82	63
Asia	女 F	1 099	84	71	101	48	93	84	111	122	127	122	89	47
中國大陸	男女 MF	802	33	21	43	26	56	64	100	129	104	107	72	47
China Continental	男 M	351	13	9	18	12	28	31	41	56	38	49	36	20
Mainland China	女 F	451	20	12	25	14	28	33	59	73	66	58	36	27
菲律賓	男女 MF	88	5	8	12	-	8	5	6	18	7	11	4	4
Filipinas	男 M	44	2	3	4	-	7	2	3	9	4	7	-	3
Philippines	女 F	44	3	5	8	-	1	3	3	9	3	4	4	1
香港	男女 MF	1 035	103	89	127	64	103	91	75	73	88	96	73	53
Hong Kong	男 M	603	66	52	80	39	58	54	44	43	43	49	37	38
	女 F	432	37	37	47	25	45	37	31	30	45	47	36	15
中國台灣	男女 MF	94	13	9	8	5	18	4	8	6	10	6	6	1
Taiwan, China	男 M	43	4	3	2	1	12	1	3	2	6	5	4	-
	女 F	51	9	6	6	4	6	3	5	4	4	1	2	1
其他	男女 MF	213	22	18	26	7	26	19	23	15	15	21	16	5
Outros	男 M	92	7	7	11	2	13	11	10	9	6	9	5	2
Others	女 F	121	15	11	15	5	13	8	13	6	9	12	11	3
歐洲	男女 MF	275	28	25	22	8	41	10	27	33	18	34	24	5
Europa	男 M	154	13	15	14	5	25	4	14	19	10	22	10	3
Europe	女 F	121	15	10	8	3	16	6	13	14	8	12	14	2
葡萄牙	男女 MF	181	21	14	13	5	24	9	16	22	14	27	15	1
Portugal	男 M	95	9	10	8	2	13	3	8	12	8	16	5	1
	女 F	86	12	4	5	3	11	6	8	10	6	11	10	-
英國	男女 MF	36	4	6	5	-	2	1	4	6	1	3	1	3
Reino Unido	男 M	24	1	4	4	-	1	1	3	4	1	2	1	2
United Kingdom	女 F	12	3	2	1	-	1	-	1	2	-	1	-	1
其他	男女 MF	58	3	5	4	3	15	-	7	5	3	4	8	1
Outros	男 M	35	3	1	2	3	11	-	3	3	1	4	4	-
Others	女 F	23	-	4	2	-	4	-	4	2	2	-	4	1
大洋洲	男女 MF	93	11	10	12	5	9	5	16	5	5	6	-	9
Oceânia	男 M	52	7	7	5	4	6	2	6	3	3	4	-	5
Oceania	女 F	41	4	3	7	1	3	3	10	2	2	2	-	4
其他	男女 MF	6	-	-	2	-	-	-	1	1	-	1	1	-
Outros	男 M	2	-	-	1	-	-	-	-	-	-	1	-	-
Others	女 F	4	-	-	1	-	-	-	1	1	-	-	1	-

7.1 按月統計之外地僱員概況
Movimento de trabalhadores não residentes, por mês
Flow of Non-resident Workers by Month

2011

外地僱員 Trabalhadores não residentes *Non-resident Workers*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
上月結餘 Saldo do mês anterior *Balance as at End of Preceding Month*													
男女 MF	..	75 813	77 903	79 467	81 416	82 731	84 039	85 273	87 127	88 740	89 896	91 241	92 771
男 M	..	37 288	38 703	39 717	41 339	42 350	43 064	43 695	44 895	46 016	46 808	47 833	48 823
女 F	..	38 525	39 200	39 750	40 077	40 381	40 975	41 578	42 232	42 724	43 088	43 408	43 948
增加 Aumento *Inflow*													
男女 MF	54 813	4 329	6 070	4 847	4 338	4 407	4 495	4 812	4 710	4 151	4 284	4 645	3 725
男 M	29 638	2 287	3 249	2 805	2 372	2 295	2 359	2 586	2 397	2 195	2 458	2 617	2 018
女 F	25 175	2 042	2 821	2 042	1 966	2 112	2 136	2 226	2 313	1 956	1 826	2 028	1 707
減除 Diminuição *Outflow*													
男女 MF	36 598	2 239	4 506	2 898	3 023	3 099	3 261	2 958	3 097	2 995	2 939	3 115	2 468
男 M	17 241	872	2 235	1 183	1 361	1 581	1 728	1 386	1 276	1 403	1 433	1 627	1 156
女 F	19 357	1 367	2 271	1 715	1 662	1 518	1 533	1 572	1 821	1 592	1 506	1 488	1 312
期末數目 Saldo (fim do período) *Balance (end-Period)*													
男女 MF	..	77 903	79 467	81 416	82 731	84 039	85 273	87 127	88 740	89 896	91 241	92 771	94 028
男 M	..	38 703	39 717	41 339	42 350	43 064	43 695	44 895	46 016	46 808	47 833	48 823	49 685
女 F	..	39 200	39 750	40 077	40 381	40 975	41 578	42 232	42 724	43 088	43 408	43 948	44 343

7.2 按性別及所持身份證明文件的發出國家/地區及月份統計之期末外地僱員

Saldo no fim de período dos trabalhadores não residentes, segundo o sexo, por país / território de emissão de documento de identificação e mês

End-period balance of Non-resident Workers by Gender, Country / Territory of Issuance of Identity Document and Month

2011

國家 / 地區 País / Território *Country / Territory*	性別 Sexo *Gender*	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
總數	男女 MF	77 903	79 467	81 416	82 731	84 039	85 273	87 127	88 740	89 896	91 241	92 771	94 028
Total	男 M	38 703	39 717	41 339	42 350	43 064	43 695	44 895	46 016	46 808	47 833	48 823	49 685
	女 F	39 200	39 750	40 077	40 381	40 975	41 578	42 232	42 724	43 088	43 408	43 948	44 343
非洲	男女 MF	53	55	51	51	52	52	51	52	54	52	51	52
África	男 M	29	31	30	29	30	30	29	30	32	33	32	32
Africa	女 F	24	24	21	22	22	22	22	22	22	19	19	20
美洲	男女 MF	569	541	558	567	563	550	538	526	548	554	550	532
América	男 M	381	361	372	374	373	372	364	359	369	376	375	368
Americas	女 F	188	180	186	193	190	178	174	167	179	178	175	164
亞洲	男女 MF	76 450	78 056	79 984	81 294	82 618	83 844	85 721	87 343	88 468	89 815	91 325	92 598
Ásia	男 M	37 763	38 804	40 403	41 418	42 138	42 753	43 957	45 082	45 865	46 887	47 873	48 737
Asia	女 F	38 687	39 252	39 581	39 876	40 480	41 091	41 764	42 261	42 603	42 928	43 452	43 861
中國大陸	男女 MF	43 344	44 558	45 648	46 584	47 729	48 741	50 118	51 347	52 277	53 560	54 482	55 373
China Continental	男 M	25 913	26 664	27 651	28 353	28 992	29 553	30 528	31 414	32 116	33 143	33 796	34 463
Mainland China	女 F	17 431	17 894	17 997	18 231	18 737	19 188	19 590	19 933	20 161	20 417	20 686	20 910
菲律賓	男女 MF	11 592	11 665	11 970	12 036	12 158	12 296	12 496	12 701	12 805	12 876	13 160	13 375
Filipinas	男 M	3 559	3 609	3 759	3 871	3 931	3 984	4 078	4 142	4 168	4 179	4 304	4 388
Philippines	女 F	8 033	8 056	8 211	8 165	8 227	8 312	8 418	8 559	8 637	8 697	8 856	8 987
香港	男女 MF	5 135	5 304	5 556	5 659	5 647	5 656	5 697	5 794	5 806	5 702	5 813	5 945
Hong Kong	男 M	4 400	4 554	4 799	4 900	4 869	4 873	4 911	5 005	5 004	4 894	4 996	5 103
	女 F	735	750	757	759	778	783	786	789	802	808	817	842
印尼	男女 MF	4 330	4 389	4 439	4 448	4 422	4 439	4 419	4 411	4 364	4 297	4 311	4 293
Indonésia	男 M	113	115	122	126	124	127	130	137	138	147	153	156
Indonesia	女 F	4 217	4 274	4 317	4 322	4 298	4 312	4 289	4 274	4 226	4 150	4 158	4 137
馬來西亞	男女 MF	682	684	727	736	775	766	781	792	791	793	799	808
Malásia	男 M	393	394	423	429	447	440	443	452	448	451	455	453
Malaysia	女 F	289	290	304	307	328	326	338	340	343	342	344	355
泰國	男女 MF	826	845	849	835	849	838	849	857	860	878	888	890
Tailândia	男 M	432	440	442	433	434	425	432	441	436	448	452	462
Thailand	女 F	394	405	407	402	415	413	417	416	424	430	436	428
越南	男女 MF	7 494	7 493	7 471	7 560	7 582	7 662	7 840	7 820	7 865	7 974	8 064	8 116
Vietname	男 M	694	718	738	760	781	783	812	807	818	872	900	901
Vietnam	女 F	6 800	6 775	6 733	6 800	6 801	6 879	7 028	7 013	7 047	7 102	7 164	7 215
其他	男女 MF	3 047	3 118	3 324	3 436	3 456	3 446	3 521	3 621	3 700	3 735	3 808	3 798
Outros	男 M	2 259	2 310	2 469	2 546	2 560	2 568	2 623	2 684	2 737	2 753	2 817	2 811
Others	女 F	788	808	855	890	896	878	898	937	963	982	991	987
歐洲	男女 MF	576	563	566	562	549	569	565	565	579	574	595	593
Europa	男 M	342	338	345	338	335	347	349	353	354	351	356	363
Europe	女 F	234	225	221	224	214	222	216	212	225	223	239	230
大洋洲	男女 MF	255	252	257	257	257	258	252	254	247	246	250	253
Oceânia	男 M	188	183	189	191	188	193	196	192	188	186	187	185
Oceania	女 F	67	69	68	66	69	65	56	62	59	60	63	68

8.1 按原居地及月份統計之持單程證的中國大陸移民

Cidadãos chineses titulares de “Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong”, segundo o local de origem e mês

Immigrants from Mainland China with “One-way Exit Permit” by Place of Origin and Month

2011

原居地 Local de origem *Place of Origin*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
總數 Total	6 222	1 051	510	520	487	533	514	561	569	589	297	372	219
福建 Fujian	555	105	60	85	52	64	34	26	25	21	26	38	19
廣東 Guangdong	4 871	849	401	358	370	407	438	487	454	491	213	264	139
廣西 Kuong Sai *Guangxi*	84	6	4	8	6	5	5	5	9	12	6	9	9
湖南 Wu Nam *Hunan*	185	32	10	27	10	13	9	3	19	8	22	22	10
江西 Kong Sai *Jiangxi*	40	9	4	-	1	1	4	4	6	5	1	1	4
四川 Sei Chun *Sichuan*	84	12	7	4	5	7	1	6	17	9	7	1	8
其他 Outro *Others*	403	38	24	38	43	36	23	30	39	43	22	37	30

8.2 按歲組、性別及月份統計之持單程證的中國大陸移民

Cidadãos chineses titulares de “Salvo conduto singular da China Continental para Macau/Hong Kong”, segundo o grupo etário, o sexo e mês

Immigrants from Mainland China with “One-way Exit Permit” by Gender, Age Group and Month

2011

歲組 Grupo etário *Age Group*	性別 Sexo *Gender*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
總數	男女 MF	6 222	1 051	510	520	487	533	514	561	569	589	297	372	219
Total	男 M	2 558	461	208	232	189	223	200	226	219	231	132	138	99
	女 F	3 664	590	302	288	298	310	314	335	350	358	165	234	120
0 - 9	男女 MF	320	20	13	24	21	8	32	43	48	41	17	24	29
	男 M	165	11	6	8	9	6	15	22	26	25	9	8	20
	女 F	155	9	7	16	12	2	17	21	22	16	8	16	9
10 - 19	男女 MF	691	42	42	42	48	31	54	118	109	76	43	49	37
	男 M	367	30	20	25	31	15	22	63	59	34	29	17	22
	女 F	324	12	22	17	17	16	32	55	50	42	14	32	15
20 - 29	男女 MF	1 262	238	97	112	101	94	125	99	93	125	66	82	30
	男 M	430	88	35	47	33	30	47	32	30	39	18	23	8
	女 F	832	150	62	65	68	64	78	67	63	86	48	59	22
30 - 39	男女 MF	2 662	591	267	247	197	286	189	184	202	205	111	108	75
	男 M	1 076	261	118	110	70	118	71	64	61	80	49	44	30
	女 F	1 586	330	149	137	127	168	118	120	141	125	62	64	45
40 - 49	男女 MF	949	131	69	75	85	79	84	92	86	99	42	69	38
	男 M	369	61	21	33	32	37	29	29	31	35	17	29	15
	女 F	580	70	48	42	53	42	55	63	55	64	25	40	23
50 - 59	男女 MF	176	26	10	10	18	16	14	13	19	22	10	16	2
	男 M	70	8	3	3	9	6	6	7	9	9	5	5	0
	女 F	106	18	7	7	9	10	8	6	10	13	5	11	2
≥ 60	男女 MF	162	3	12	10	17	19	16	12	12	21	8	24	8
	男 M	81	2	5	6	5	11	10	9	3	9	5	12	4
	女 F	81	1	7	4	12	8	6	3	9	12	3	12	4

8.3 按原居地及月份統計之被遣返非法入境者
Imigrantes ilegais repatriados, por local de origem e mês
Illegal Immigrants Repatriated by Place of Origin and Month

2011

原居地 Local de origem *Place of Origin*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
總數 Total	1 266	110	77	105	129	97	99	144	113	125	96	84	87
廣東 Guangdong	342	26	24	34	40	25	16	40	23	35	22	32	25
陽江 Ieong Kong *Yangjiang*	119	6	9	17	12	6	6	17	9	12	11	10	4
中山 Chong San *Zhongshan*	29	1	2	1	10	2	1	5	3	1	2	-	1
珠海 Zhuhai	25	7	1	-	3	-	-	3	2	4	-	2	3
江門 Kong Mun *Jiangmen*	22	-	1	1	2	3	1	1	1	2	2	5	3
新會 San Wui *Xinhui*	14	-	1	3	-	1	3	-	-	2	-	-	4
台山 Toi San *Taishan*	27	3	2	1	2	3	1	2	2	2	2	4	3
其他 Outro *Others*	106	9	8	11	11	10	4	12	6	12	5	11	7
福建 Fujian	110	8	9	12	8	8	11	15	12	7	11	6	3
湖南 Wu Nam *Hunan*	125	10	4	12	9	21	9	20	9	13	8	5	5
吉林 Kat Lam *Jilin*	49	7	-	3	6	5	5	2	6	3	5	-	7
浙江 Chit Kong *Zhejiang*	114	7	8	6	9	9	10	7	15	15	7	10	11
廣西 Kuong Sai *Guangxi*	60	5	-	5	7	-	13	5	4	3	13	4	1
湖北 Wu Pak *Hubei*	81	3	8	8	10	4	7	6	7	15	5	5	3
黑龍江 Hak Long Kong *Heilongjiang*	27	3	2	1	3	-	2	4	2	3	1	-	6
遼寧 Lio Neng *Liaoning*	44	4	7	4	6	3	3	2	2	5	3	3	2
其他 Outro *Others*	314	37	15	20	31	22	23	43	33	26	21	19	24

8.4 按歲組、性別及月份統計之被遣返非法入境者
Imigrantes ilegais repatriados, por grupo etário, sexo e mês
Illegal Immigrants Repatriated by Gender, Age Group and Month

2011

歲組 Grupo etário *Age Group*	性別 Sexo *Gender*	總數 Total	一月 Jan. *Jan.*	二月 Fev. *Feb.*	三月 Mar. *Mar.*	四月 Abr. *Apr.*	五月 Mai. *May*	六月 Jun. *Jun.*	七月 Jul. *Jul.*	八月 Ago. *Aug.*	九月 Set. *Sept.*	十月 Out. *Oct.*	十一月 Nov. *Nov.*	十二月 Dez. *Dec.*
總數	男女 MF	1 266	110	77	105	129	97	99	144	113	125	96	84	87
Total	男 M	747	64	43	51	70	51	66	100	72	63	62	50	55
	女 F	519	46	34	54	59	46	33	44	41	62	34	34	32
< 20	男女 MF	90	9	6	10	14	8	2	11	8	8	7	4	3
	男 M	15	-	3	2	2	-	-	3	4	-	1	-	-
	女 F	75	9	3	8	12	8	2	8	4	8	6	4	3
20 - 24	男女 MF	147	19	5	7	17	12	6	23	11	24	9	5	9
	男 M	47	9	1	2	3	3	4	14	-	5	3	1	2
	女 F	100	10	4	5	14	9	2	9	11	19	6	4	7
25 - 29	男女 MF	162	13	6	19	20	12	23	14	19	15	7	4	10
	男 M	108	9	5	8	14	7	16	10	15	8	5	3	8
	女 F	54	4	1	11	6	5	7	4	4	7	2	1	2
30 - 34	男女 MF	152	15	10	11	8	8	14	21	14	16	16	8	11
	男 M	105	10	6	7	6	4	9	17	9	10	14	4	9
	女 F	47	5	4	4	2	4	5	4	5	6	2	4	2
35 - 39	男女 MF	228	19	13	17	16	21	23	18	20	21	18	23	19
	男 M	171	14	6	12	11	16	20	17	16	16	14	16	13
	女 F	57	5	7	5	5	5	3	1	4	5	4	7	6
40 - 44	男女 MF	219	17	18	16	16	18	15	25	22	20	20	16	16
	男 M	146	11	14	9	12	9	8	17	17	12	13	12	12
	女 F	73	6	4	7	4	9	7	8	5	8	7	4	4
45 - 49	男女 MF	160	13	10	16	28	9	8	19	8	12	13	15	9
	男 M	104	9	5	10	20	8	5	12	5	10	7	8	5
	女 F	56	4	5	6	8	1	3	7	3	2	6	7	4
50 - 54	男女 MF	58	3	4	2	4	5	5	9	5	6	4	5	6
	男 M	29	1	2	-	-	3	2	6	3	1	4	3	4
	女 F	29	2	2	2	4	2	3	3	2	5	-	2	2
55 - 59	男女 MF	35	1	4	3	5	3	3	3	4	2	2	3	2
	男 M	18	1	1	1	2	1	2	3	2	1	1	2	1
	女 F	17	-	3	2	3	2	1	-	2	1	1	1	1
≥ 60	男女 MF	15	1	1	4	1	1	-	1	2	1	-	1	2
	男 M	4	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	1	1
	女 F	11	1	1	4	1	1	-	-	1	1	-	-	1

白頁

Página vazia

Blank page

1. 新生嬰兒
Nados-vivos
Live Births

D 1.1 - 按性別、胎次及母親年齡統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo a ordem de nascimento e o sexo, por idade da mãe
Live Births by Gender of Baby, Age of Mother and Birth-order

D 1.2 - 按性別、母親歲組及月份統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo o sexo, por grupo etário da mãe e mês
Live Births by Gender of Baby, Age Group of Mother and Month

D 1.3 - 按性別及懷孕期統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo o sexo, por duração da gravidez
Live Births by Gender of Baby and Duration of Pregnancy

D 1.4 - 按性別、國籍及父母國籍統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo a nacionalidade e o sexo, por nacionalidade dos pais
Live Births by Gender, Nationality of Baby and Parents

D 1.5 - 按胎次、母親居澳時間統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo a ordem de nascimento, por tempo de residência em Macau da mãe
Live Births by Birth-order and Duration of Residency of Mother in Macao

D 1.6 - 按性別、懷孕期及母親年齡統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo a duração da gravidez e o sexo, por idade da mãe
Live Births by Gender of Baby, Age of Mother and Duration of Pregnancy

D 1.7 - 按性別、母親歲組及出生地統計之新生嬰兒
Nados-vivos, segundo o sexo, por naturalidade e grupo etário da mãe
Live Births by Gender of Baby, Age Group and Place of Birth of Mother

D 1.8 - 總和生育率
Taxa de fecundidade geral
Total Fertility Rate

2. 死亡及死胎
Óbitos e fetos-mortos
Mortality and fetal mortality

D 2.1 - 按歲組、性別及根本死因（103項之死因分類表）統計之死亡
Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de 103 rubricas) e sexo
Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (103 Listed Rubrics)

D 2.2 - 按性別、出生地及根本死因（103項之死因分類表）統計之死亡
Óbitos, segundo a naturalidade, por causas antecedentes de morte (lista de 103 rubricas) e sexo
Mortality by Gender, Place of Birth and Underlying Cause of Death (103 Listed Rubrics)

D 2.3 - 按年齡（日數及月數）、性別及根本死因（67項）統計小於一歲之死亡
Óbitos de crianças de menos com 1 ano, segundo a idade (dias e meses), por causas antecedentes de morte (lista de 67 rubricas) e sexo
Infant Mortality under Age of 1 by Gender, Age (Days and Months) and Underlying Cause of Death (67 Listed Rubrics)

D 2.4 - 按歲組、性別及月份統計之死亡
Óbitos, segundo o grupo etário, por sexo e mês
Mortality by Gender, Age Group and Month

D 2.5 - 按歲組（詳細）、性別及根本死因（3位數類目表）統計之死亡
Óbitos, segundo o grupo etário (detalhe), por causas antecedentes de morte (lista de categorias com 3 algarismos) e sexo
Mortality by Gender, Age Group (Detailed) and Underlying Cause of Death (3-digit Rubrics)

D 2.6 - 按胎次及母親歲組統計之死胎（懷孕期廿八星期或以上）
Fetos-mortos (28 e mais semanas), segundo a ordem de nascimento, por grupo etário da mãe
Fetal Mortality (28 Weeks of Pregnancy and Above) by Age Group of Mother and Birth-order

D 2.7 - 按出生體重、胞胎類型及胎次統計之死胎
Fetos-mortos, segundo o peso à nascença, por natureza do parto e ordem de nascimento
Fetal Mortality by Weight at Birth, Type of Fetus and Birth-order

D 2.8 - 按胎次及上次懷孕相隔時間統計之死胎
Fetos-mortos, segundo a ordem de nascimento, por tempo decorrido após o termo da última gravidez
Fetal Mortality by Birth-order and Interval Since Last Pregnancy

D 2.9 - 按性別、懷孕期及母親年齡統計之死胎
Fetos-mortos, segundo a duração da gravidez, por idade da mãe e sexo
Fetal Mortality by Gender, Age of Mother and Duration of Pregnancy

D 2.10 - 按性別、胎次及母親年齡統計之死胎
Fetos-mortos, segundo a ordem de nascimento, por idade da mãe e sexo
Fetal Mortality by Gender, Age of Mother and Birth-order

D 2.11 - 按性別、出生體重及母親年齡統計之死胎
Fetos-mortos, segundo o peso à nascença, por idade da mãe e sexo
Fetal Mortality by Gender, Age of Mother and Weight at Birth

D 2.12 - 按性別及懷孕期（按星期計）統計之死胎
Fetos-mortos, segundo o sexo e a duração da gravidez (em semanas)
Fetal Mortality by Gender and Duration of Pregnancy (in Weeks)

D 2.13 - 按歲組、性別及根本死因統計之死亡
Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte e sexo
Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death

D 2.14 - 按歲組、性別及根本死因（80項之死因分類表）統計之死亡
Óbitos, segundo o grupo etário, por causas antecedentes de morte (lista de 80 rubricas) e sexo
Mortality by Gender, Age Group and Underlying Cause of Death (80 Listed Rubrics)

D 2.15 - 按年齡及性別統計之死亡
Óbitos segundo o sexo por idade
Mortality by Gender and Age

D 2.16 - 按性別、根本死因（103項之死因分類表）及月份統計之死亡
Óbitos, segundo as causas antecedentes de morte (lista de 103 rubricas), por sexo e mês
Mortality by Gender, Underlying Cause of Death (103 Listed Rubrics) and Month

3. 婚姻
Casamentos
Marriage

D 3.1 - 按男女方歲組統計之初次結婚登記
Primeiros casamentos por grupo etário dos cônjuges
First Marriage by Age Group of the Couple

D 3.2 - 按婚姻年期及十八歲以下存活子女人數統計之離婚
Divórcios por duração do casamento e número de filhos vivos com idade inferior a 18 anos
Divorce by Duration of Marriage and Number of Children Alive below 18 Years Old

D 3.3 - 按夫婦歲組統計之離婚
Divórcios segundo o grupo etário dos cônjuges
Divorce by Age Group of the Couple